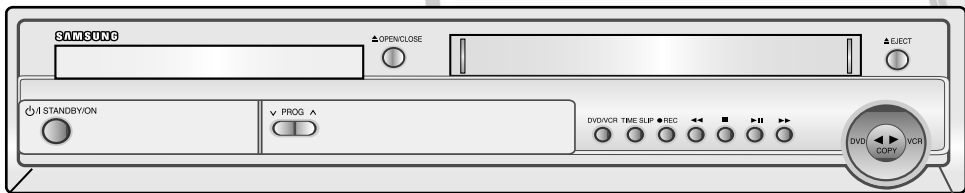


SAMSUNG

راهنمای استفاده

DVD-VR300



PAL/NTSC

www.samsung.com

اخطارش



نکته مهم

سیم برق اصلی در این وسیله یک دوشاخ قالبی دارد که از یک فیوز استفاده می کند. مقدار فیوز بر روی طرف خار دار دوشاخه نشان داده شده است. اگر نیاز به تعویض دارد، از یک فیوز مجاز برای BS1362 با همان سرعت بایستی استفاده شود.

هرگز از یک فیوز بدون پوشش در صورتیکه پوشش آن قابل برداشتن باشد استفاده نکنید. اگر نیاز به تعویض پوشش فیوز باشد، بایستی همان رنگ طرف خاردار دوشاخه باشد. پوشش های تعویضی را می توانید از فروشنده خود بگیرید.

اگر دوشاخه برای پریز برق در خانه شما مناسب نیست و یا سیم برق باندازه کافی دراز نیست که به یک پریز برق برسد، بایستی از یک سیم رابط مجاز استفاده کنید و یا برای راهنمایی با فروشنده خود مشورت کنید.

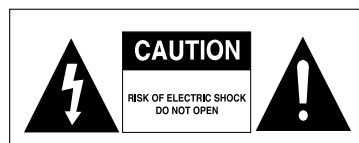
با این وجود، اگر چاره ای بغیر از بریدن دوشاخه وجود ندارد، فیوز را بیرون آورده و سپس بطور امن دوشاخه را بدور بیاورید.

دوشاخه را به پریز برق وصل نکنید، چون خطر شوک برقی از سیم لخت قابل انعطاف وجود دارد.

محصولی که به همراه این راهنمای استفاده کننده عرضه می شود تحت حقوق مالکیت معنوی خاص بعضی اشخاص ثالث جواز گرفته است. این جواز به استفاده غیر تجاری توسط مصرف کننده نهایی برای محتویات جواز داده شده محدود می شود. هیچگونه حقی برای استفاده تجاری اعطا نشده است. این جواز هیچگونه محصولی را بغیر از این واحد محصول تحت پوشش قرار نداده و این جواز به هیچگونه واحد محصول و یا پروسه بدون جواز سازگار با ISO/IEC 11172-3 و یا ISO/IEC 13818-3 که به همراه این واحد محصول استفاده و یا فروخته شده تمدید داده نمی شود. این جواز تنها استفاده از این واحد محصول را برای کدگذاری و/یا کدبرداری فایل های صوتی سازگار با ISO/IEC 11172-3 و یا ISO/IEC 13818-3 تحت پوشش قرار می دهد. هیچگونه حقی تحت این جواز برای ویژگی ها و عملکردهایی که با ISO/IEC 11172-3 و یا ISO/IEC 13818-3 سازگاری ندارند اعطا نشده است.

برای کاهش خطر شوک برقی، پوشش (ویا پشت) این دستگاه را جدا نکنید.

قطعاتی که استفاده کننده بتواند تعمیر کند در داخل وجود ندارد. تعمیرات را به کارکنان تعمیراتی مجرب محول کنید.



این علامت نشانگر "ولتاژ خطرناک" در داخل محصول است که یک خطر شوک برقی و یا آسیب شخصی را به همراه دارد.



این علامت نشانگر دستورات مهمی است که به همراه محصول عرضه می شود.



دستگاه را در یک فضای محصور مانند یک قفسه کتاب و یا وسایل مشابه نصب نکنید.

اخطار: برای جلوگیری از آسیب رسیدن که ممکن است موجب خطر آتشسوزی و یا شوک برقی بشود، این وسیله را در معرض باران و یا رطوبت قرار ندهید.

احتیاط: دستگاههای ضبط دی وی دی - وی سی آر از یک اشعه نامرئی لیزر استفاده می کنند که در صورتیکه هدایت شوند می تواند موجب قرار گرفتن در معرض تشعشع خطرناک شوند.

مطمئن شوید که از دستگاه ضبط بطوریکه نشان داده شده استفاده کنید.

احتیاط

این محصول از یک لیزر استفاده می کند. استفاده از کنترل ها و یا تنظیم و یا اجرای روش هایی بغیر از آنهایی که در اینجا ذکر شد ممکن است موجب قرار گرفتن در معرض تشعشع خطرناک شود. پوشش را باز نکرده و خودتان تعمیر نکنید. تعمیرات را به کادر مجرب محول کنید.

احتیاط ها

احتیاط: برای جلوگیری از شوک برقی، تیغه پهن دوشاخه را با شکاف پهن پریز جور کرده و کاملاً وارد کنید.

این محصول مقررات FCC را برآورده می کند هنگامیکه از کابل ها و اتصالاتی های پوشش دار برای اتصال واحد به وسایل دیگر استفاده شود.

برای جلوگیری از اختلال الکترومغناطیسی با وسایل برقی، از قبیل رادیو و تلویزیون، از کابل ها و اتصالاتی های پوشش دار برای متصل کردن استفاده کنید.



دستورات ایمنی مهم

این دستورات ایمنی را قبل از استفاده از واحد با دقت بخوانید. همه دستورات ایمنی که در زیر فهرست شده را دنبال کنید. این دستورات ایمنی را برای مراجعه آینده در دسترس نگه دارید.

- (۱) این دستورالعمل ها را بخوانید.
- (۲) این دستورالعمل ها را نگه دارید.
- (۳) به همه اخطارها توجه کنید.
- (۴) همه دستورالعمل ها را دنبال کنید.
- (۵) از این دستگاه در نزدیکی آب استفاده نکنید.
- (۶) فقط با پارچه خشک تمیز کنید.
- (۷) هیچیک از روزه های هواگیر را مسدود نکنید، برطبق دستورالعمل های سازنده نصب کنید.
- (۸) در نزدیکی هرگونه منبع حرارتی از قبیل شوفاژ، دهانه حرارتی، اجاق و یا دستگاه های دیگر (شامل تقویت کننده ها) که گرما تولید می کنند نصب نکنید.
- (۹) مقصود ایمنی دو شاخه نوع دو قطبی و یا زمینی را خنثی نکنید. یک دوشاخه دوقطبی دو زبانه دارد که یکی پهن تر از دیگری است. یک دوشاخه نوع زمینی دو زبانه و یک شاخه زمینی سوم دارد. زبانه پهن و یا شاخه سوم برای ایمنی شما تأمین شده اند. اگر دوشاخه تأمین شده در پریز شما جا نمی گیرد، با یک تکنیسین برق در مورد تعویض پریز بلااستفاده مشورت کنید.
- (۱۰) از سیم برق در مقابل راه رفتن بر روی آن و یا سوراخ شدن مخصوصاً در اطراف پریز برق، پریزهای راحتی و یا نقطه ای که از دستگاه خارج می شوند محافظت کنید.
- (۱۱) تنها از وسایع اضافی/یدکی استفاده کنید که توسط سازنده مشخص شده باشند.
- (۱۲) فقط از چهار چرخه، پایه، سه پایه، بست و یا میزی که سازنده مشخص کرده و یا با دستگاه فروخته شده استفاده کنید. زمانیکه از یک چهار چرخه استفاده می شود، در حین حرکت دستگاه با چهار چرخه مراقب باشید که از آسیب رسیدن توسط افتادن جلوگیری شود.
- (۱۳) دستگاه را در حین رعد و برق و یا زمانیکه برای مدت طولانی بلااستفاده مانده از پریز بیرون بیاورید.
- (۱۴) همه تعمیرات را به کادر سرویس مجرب محول کنید. تعمیرات زمانیکه به دستگاه به هر طریقی آسیب وارد شده لازم می باشد، از قبیل زمانیکه دوشاخه سیم برق آسیب دیده، مایعات بر روی دستگاه ریخته و یا اشیاء وارد دستگاه شده اند، دستگاه در معرض باران و یا رطوبت قرار گرفته، بطور عادی کار نمی کند و یا پرت شده است.

احتیاط هایی در مورد بکارگیری

- قبل از اتصال اجزاء دیگر به این دستگاه ضبط، مطمئن شوید که همه آنها را خاموش کنید.
- دستگاه ضبط را در حین پخش یک دیسک حرکت ندهید، در غیراینصورت ممکن است که دیسک خراش بردارد و یا بشکند و ممکن است قطعات داخلی دستگاه ضبط آسیب ببینند.
- یک گلدان حاوی آب و یا هرگونه شیئی کوچک فلزی را بر روی دستگاه ضبط قرار ندهید.
- مراقب باشید که دستتان را در داخل سینی دیسک نگذارید.

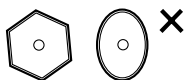
- هیچ چیزی بغیر از دیسک را در داخل سینی دیسک قرار ندهید.
- اختلال خارجی از قبیل رعدوبرق و الکتريسه ساکن می تواند بر روی کار کردن عادی این دستگاه ضبط تأثیر بگذارد. اگر چنین اتفاقی افتاد، دستگاه ضبط را خاموش کرده و با فشار دکمه STANDBY/ON دوباره روشن کنید، و یا سیم برق متناوب را از پریز برق قطع کرده و دوباره وصل کنید.
- دستگاه ضبط بطور عادی کار خواهد کرد.
- مطمئن شوید که بعد از استفاده دیسک را خارج کرده و دستگاه ضبط را خاموش کنید.
- اگر خیال دارید که برای مدت طولانی از دستگاه ضبط استفاده نکنید، سیم برق متناوب را از پریز برق متناوب قطع کنید.
- دیسک را با پاک کردن بخط مستقیم از داخل به خارج دیسک تمیز کنید.

محافظت از جعبه دستگاه

- به دلایل ایمنی، مطمئن شوید که سیم برق متناوب را از پریز برق متناوب قطع کنید.
- برای تمیز کردن از بنزن، تینر و یا محلولهای دیگر استفاده نکنید.
- جعبه دستگاه را با یک پارچه نرم پاک کنید.

استفاده از دیسک

- از دیسک هایی که شکل عادی دارند استفاده کنید. اگر از دیسکی که شکل غیرعادی دارد استفاده شود (دیسکی با شکل مخصوص)، ممکن است به این دستگاه ضبط دی وی دی، وی سی آر صدمه وارد شود.



نگه داشتن دیسک ها

- از دست زدن به سطح دیسک که بر روی آن ضبط می شود اجتناب کنید.



کارتريج

- این برای جلوگیری از آسیب رسیدن توسط کثافتات، خراشیدن و غیره در هنگام استفاده از یک دیسک DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R بکار می رود.

DVD-R و DVD-RW، DVD-RAM

- با استفاده از یک تمیز کننده دیسک DVD-RAM/PD انتخابی تمیز کنید (LFK200DCA1 در صورت دسترسی).
- از تمیز کننده ها و یا پارچه ها برای تمیز کردن دیسک فشرده برای تمیز کردن DVD-RAM/ DVD-RW/DVD-R استفاده نکنید.



DVD-Video، دیسک فشرده

- کثافت و یا آلودگی را با یک پارچه نرم پاک کنید.

احتیاط هایی در مورد استفاده از دیسک ها

- با یک خودکار و یا مداد بر روی طرف چاپ شده ننویسید.
- از اسپری های تمیز کننده صفحه و یا آنتی استاتیک استفاده نکنید. همچنین، از محلولهای فرار از قبیل بنزن و یا تینر استفاده نکنید.

- به دیسک ها برچسب ویا اتیکت نچسبانید.
- (از دیسک های دارای نوار چسب برهنه ویا برچسب های باقیمانده بعد از کندن استفاده نکنید.)
- از محافظ ها ویا پوشش های ضد خراشیدن استفاده نکنید.
- از دیسک هایی که برچسبشان توسط چاپگر برچسبی که در بازار موجود است چاپ شده استفاده نکنید.
- دیسک های تاب ویا ترک خورده را وارد نکنید.

JPEG CD-R/-RW

- تنها می توان از فایل های JPEG که پسوند ".jpg" و "JPG" دارند استفاده کرد.
- این واحد می تواند تا حداکثر ۱۰۰۰ فایل و پوشه را قبول کند.
- حداکثر اندازه JPEG پیشرونده 3M پیکسل می باشد.
- از MOTION JPEG پشتیبانی نشده است.

استفاده از CD-R/-RW

- از یک دیسک CD-R/-RW به ظرفیت ۷۰۰ مگابایت (۸۰ دقیقه) استفاده کنید. در صورت امکان، از یک دیسک ۸۰۰ مگابایت (۹۰ دقیقه) ویا بیشتر استفاده نکنید چون ممکن است که دیسک پخش نشود.
- اگر دیسک CD-R/-RW بعنوان یک جلسه بسته ضبط نشده باشد، ممکن است تأخیری را در موقع پخش زود هنگام تجربه کنید و ممکن است که همه فایل های ضبط شده پخش نشوند.
- ممکن است نتوان بعضی دیسک های CD-R/-RW را با استفاده از این واحد پخش کرد که بستگی به دستگاهی دارد که بر روی آن ضبط شده است.
- برای محتوایی که از دیسک فشرده بر روی دیسک CD-R/-RW برای استفاده شخصی شما ضبط شده باشد، قابلیت پخش ممکن است بستگی به محتویات و دیسک ها متفاوت باشد.

پخش و ضبط بر روی دیسک DVD-R

- زمانیکه یک DVD-RW/DVD-R که در حالت ویدئو ضبط شده تکمیل شد، DVD-Video می شود.
- می توانید بر روی فضای موجود در دیسک ضبط کرده و عملکردهای ویرایشی از قبیل عنوان دادن به دیسکها و برنامه ها و پاک کردن برنامه ها را قبل از نهایی کردن اجرا کنید.
- زمانیکه برنامه از یک DVD-R پاک شد، فضا برای استفاده مجدد قابل استفاده نمی شود. زمانیکه بر روی یک منطقه بر روی DVD-R ضبط شد، آن منطقه دیگر برای ضبط کردن موجود نبوده، بدون توجه به اینکه ضبط پاک شده باشد ویا نشده باشد.
- بعد از اینکه ضبط تمام شد، در حدود ۳۰ ثانیه برای واحد طول می کشد تا اطلاعات مدیریت ضبط را تکمیل کند.
- این محصول DVD-R را برای هر ضبط بهینه می کند. روند بهینه سازی زمانی شروع می شود که بعد از وارد کردن دیسک ویا روشن کردن واحد شروع به ضبط کردن می کنید. در صورتیکه روند بهینه سازی به کرات انجام شود ممکن است ضبط کردن بر روی دیسک غیرممکن شود.
- پخش کردن ممکن است در بعضی موارد بخاطر وضعیت ضبط کردن غیرممکن شود.
- این واحد می تواند دیسک های DVD-R که توسط یک دستگاه ضبط دی وی دی Samsung ضبط و نهایی شده را پخش کند. ممکن است بستگی به دیسک و وضعیت ضبط قادر به پخش بعضی دیسک های DVD-R نباشد.

انبار کردن دیسک

- مراقب باشید که به دیسک صدمه وارد نکنید چون داده های روی این دیسک ها در مقابل عوامل محیط زیست بسیار آسیب پذیر هستند.
- در زیر نور مستقیم خورشید نگه داری نکنید.
- در یک محیط خنک هواگیر نگه داری کنید.
- بطور عمودی انبار کنید.
- در یک جلد محافظ تمیز نگه داری کنید.
- اگر دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را بطور ناگهانی از یک محل خنک به یک محل گرم حرکت دهید، ممکن است بر روی قطعات و لنز تقطیر بوجود بیاید و موجب پخش غیرعادی دیسک شود. اگر چنین اتفاقی افتاد، دیسک را خارج کرده و قبل از اینکه سعی در پخش دوباره کنید در حالیکه روشن است برای یک تا دو ساعت صبر کنید.

مشخصات دیسک

DVD-Video

- یک دیسک چندکاربردی دیجیتال (DVD) می تواند حاوی حداکثر ۱۲۵ دقیقه تصاویر، ۸ زبان صوتی و ۳۲ زبان زیر نویس باشد. این دیسک به تراکم تصویر MPEG-2 و صدای فراگیر دولبی ۳ بعدی مجهز شده که به شما امکان می دهد تا از تصاویر زنده و واضح به کیفیت سینما در محیط راحت خانه خود لذت ببرید.
- زمانیکه از لایه اول به لایه دوم دیسک ویدئوی دی وی دی دولایه تغییر می دهید، ممکن است برای یک لحظه در تصویر و صدا تحریف بوجود بیاید.
- این درست کار نکردن واحد را نشان نمی دهد.
- زمانیکه یک DVD-RW/DVD-R که در حالت ویدئو ضبط شده تکمیل شد، DVD-Video می شود.

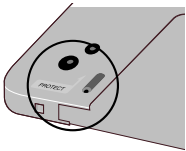
دیسک فشرده صوتی

- یک دیسک صوتی که بر روی آن صدای 44.1 کیلوهرتز PCM ضبط شده است.
- دیسک های صوتی CD-R و CD-RW به فرمت CDDA را پخش می کند. این واحد ممکن است قادر به پخش بعضی دیسک های CD-R ویا CD-RW بخاطر شرایط ضبط نباشد.

CD-R/-RW

MP3 CD-R/-RW

- تنها دیسک های CD-R با فایل های MP3 که به فرمت ISO9660 ویا JOLIET ضبط شده اند را می توان پخش کرد.
- تنها می توان از فایل های MP3 که پسوند "mp3" و "MP3" دارند استفاده کرد.



محافظت

این دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به شما امکان می دهد تا از محتویات دیسک هایتان بطوریکه در زیر توضیح داده شده محافظت کنید.

- کارتریج محافظت شده:

در حالیکه زبانه محافظ نوشتن بر روی وضعیت محافظ تنظیم شده، محتویات دیسک را نمی توان ضبط، ویرایش و یا پاک کرد.

- برنامه محافظت شده: به صفحه ۸۴ "قفل کردن یک فهرست عنوان" رجوع شود
- دیسک محافظت شده: به صفحه ۹۵ "دیسک محافظت شده" رجوع شود

- * دیسک های DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R که با فرمت DVD-VIDEO سازگار نیستند را نمی توان با این محصول پخش کرد.
- * برای اطلاعات بیشتر در مورد ضبط بر روی یک دی وی دی، با سازنده DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R خود مشورت کنید.
- * استفاده از دیسکهای با کیفیت پایین می تواند موجب مشکلات غیرمنتظره بشود که شامل این موارد است: بدون حد، عدم موفقیت در ضبط، از دست دادن مطالب ضبط و یا ویرایش شده و یا صدمه به دستگاه ضبط.

از دیسک های زیر استفاده نکنید!

• از دیسک های VCD, DVD-ROM, CD-ROM, CD-I, CD-G, LD, DVD+R و DVD+RW نبایستی در این محصول استفاده کرد.

[تذکر]

انواع دیسکی که می توان پخش کرد: CD/CD-R/CD-RW/MP3/JPEG/DVD-Video/DVD-RAM/ DVD-RW/ DVD-R. با این وجود، اگر دیسک DVD-RW توسط وسیله دیگری ضبط شده باشد، می توان آنرا تنها زمانی پخش کرد که در حالت ویدئو ضبط و نهایی شده باشد.

- بعضی دیسک های تجارتي و دیسک های دی وی دی که در خارج منطقه شما خریداری شده اند ممکن است بر روی این محصول قابل پخش نباشند. هنگامیکه این دیسک ها پخش می شوند پیغام "دیسک وجود ندارد" و یا "لطفاً کد منطقه ای را کنترل کنید" نمایان خواهد شد.
- همچنین اگر دیسک شما یک کپی غیرقانونی است و یا به فرمت دی وی دی ویدئو نیست ممکن است قابل پخش نباشد.

محافظت از چاپ

- بسیاری از دیسک های دی وی دی با محافظت از چاپ کدگذاری شده اند. به این خاطر، بایستی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را تنها به تلویزیونتان و نه یک وی سی آر وصل کنید. وصل کردن به یک وی سی آر موجب تصویر تحریف شده از دیسک های دی وی دی محافظت شده از چاپ می شود.
- این محصول تکنولوژی محافظت از حق چاپ را بکار می گیرد که توسط روش های ادعاهای بعضی قوانین انحصاری ایالات متحده و حقوق مالکیت معنوی کسب شده توسط Macrovision Corporation و دیگر دارندگان حقوق محافظت می شود. استفاده از این تکنولوژی محافظت از حق چاپ بایستی توسط Macrovision Corporation مجاز شناخته شده باشد و تنها برای استفاده در خانه و تماشای محدود دیگر می باشد مگر اینکه بصورت دیگری از طرف Macrovision Corporation مجاز شناخته شده باشد. مهندسی معکوس و یا اوراق کردن مجاز نیست.
- مجاز است که برنامه های تلویزیونی، فیلم، نوارهای ویدئو و مواد دیگر را تنها در صورتی ضبط کرد که حقوق چاپ شخص ثالث و حقوق دیگر نقض نشده باشند.

پخش و ضبط بر روی دیسک DVD-RW

- می توان در هر دو حالت Video و VR بر روی دیسک های DVD-RW ضبط و پخش کرد.
- زمانی که یک دیسک DVD-RW که در حالت VR ضبط شده نهایی شد، نمی توانید دیگر بر روی آن ضبط کنید.
- زمانی که یک DVD-RW که در حالت Video ضبط شده نهایی شد، DVD-Video می شود.
- در هر دو حالت، می توان قبل و بعد از نهایی کردن پخش کرد، ولی ضبط اضافی، حذف و ویرایش را نمی توان بعد از نهایی کردن انجام داد.
- اگر می خواهید دیسک را در حالت VR ضبط کرده و سپس در حالت V ضبط کنید، مطمئن شوید که Format را اجرا کنید. هنگام اجرای Format مراقب باشید چون ممکن است همه داده های ضبط شده از دست بروند.
- یک دیسک خالی DVD-RW در هنگام ارزش اولیه دادن به حالت VR ارزش اولیه داده می شود.

DVD-RW (حالت VR)

- این فرمتی است که برای ضبط داده ها بر روی یک دیسک DVD-RAM و یا DVD-RW بکار می رود. می توانید ضبط، ویرایش، حذف، حذف ناتمام، بوجود آوردن فهرست پخش و غیره را تکرار کنید.
- دیسکی که در این حالت ضبط شده را نمی توان با دستگاههای پخش دی وی دی موجود پخش کرد.

DVD-RW (حالت Video)

- این فرمتی است که برای ضبط داده ها بر روی یک دیسک DVD-RW و یا DVD-R بکار می رود. می توان دیسک را با یک دستگاه پخش دی وی دی موجود پخش کرد، هنگامیکه نهایی شده باشد.
- اگر دیسکی در حالت Video توسط دستگاه ضبط سازنده دیگری ضبط شده ولی نهایی نشده است، می توان آنرا بر روی این دستگاه ضبط پخش کرد و یا بر روی آن ضبط کرد.

پخش و ضبط بر روی دیسک DVD-RAM

- دیسک های DVD-RAM به همراه و یا بدون یک کارتریج عرضه می شوند. برای این محصول، ما دیسکهای DVD-RAM را توصیه می کنیم که به همراه کارتریج عرضه می شوند.
- بعضی کارتریج ها قدر به بیرون زدن دیسک در داخل هستند. حتی اگر قادر به بیرون زدن دیسک هستید، همیشه از دیسک با کارتریج استفاده کنید تا از عملکرد صحیح اطمینان حاصل شود.
- دیسک های DVD-RAM دارای یک زبانه محافظ نوشتن هستند تا از پاک شدن اتفاقی داده های ضبط شده جلوگیری شود. در حالیکه زبانه محافظ نوشتن بر روی PROTECT تنظیم شده، می توانید دیسک را پخش کنید ولی ضبط و یا پاک کردن کار نخواهند کرد. برای فرمت کردن دیسک و یا پاک کرده داده ها زبانه محافظ نوشتن را بر روی UNPROTECT تنظیم کنید.
- مطمئن شوید که حالت ضبط بر روی حالت VR تنظیم شده باشد. در غیر اینصورت، این محصول قادر پخش برنامه های ضبط شده نخواهد بود.
- بخاطر مسائل سازگاری نمی توانید یک DVD-RAM را در بیشتر دستگاههای پخش دی وی دی پخش کنید.
- تنها دیسک های استاندارد DVD-RAM نسخه 2.0 را می توان در این واحد پخش کرد.
- DVD-RAM که در این واحد ضبط شده ممکن است با دستگاههای پخش دی وی دی دیگر کار نکنند. برای مشخص کردن سازگاری با این دیسک های DVD-RAM، به راهنمای استفاده کننده برای دستگاه پخش رجوع شود.
- این واحد با DVD-RAM بدون کارتریج و با کارتریج سازگار است، ولی زبانه محافظ نوشتن بر روی دیسک های نوع کارتریج به ضبط های شما محافظت بهتری می دهد.

فهرست مندرجات



♦ شروع به کار

- ۲..... اخطار
- ۳..... احتیاط
- ۹..... خاصیت های کلی
- ۱۰..... قبل از خواندن راهنمای استفاده کننده
- چگونه از دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر استفاده کنید ۱۰
- ۱۲..... شرح
- ۱۲..... پنل جلویی
- ۱۲..... نمایش پنل جلویی
- ۱۳..... پنل پشتی
- ۱۴..... نگاهی به کنترل از راه دور

♦ اتصال و تنظیم

- ۱۵..... مرور سریع
- ۱۶..... از بسته خارج کردن
- وسایل یدکی ۱۶
- اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به تلویزیون با استفاده از کابل RF ۱۶
- اتصال کابل ویدئو ۱۷
- اتصال به یک پرز وودی ویدئو ۱۷
- اتصال به یک پرز وودی S-Video ۱۷
- اتصال به پرزهای وودی ویدئو جزء (Y,PB,PR) ۱۸
- اتصال کابل صوتی ۱۸
- اتصال به تلویزیون ۱۸
- اتصال به آمپلی فایر استریو با پرزهای وودی آنالوگ ۱۹
- اتصال به یک آمپلی فایر AV با پرز وودی دیجیتال ۱۹
- اتصال وسایل خارجی ۲۰
- اتصال یک وسیله خارجی به پرزهای LINE IN 1 ۲۰
- اتصال یک وسیله خارجی به پرزهای LINE IN 2 ۲۰
- اتصال یک هندی کم به پرز DV IN ۲۱

- آماده کردن کنترل از راه دور ۲۱
- تنظیم کنترل از راه دور ۲۲

♦ تنظیم سیستم

- ۲۳..... مسیریابی در منوی روی صفحه
- ۲۴..... وصل و تنظیم اتوماتیک
- ۲۵..... تنظیم تاریخ و وقت
- ۲۶..... تنظیم از قبل ایستگاهها بطور اتوماتیک
- ۲۷..... تنظیم از قبل ایستگاهها بطور غیراتوماتیک
- ۲۸..... پاک کردن یک ایستگاه از قبل تنظیم شده
- تغییر جدول تنظیم از قبل تنظیم شده
- ۲۹..... غیراتوماتیک
- انتخاب حالت صدای (B/G-D/K) RF OUT ۳۰
- ۳۱..... تنظیم کانال خروجی وی سی آر
- ۳۲..... تنظیم خاصیت های زبان
- ۳۲..... صدا
- ۳۳..... زیرنویس
- ۳۴..... منوی دیسک
- ۳۵..... منوی بر روی صفحه
- ۳۶..... تنظیم گزینش های صوتی
- خروجی دیجیتال ۳۶
- DTS ۳۶
- فشرده پویا ۳۶
- ۳۷..... تنظیم گزینش های نمایش (تصویر)
- گزینش های نمایش (تصویر) ۳۷
- تنظیم کنترل والدین ۳۸
- در باره تغییر کلمه رمز؛ ۳۹
- تنظیم وی سی آر ۳۹
- کنترل تصویر باهوش (IPC) ۴۱
- انتخاب حالت رنگ ۴۲
- نمایش جلویی ۴۳
- NICAM ۴۴

◆ پخش

*پخش دی وی دی

قبل از پخش	۴۵
کد منطقه (تنها دی وی دی - ویدئو)	۴۵
انواع دیسکی که می توان پخش کرد	۴۵
دیسک هایی که نمی توان پخش کرد	۴۶
پخش یک دیسک	۴۶
استفاده از عمل کردهای جستجو و رد شدن	۴۸
جستجو در یک فصل ویا شیار	۴۸
رد شدن از فصل ها ویا شیارها	۴۸
۳۰ ثانیه به جلو رفتن	۴۸
پخش حرکت آهسته / پخش حرکت مرحله ای	۴۸
پخش حرکت آهسته (DVD-VIDEO/DVD-RAM)	۴۸
DVD-RW/DVD-R	۴۸
پخش حرکت مرحله ای (DVD-VIDEO/DVD)	۴۸
(DVD-VIDEO/DVD-RAM)	۴۸
در مورد ANYKEY	۴۹
DVD-VIDEO	۴۹
DVD-RAM/DVD-RW	۴۹
DVD-R	۴۹
پخش دوباره	۵۰
استفاده از پخش دوباره (برای	
(DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R)	۵۰
استفاده از پخش دوباره (برای دیسک فشرده صوتی/MP3)	۵۰
استفاده از عملکرد تکرار A-B	۵۱
برای DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R	۵۱
برای بازگست به پخش عادی	۵۱
رفتن مستقیم به یک صحنه	۵۱
انتخاب زبان زیرنویس و صدا	۵۲
انتخاب زبان زیرنویس	۵۲
انتخاب زبان صدا	۵۳
تغییر زاویه دوربین	۵۳
استفاده از علامتگذاریها (Bookmarks)	۵۴
گذاشتن یک علامت	۵۴
علامتگذاری با دیسک (DVD-RAM/ DVD-RW(VR)	۵۴
پخش دوباره یک علامتگذاری	۵۴
پاک کردن یک علامتگذاری	۵۵
بزرگنمایی	۵۵
کنترل وقت باقی مانده	۵۶
استفاده از منوی دیسک و عنوان	۵۶
برای دیسک دی وی دی - ویدئو	۵۶
برای دیسک DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R	۵۶

پخش یک دیسک صوتی (CDDA)	۵۷
عوامل صفحه دیسک فشرده صوتی (CDDA)	۵۷
حالت گزینش پخش	۵۸
برای تغییر حالت تکرار	۵۸
برای برنامه ریزی شیارها	۵۹
پخش دیسک فشرده عکس	۶۰
هنگامیکه از یک دیسک مرکب MP3/JPEG استفاده می شود	۶۰
پخش یک دیسک فشرده MP3	۶۱
دکمه ها بر روی کنترل از راه دور	۶۱
هنگامیکه از یک دیسک مرکب MP3/JPEG استفاده می شود	۶۱
استفاده از تصویر در تصویر	۶۲
تغییر دادن بین تصویر در تصویر و صفحات اصلی	۶۲
غیرفعال کردن تصویر در تصویر	۶۲
*پخش وی سی آر	
پخش وی سی آر	۶۳
حذف خطوط سفید	۶۳
خواص ویژه پخش وی سی آر	۶۴
سیستم جستجوی متغیر	۶۵
رفتن به [00.00.0] توقف	۶۵
خاتمه جستجو	۶۵
اسکن و پخش	۶۵

◆ ضبط

*ضبط دی وی دی

قبل از ضبط کردن	۶۶
ا دیسک های قابل ضبط	۶۶
فرمت های ضبط کردن	۶۷
تصاویر غیرقابل ضبط	۶۷
ضبط برنامه فعلی که تماشا می کنید	۶۸
مکث / شروع دوباره	۶۸
ضبط کردن با فشار یک دکمه (OTR)	۶۹
استفاده از خاصیت برنامه ریزی با تایمر	۶۹
دی وی دی	۷۰
وی سی آر	۷۰
ویرایش خاصیت برنامه ریزی با تایمر	۷۱
ویرایش تنظیمات برای یک ضبط با تایمر	۷۱
حذف یک برنامه ریزی با تایمر	۷۲

ویرایش صحنه برای یک مورد فهرست پخش	۸۹
A. پخش یک صحنه مورد نظر	۹۰
B. تغییر دادن یک صحنه	
(تعویض یک صحنه)	۹۰
C. تغییر دادن یک صحنه	
(تغییر موقعیت یک صحنه)	۹۱
D. افزودن صحنه	۹۲
E. حذف یک صحنه از فهرست پخش	۹۲
کپی کردن یک مورد فهرست پخش به وی سی آر ..	۹۳
حذف یک مورد فهرست پخش از فهرست پخش ..	۹۳
مدیر دیسک	۹۴
ویرایش اسم دیسک	۹۴
محافظت از دیسک	۹۵
فرمت کردن یک دیسک DVD-RAM/DVD-RW	۹۶
حذف همه فهرست های عنوان	۹۷
اطلاعات محافظتی کارتریج (DVD-RAM)	۹۷
نهایی کردن یک دیسک	۹۸
غیرنهایی کردن یک دیسک (V/VR حالت)	۹۹

◆ مراجعه

عیب یابی	
(DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R) ...	۱۰۱
عیب یابی	۱۰۲
مشکلات و راه حل ها (وی سی آر)	۱۰۳
مشخصات	۱۰۴

تماشای تصاویر در حال ضبط شدن	
(گذشت زمان)	۷۳
ضبط از وسایل خارجی	۷۳
ضبط از طریق یک پرینز DV	۷۴
*ضبط وی سی آر	
ضبط وی سی آر ابتدایی	۷۴
خواص ویژه ضبط کردن	۷۵
سرعت ضبط	۷۵
به دی وی دی وی سی آر کپی کردن	۷۶
دی وی دی به وی سی آر	۷۶
کپی مستقیم دی وی دی به وی سی آر	۷۶
وی سی آر به دی وی دی	۷۷
کپی مستقیم وی سی آر به دی وی دی	۷۷

◆ ویرایش

تماشای عملکردهای منو برای یک دیسک	۷۸
دیسک وجود ندارد	
DVD-VIDEO	۷۸
CD	۷۹
JPEG+MP3	۷۹
DVD-RAM وضع (VR)	۷۹
DVD-RW وضع (VR)	۷۹
DVD-R (VR)	۷۹
تماشای فهرست عنوان	۸۰
اقدام ویرایش فهرست ضبط	۸۰
پخش یک مورد فهرست عنوان	۸۱
نامگذاری مجدد یک مورد فهرست عنوان	۸۲
حذف یک مورد فهرست عنوان	۸۳
قفل کردن یک مورد فهرست عنوان	۸۴
حذف یک قسمت از یک مورد فهرست عنوان	۸۵
درست کردن یک مورد فهرست پخش	۸۶
ویرایش یک مورد فهرست پخش	۸۸
پخش اقلام فهرست پخش	۸۸
نامگذاری مجدد اقلام فهرست پخش	۸۹

خاصیت های کلی



DVD-VR300 به شما امکان می دهد تا تصاویر با کیفیت بالا را بر روی یک دیسک DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R ضبط و پخش کنید. همچنین می توانید تصاویر دیجیتال را بر روی دیسک های DVD-RAM/ DVD-RW ویرایش کنید.

ضبط و پخش صدا و تصویر دیجیتال با کیفیت بالا

کیستگی به حالت ضبط ، تقریباً تا حداکثر ۱۲ ساعت تصویر را با یک دیسک دو طرف 9.4 GB DVD-RAM و تقریباً تا حداکثر ۶ ساعت تصویر را با یک دیسک 4.7 GB DVD-RAM ضبط کنید.

درست کردن عنوان دی وی دی - ویدئو با استفاده از دیسک

DVD-RW/DVD-R

با DVD-VR300، عنوان دی وی دی - ویدئوی خود را بر روی دیسک های 4.7 GB DVD-RW/DVD-R درست کنید.

گزینش های گوناگون ضبط (DVD)

یک حالت مناسب ضبط کردن را از بین XP، SP، LP و EP برای برآوردن نیازهای ضبط کردن خود انتخاب کنید. (به صفحه ۷۰ رجوع شود).

- حالت XP - کیفیت بالا، در حدود ۱ ساعت
- حالت SP - کیفیت استاندارد، در حدود ۲ ساعت
- حالت LP - کیفیت پایین، در حدود ۴ ساعت
- حالت EP - کیفیت پایین تر، در حدود ۶ ساعت

کپی کردن محتویات هندی کم دیجیتال با استفاده از پرز ورودی DV

تصاویر هندی کم دیجیتال را با استفاده از پرز ورودی DV (IEEE 1394 4pin/4pin) بر روی دیسک های DVD-RAM/ DVD-RW/DVD-R ویا نوار ویدئو ضبط کنید. (به صفحه 74 رجوع شود).

گذشت زمان و تصویر در تصویر (PIP)

از عملکرد گذشت زمان برای پخش تصاویر ضبط شده در حالیکه ضبط در حال پیشرفت است استفاده کنید (فقط DVD-RAM). از عملکرد تصویر در تصویر برای تماشای پخش و ضبط تصاویر در آن واحد استفاده کنید.

عملکردهای گوناگون با رابط کاربر سهل استفاده

عملکرد سیستم منو و پیغام ادغام شده به شما امکان می دهد تا کاربردهای موردنظر را بطور آسان و راحت اجرا کنید. با یک دیسک DVD-RAM/DVD-RW (حالت VR)، می توانید تصاویر ضبط شده را ویرایش کنید، فهرست پخش درست کنید و تصاویر را بستگی به احتیاجاتتان به ترتیب خاص ویرایش کنید.

* توصیه می کنیم که از یک از دیسک ها در جدول استفاده کنید چون تأیید شده که با این واحد سازگار می باشند. دیسک هایی که در زیر فهرست شده اند در صورتیکه صدمه دیده ویا خراش برداشته باشند ممکن است درست کار نکنند. دیسک های دیگر ممکن است درست کار نکنند.

نوع دیسک	نشان تجاری	سرعت
DVD-R	TDK	4x
	That's	4x
	Maxell	4x
	Panasonic	4x
	Ritek	4x
DVD-RW	Verbatim	2x
	JVC	2x
	Radius	2x
	TDK	2x
	MCC Green Non-Ctrg. 4.7G	2x
DVD-RAM	MEI White for Video Non-Ctrg. 4.7G	2x
	Fuji Gold Non-Ctrg. 4.7G	2x
	Maxell Ctrg. 4.7G	2x
	TDK White Non-Ctrg. 4.7G	2x
		2x

دیسک	تعداد حداکثر ضبط توسط دیسک
DVD-RAM	100,000
DVD-RW	1,000
DVD-R	1

* ما در مورد هرگونه عدم موفقیت در ضبط، از دست دادن مواد ضبط ویا ویرایش شده و/یا آسیب به دستگاه ضبط در نتیجه استفاده از دیسک های توصیه نشده مسئولیتی قبول نمی کنیم و برای هرگونه آسیب بعدی که در نتیجه مشکلاتی که در بالا ذکر شده بوجود بیاید مسئولیتی متقبل نمی شویم.

چگونه از دی وی دی استفاده کنید دستگاه ضبط - وی سی آر

مرحله ۱ نوع دیسک را انتخاب کنید

این واحد می تواند بر روی دیسک های نوع زیر ضبط کند. اگر می خواهید بطور مکرر بر روی یک دیسک واحد ضبط کنید و یا می خواهید دیسک را بعد از ضبط کردن ویرایش کنید، یک دیسک نوع DVD-RW یا DVD-RAM قابل دوباره نویسی را انتخاب کنید. اگر می خواهید یک برنامه ضبط شده را بدون تغییر ذخیره کنید، یک DVD-R غیر قابل دوباره نویسی را انتخاب کنید.



مرحله ۲ دیسک را برای شروع ضبط کردن فرمت کنید

برخلاف یک وی سی آر، دستگاه ضبط زمانیکه یک دیسک استفاده نشده وارد شود بطور اتوماتیک شروع به فرمت کردن می کند. این برای آماده شدن برای ضبط کردن بر روی یک دیسک ضروری است.

استفاده از یک DVD-RAM

این نوع دیسک را می توان در فرمت ضبط دی وی دی - ویدئو (حالت VR) فرمت کرد. می توانید تصاویر ضبط شده را ویرایش کنید و بستگی به احتیاجاتتان یک فهرست پخش را به یک ترتیب خاص درست کنید.

استفاده از یک DVD-RW

این نوع دیسک را می توان در فرمت دی وی دی - ویدئو (حالت ویدئو) و یا فرمت ضبط دی وی دی - ویدئو (حالت VR) فرمت کرد. برای یک دیسک استفاده نشده، پیغامی ظاهری می شود که می پرسد که آیا در حالت VR فرمت شود یا نه. می توانید یک دیسک حالت ویدئو را بر روی اجزاء گوناگون دی وی دی پخش کنید. یک دیسک حالت VR امکان ویرایش متنوع تری را می دهد.

استفاده از یک DVD-R

این نوع دیسک را می توان در فرمت دی وی دی ویدئو فرمت کرد. بعد از اینکه فرمت کردن کامل شد، می توانید بر روی این دیسک ضبط کنید. تنها زمانی می توانید این نوع دیسک را بر روی اجزاء گوناگون دی وی دی پخش کنید که آنها نهایی شده باشند.

■ تنها می توانید از یک فرمت بر روی یک DVD-RW استفاده کنید.

■ می توانید فرمت DVD-RW را به فرمت دیگری تغییر دهید. بایستی تذکر داده شود زمانیکه فرمت ها را تغییر می دهید داده های دیسک ممکن است از دست بروند.



تذکر

قبل از خواندن راهنمای استفاده کننده

مطمئن شوید که قبل از خواندن راهنمای استفاده کننده موارد زیر را بخوانید.

نمادهایی که در راهنما استفاده خواهند شد

نماد	واژه	تعریف
	DVD	این شامل یک عملکرد موجود در حالت دی وی دی ویا ویدئو می شود DVD-R
	RAM	این شامل یک عملکرد موجود در حالت DVD-RAM می شود
	RW	این شامل یک عملکرد موجود در DVD-RW می شود
	R	این شامل یک عملکرد موجود در DVD-R می شود
	CD	این شامل یک عملکرد موجود در یک دیسک فشرده داده ها (CD-R) یا (CD-RW) می شود
	JPEG	این شامل یک عملکرد موجود در یک دیسک فشرده داده های تصویری (CD-R یا CD-RW) می شود
	MP3	این شامل یک عملکرد موجود در یک دیسک فشرده داده ها (CD-R یا CD-RW) که MP3 بر روی آن ضبط شده می شود
	NOTE	این شامل راهنمایی ها و یا دستورالعمل هایی در صفحه می شود که به بکارگیری هر عملکرد کمک می کند
	Preliminary	اقدام را قبل از اجرای هر عملکرد کنترل کنید.

در مورد استفاده از این راهنمای استفاده کننده

- ۱) قبل از استفاده از این راهنما مطمئن شوید که با دستورالعمل های ایمنی آشنایی پیدا کنید. (به صفحات ۵ تا ۲ رجوع شود)
- ۲) اگر مشکلی رخ داد، به بخش عیب یابی رجوع کنید.

حق چاپ

©2004 Samsung Electronics Co.

همه حقوق محفوظ است؛ هیچ بخش ویا کلیه این راهنمای استفاده کننده را نمی توان بدون کسب اجازه کتبی قبلی از طرف Samsung Electronics Co دوباره تولید کرد ویا نسخه برداری کرد.

نهایی کردن و پخش بر روی اجزاء دی وی دی دیگر

مرحله ۶

برای پخش دی وی دی خود بر روی اجزاء دی وی دی دیگر، ممکن است لازم باشد که نهایی کنید. ابتدا همه کارهای ویرایش و ضبط را تمام کنید، سپس دیسک را نهایی کنید.

زمانیکه از یک دیسک DVD-RW در حالت VR استفاده می شود
اگرچه معمولاً نهایی کردن در هنگام پخش دیسک در یک جزء سازگار با حالت VR لازم نیست، بایستی از یک دیسک نهایی شده برای پخش بر روی آن نوع جزء استفاده کرد.

زمانیکه از یک دیسک DVD-RW در حالت ویدئو استفاده می شود

دیسک بایستی ابتدا نهایی شود تا بتوان آنرا بر روی هر چیز دیگری بغیر از این دستگاه پخش کرد. زمانیکه دیسک نهایی شد دیگر نمی توان آنرا ویرایش کرد و یا بر روی آن ضبط کرد. برای اینکه بتوان دوباره بر روی دیسک ضبط کرد، دیسک بایستی غیرنهایی شود.

زمانیکه از یک دیسک DVD-R استفاده می شود

بایستی دیسک را برای پخش بر روی جزئی بغیر از این دستگاه پخش نهایی کنید. زمانیکه دیسک نهایی شد دیگر نمی توانید آنرا ویرایش کرده و یا بر روی آن ضبط کنید.

مرحله ۳ ضبط کردن

دو روش مختلف برای ضبط کردن وجود دارد: ضبط مستقیم و ضبط توسط تایمر. ضبط توسط تایمر به این صورت طبقه بندی شده: یکبار، روزانه یا هفتگی و حالت ضبط: XP (حالت کیفیت بالا)، SP (حالت کیفیت استاندارد)، LP (حالت ضبط طولانی) و EP (حالت تمديد شده) بستگی به حالت ضبط.



مرحله ۴ پخش

می توانید عنوانی را که می خواهید پخش کنید در منوی نمایش داده شده انتخاب کرده و سپس فوراً شروع به پخش کردن کنید.

یک دی وی دی شامل قسمت می شود که عنوان خوانده می شوند و زیرقسمت که فصل خوانده می شوند.

در حین ضبط کردن، یک عنوان بین دو نقطه بوجود می آید که ضبط کردن را شروع می کنید، دیسک های DVD-RW/DVD-R (در حالت ویدئو) می توانند بستگی به حالت ضبط زمانیکه نهایی شد بطور اتوماتیک فصل ها را درست کنند.



مرحله ۵ ویرایش یک دیسک ضبط شده

ویرایش دیسک آسان تر از نوار ویدئوی متداول می باشد.

این دستگاه ضبط از عملکردهای ویرایش بسیار مختلفی پشتیبانی می کند که تنها با دی وی دی ها ممکن است.

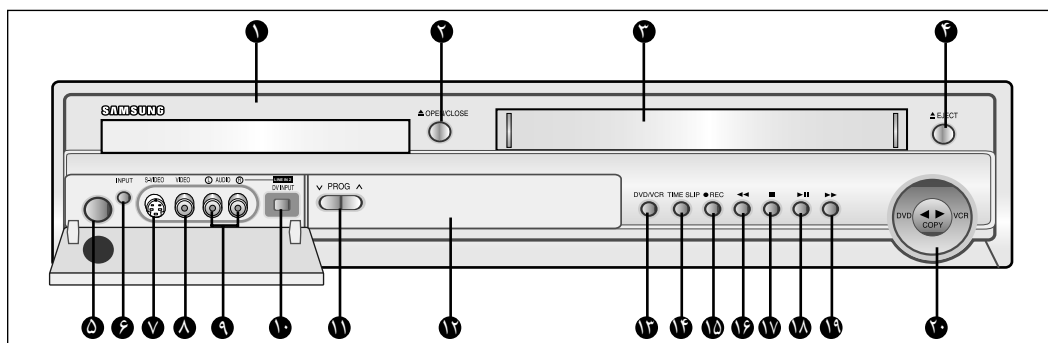
توسط یک منوی ویرایش ساده و آسان، می توانید عملکردهای ویرایش گوناگونی از قبیل حذف، کپی، نامگذاری دوباره، قفل و غیره را در یک عنوان ضبط شده اجرا کنید.

درست کردن یک فهرست پخش (DVD-RAM/DVD-RW) در حالت VR

توسط این دستگاه ضبط، می توانید یک فهرست پخش جدید را بر روی یک دیسک واحد درست کنید و آنرا بدون تغییر در ضبط اصلی ویرایش کنید.

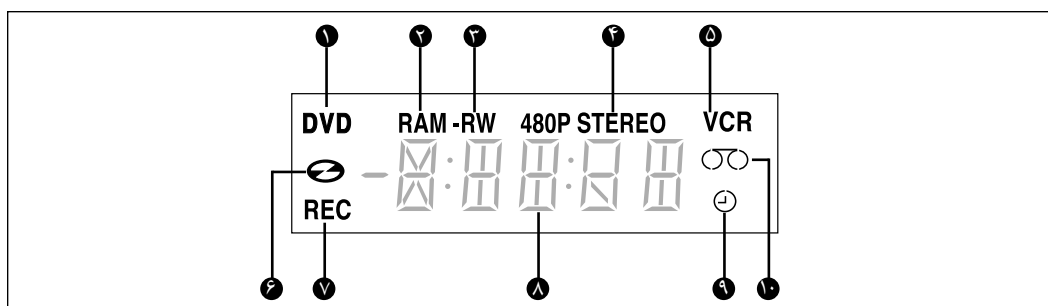


پنل جلویی

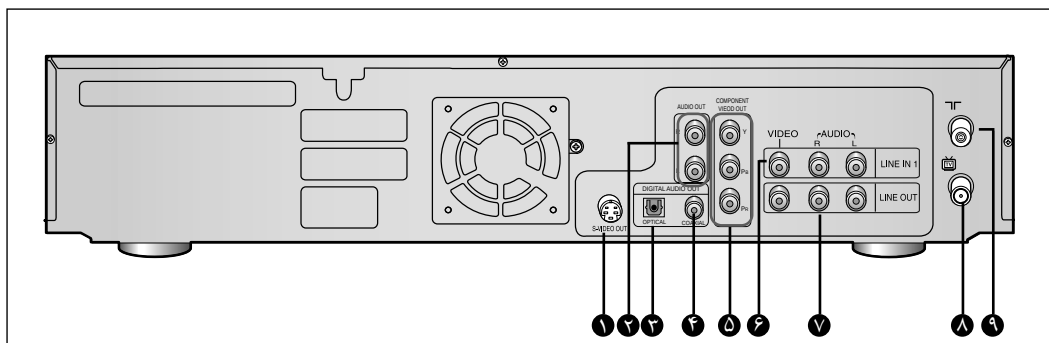


۱. دک دی وی دی
۲. دکمه بازکردن/بستن دی وی دی
۳. دک وی سی آر
۴. دکمه بیرون زدن وی سی آر
۵. دکمه آماده بکار/روشن
۶. دکمه ورودی
۷. پریز ورودی S-VIDEO
۸. پریز ورودی ویدئو
۹. پریز ورودی صدا چپ راست
۱۰. پریز ورودی DV
۱۱. دکمه PROG / V
۱۲. نمایش پنل جلویی
۱۳. دکمه انتخاب دی وی دی/وی سی آر
۱۴. دکمه گذشت زمان
۱۵. دکمه ضبط
۱۶. دکمه عقب رفتن/رد شدن
۱۷. دکمه توقف
۱۸. دکمه پخش/مکث
۱۹. دکمه جلو رفتن/رد شدن
۲۰. دکمه کپی

نمایش پنل جلویی

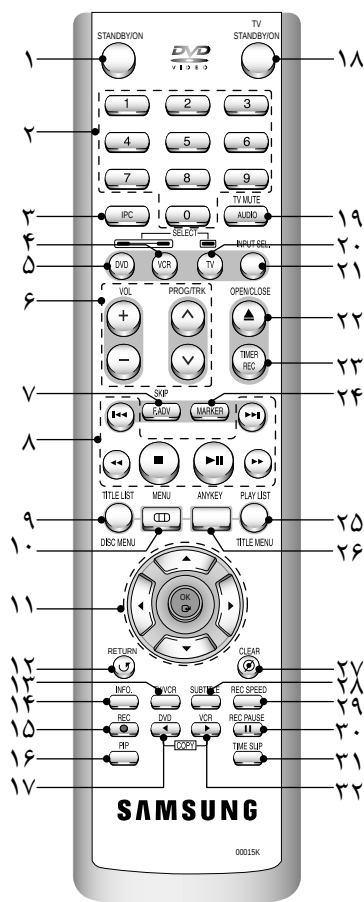


۱. هنگامیکه این نشانگر روشن است، دی وی دی فعال شده است.
۲. DVD-RAM فعال شده است.
۳. DVD-R یا DVD-RW فعال شده است.
۴. هنگامیکه یک کانال استریو را تماشا می کنید و یا یک نوار وی سی آر های فای را تماشا می کنید نشانگر STEREO روشن می شود.
۵. وی سی آر فعال شده است.
۶. دی وی دی و یا دیسک فشرده بارگذاری شده است.
۷. عملکرد ضبط کار می کند.
۸. وقت، موقعیت شمارشگر و یا وضعیت دک فعلی نشان داده شده است.
۹. هنگامیکه یک ضبط توسط تایمر را تنظیم می کنید، آن و یا وضعیت دک فعلی نشان داده شده است. این نشانگر روشن می شود.
۱۰. نوار ویدئوی VHS بارگذاری شده است.



- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------|
| ۱. پریز خروجی S-VIDEO | ۶. خط ورودی ۱ |
| ۲. پریز خروجی صدا چپ، راست | ۷. خط خروجی |
| ۳. پریز خروجی صدای دیجیتال (انتخابی) | ۸. خروجی به اتصالی تلویزیون |
| ۴. پریز خروجی صدای دیجیتال (هم محور) | ۹. اتصالی ورودی آنتن |
| ۵. خروجی ویدئوی جزء | |

نگاهی به کنترل از راه دور



۱۱. دکمه های قبول / سمت
دکمه های بالا/پایین یا چپ/راست
۱۲. دکمه بازگشت
۱۳. دکمه تلویزیون / وی سی آر (موجود نیست)
۱۴. دکمه اطلاعات
این تنظیم فعلی و یا وضعیت دیسک را نشان خواهد داد.
۱۵. دکمه ضبط
از این برای ضبط کردن بر روی دیسک های DVD- RAM/-RW/-R و نوار ویدئوی VHS استفاده کنید.
۱۶. دکمه تصویر در تصویر
از این برای تماشای یک برنامه فرعی بر روی صفحه تصویر در تصویر در ضمن تماشای برنامه اصلی بر روی صفحه اصلی استفاده کنید.
۱۷. دکمه کپی دی وی دی
اینرا هنگامیکه از وی سی آر به دی وی دی کپی می کنید فشار دهید.
۱۸. دکمه آماده بکار / روشن تلویزیون
۱۹. دکمه صدا / تلویزیون صامت
از این برای دسترسی به عملکردهای گوناگون صدا در یک دیسک استفاده کنید (حالت دی وی دی). این بعنوان صدای صامت کار می کند. (حالت تلویزیون)
۲۰. دکمه تلویزیون
اینرا برای بکار انداختن تلویزیون فشار دهید.
۲۱. دکمه انتخاب ورودی
سیگنال ورودی را در حالت ورودی خارجی انتخاب کنید (ورودی تونر و یا خط)
۲۲. دکمه باز کردن / بستن
برای باز و بسته کردن دیسک و کاست های ویدئو.
۲۳. دکمه ضبط توسط تایمر
اینرا هنگامیکه از تایمر برای ضبط یک برنامه استفاده می کنید فشار دهید.
۲۴. دکمه علامتگذار
از این برای علامتگذاری یک نقطه در حین پخش یک دیسک استفاده کنید.
۲۵. دکمه فهرست پخش / منوی عنوان
از این برای بازگشت به منوی عنوان و یا مشاهده فهرست فایل های ضبط شده استفاده کنید.
۲۶. دکمه ANYKEY
از این برای مشاهده وضعیت دیسکی که پخش می شود استفاده کنید.
۲۷. دکمه پاک کردن
اینرا برای تغییر دادن زبان زیرنویس دی وی دی فشار دهید.
۲۸. دکمه زیرنویس
اینرا برای تغییر دادن زبان زیرنویس دی وی دی فشار دهید.
۲۹. دکمه سرعت ضبط
از این برای وقفه در حین ضبط کردن استفاده کنید.
۳۰. دکمه وقفه در ضبط
از این برای وقفه در حین ضبط کردن استفاده کنید.
۳۱. دکمه گذشت زمان
از این برای تماشای یک برنامه تلویزیونی انتخاب کنید.
۳۲. دکمه کپی وی سی آر
اینرا هنگامیکه از دی وی دی به وی سی آر کپی می کنید فشار دهید.

۱. دکمه آماده بکار / روشن
۲. دکمه رقمی
۳. دکمه IPC
۴. دکمه وی سی آر
۵. دکمه دی وی دی
اینرا هنگامیکه از یک دی وی دی استفاده می کنید فشار دهید.
۶. دکمه های کنترل تلویزیون
 - کنترل میزان صدا
 - تنظیم میزان صدای تلویزیون
 - دکمه PROG/TRK
اینرا برای انتخاب یک برنامه تلویزیونی انتخاب کنید.
۷. دکمه جلو رفتن / رد شدن
۸. دکمه های مربوط به پخش
جستجو، رد شدن، توقف، پخش/ثابت.
۹. دکمه فهرست عنوان / منوی دیسک
از این برای وارد شدن به تماشای فهرست ضبط/منوی دیسک استفاده کنید.
۱۰. دکمه منو
منوی تنظیم دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را نشان می دهد.

اتصال و تنظیم



مرور سریع



یک مرور سریع که در این راهنما عرضه شده به شما
باندازه کافی اطلاعات خواهد داد تا شروع به استفاده از
دستگاه ضبط کنید.

مرحله ۱ : از بسته خارج کردن



مرحله ۲ : اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به
تلویزیون با استفاده از کابل RF



مرحله ۳ : اتصال کابل ویدئو



مرحله ۴ : اتصال کابل صوتی



مرحله ۵ : اتصال وسایل خارجی



مرحله ۶ : آماده کردن کنترل از راه دور

- مرور سریع ۱۵
- از بسته خارج کردن ۱۶
- اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به
تلویزیون با استفاده از کابل RF ۱۶
- اتصال کابل ویدئو ۱۷
- اتصال کابل صوتی ۱۸
- اتصال وسایل خارجی ۲۰
- آماده کردن کنترل از راه دور ۲۱

مرحله ۱ : از بسته خارج کردن

وسایل یدکی

- برای وسایل یدکی که در زیر آمده واریسی کنید.
- کابل صدا/تصویر
- کابل RF برای تلویزیون
- کنترل از راه دور
- باتری ها برای کنترل از راه دور (اندازه AAA)
- راهنمای استفاده کننده
- باتری را برطبق مقرارت محیط زیستی محلی به دور بیاندازید. آنها را در زباله خانگی نگذارید.

مرحله ۲ : اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به تلویزیون با استفاده از کابل RF

یک سیگنال بایستی برای دریافت برنامه های تلویزیونی از یکی از منابع زیر دریافت شود:

- یک آنتن هوای آزاد
- یک آنتن داخل اتاق
- یک شبکه کابل تلویزیونی
- یک گیرنده ماهواره

- مطمئن شوید که قبل از اتصال کابها هر دوی تلویزیون و دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خاموش شده باشند.

تذکر

۱ کابل ورودی آنتن ویا شبکه را از تلویزیون جدا کنید.

۲ این کابل را به یک سرپیچ هم محور ۷۵ اهم که در پشت دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر علامت زده شده وصل کنید.

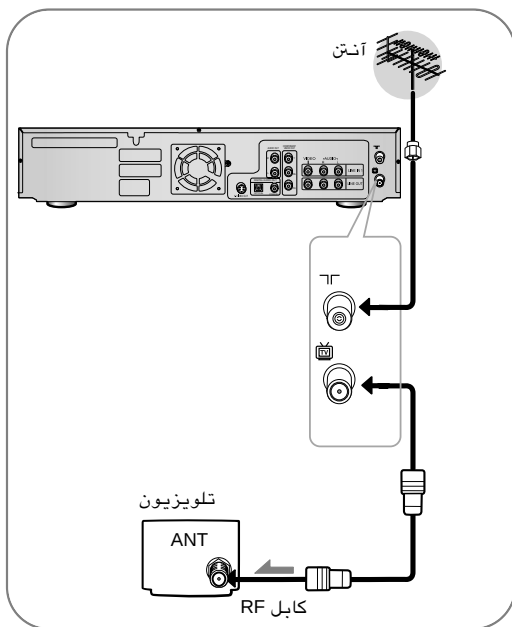
۳ کابل RF تأمین شده را به سرپیچ  بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود بزنید.

۳

۴ سر دیگر کابل RF را به اتصالی که قبلاً برای آنتن در تلویزیون استفاده می شد بزنید.

تذکر

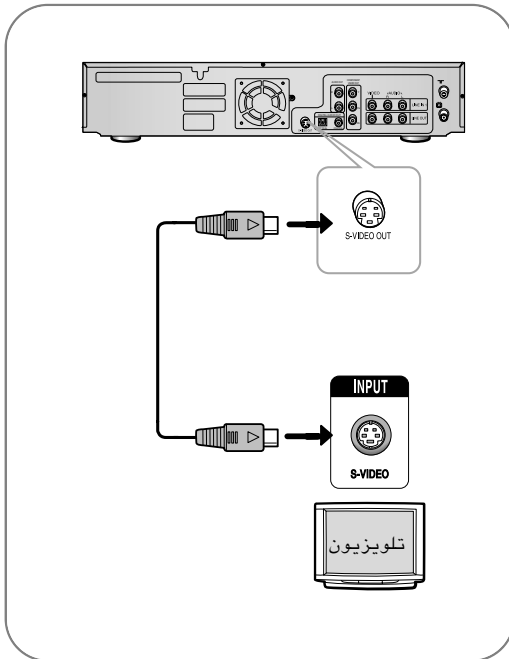
- برای دریافت تصاویر و صدا با کیفیت بهتر در تلویزیونتان، همچنین می توانید دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را از طریق کابل صدا/تصویر به تلویزیون وصل کنید (به صفحه بعد رجوع شود) در صورتیکه تلویزیون شما چنین نوع اتصالی را دارد.



روش ۲ : اتصال به یک پریز ورودی S-video

یک کابل video-S (تأمین نشده) را بین پریز SVIDEO OUT بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر و پریز S-VIDEO IN بر روی تلویزیون (ویا آمپلی فایر AV) وصل کنید.

- از تصاویر با کیفیت بالا لذت خواهید برد. S-Video
- عامل تصویر را به سیگنال های سیاه و سفید (Y) و رنگی (C) تفکیک کرده تا تصاویر شفاف تر از حالت ورودی تصویر عادی عرضه شود.



مرحله ۳ : اتصال کابل ویدئو

راههای مختلفی برای اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر وجود دارد. یکی از روش های اتصال ویدئوی زیر که بهترین وجه برای شما مناسب است را انتخاب کنید.

- روش ۱ : اتصال به یک پریز ورودی ویدئو
- روش ۲ : اتصال به یک پریز ورودی S-video
- روش ۳ : اتصال به یک پریز ورودی ویدئوی جزء

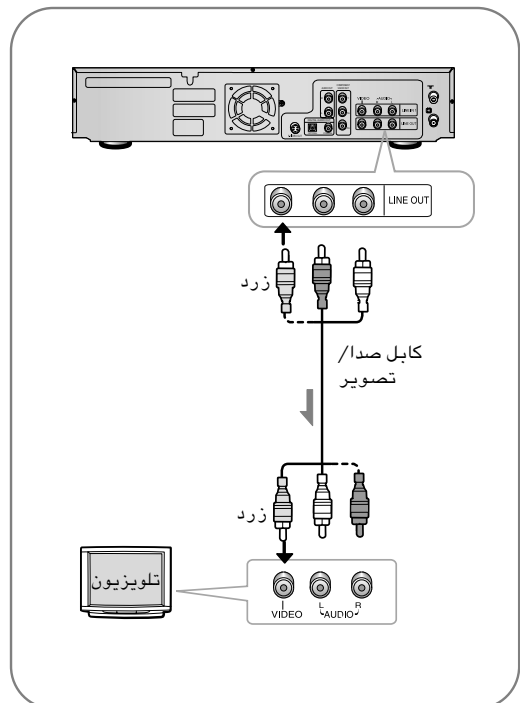
حالت های S-Video، ویدئوی جزء

- S-Video ، ویدئوی جزء تنها زمانی موجود است که تلویزیون شما از ورودی S-Video، ورودی ویدئوی جزء پشتیبانی می کند. اگر خروجی S-Video و ویدئوی جزء کار نمی کند، تنظیمات انتخاب اتصالاتی های تلویزیون و ورودی تلویزیون را کنترل کنید.

روش ۱ : اتصال به یک پریز ورودی ویدئو

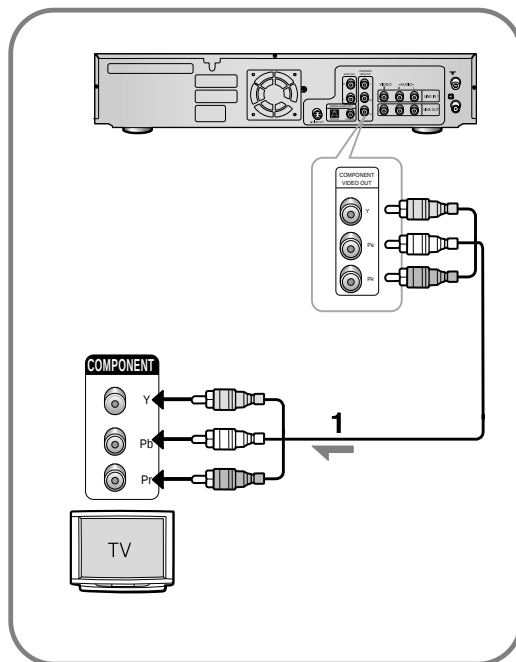
یک کابل ویدئو (زرد) را بین پریز VIDEO OUT (زرد) بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر و پریز VIDEO IN (زرد) بر روی تلویزیون (ویا آمپلی فایر AV) وصل کنید.

- از تصاویر با کیفیت عادی لذت خواهید برد.
- کابل های صوتی (سفید و قرمز) را بین پریز ANALOGUE AUDIO OUT بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر و پریز AUDIO IN بر روی تلویزیون (ویا آمپلی فایر AV) وصل کنید.



روش ۳: اتصال به پریزهای ورودی ویدئویی جزء (Y,PB,PR)

کابل‌های ویدئویی جزء (تأمین نشده) را بین پریز COMPONENT VIDEO OUT بر روی دستگاه ضبط دی‌وی دی - وی سی آر و پریز COMPONENT VIDEO IN بر روی تلویزیون (ویا آمپلی فایر AV) وصل کنید.



از بازساخت رنگ دقیق با کیفیت بالا لذت خواهید برد. ویدئوی جزء عامل تصویر را به سیگنال‌های سیاه و سفید (Y)، آبی (Pb) و قرمز (Pr) تفکیک کرده تا شفاف و تمیزترین تصاویر عرضه شوند.

■ مطمئن شوید که اتصالاتی‌های با رنگ‌گذاری شده جور باشند. پریزهای خروجی جزء Y, Pb و Pr دستگاه ضبط دی‌وی دی - وی سی آر شما بایستی به پریزهای ورودی جزء مربوطه صحیح بر روی تلویزیون شما وصل شده باشند. در غیر اینصورت، تصاویر قرمز و یا آبی بر روی صفحه تلویزیون نمایان خواهند شد.

■ مطمئن شوید که پریزهای خروجی صوتی چپ و راست دستگاه ضبط دی‌وی دی - وی سی آر به پریزهای ورودی صوری چپ و راست تلویزیون، بترتیب وصل شده باشند. (صفحه ۱۹)

مرحله ۴: اتصال کابل صوتی

راههای مختلفی برای اتصال دستگاه ضبط دی‌وی دی - وی سی آر وجود دارد. اتصال صوتی که بهترین وجه برای شما مناسب است را در زیر انتخاب کنید.

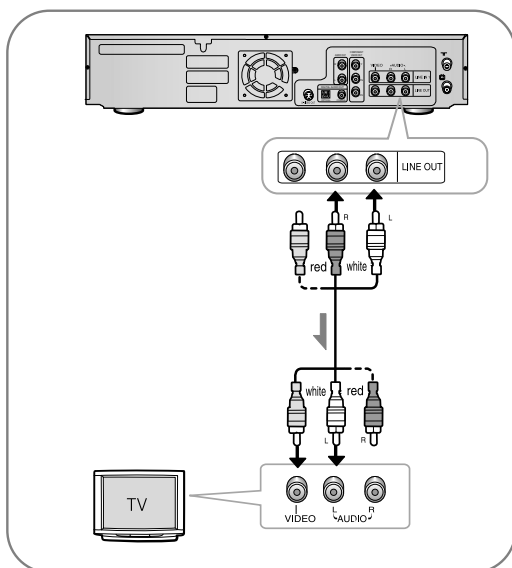
- روش ۱: اتصال به تلویزیون
- روش ۲: اتصال به یک آمپلی فایر استریو (خروجی صوتی آنالوگ / خروجی صوتی دیجیتال)
- روش ۳: اتصال به یک آمپلی فایر AV با یک پریز ورودی دیجیتال.

تحت امتیاز Dolby Laboratories ساخته شده. علامت‌های "Dolby" و "double-D" علائم تجاری Dolby Laboratories می‌باشند.

"DTS" و "DTS Digital Out" علائم تجاری Digital Theatre Systems, Inc. می‌باشند.

روش ۱: اتصال به تلویزیون

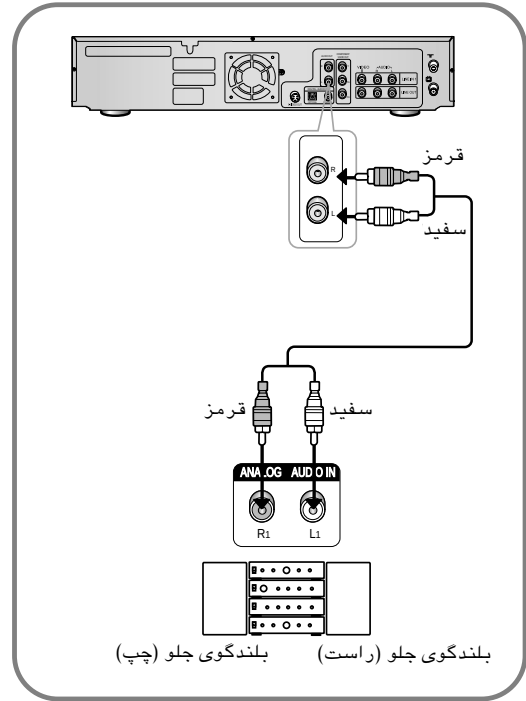
این اتصال از بلندگوهای تلویزیون شما استفاده خواهد کرد.



تذکر

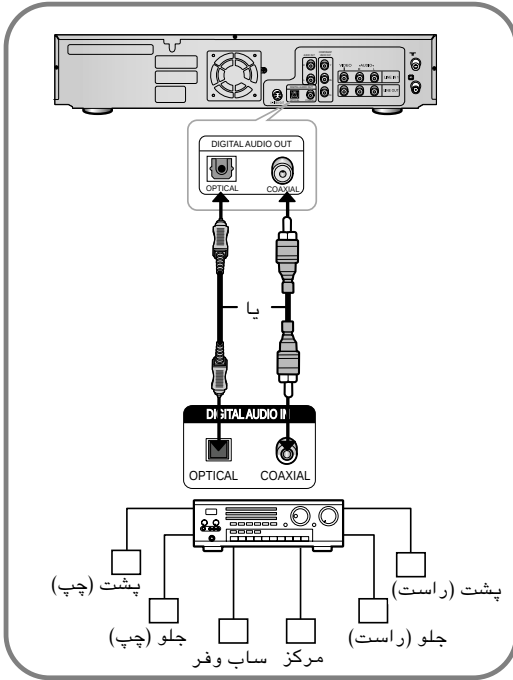
روش ۲ : اتصال به آمپلی فایر استریو با پریزهای ورودی آنالوگ

اگر آمپلی فایر استریوی شما تنها پریزهای ورودی صوتی (R و L) دارد، از پریزهای خروجی صوتی آنالوگ استفاده کنید.



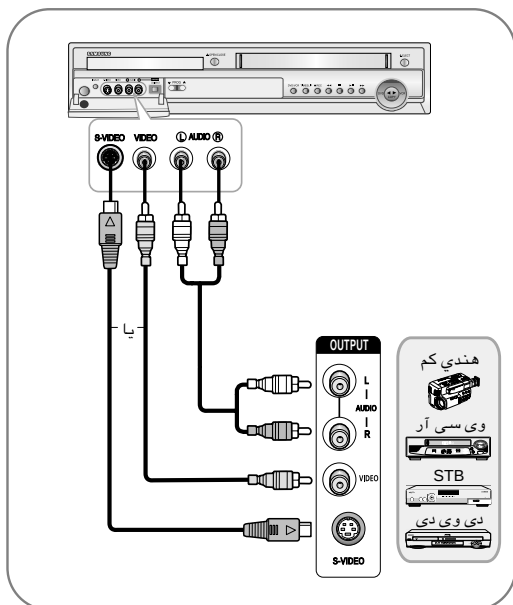
روش ۳ : اتصال به یک آمپلی فایر AV با پریز ورودی دیجیتال

اگر آمپلی فایر شما تنها یک رمزگشای دولبی دیجیتال ویا DTS و یک پریز ورودی دیجیتال دارد، از این اتصالی استفاده کنید. برای لذت بردن از صدای دولبی دیجیتال ویا DTS، بایستی تنظیمات صوتی را تنظیم کنید. (به صفحه ۳۶ رجوع شود.)



روش ۲ : اتصال یک وسیله خارجی به پریزهای LINE IN2

می توانید از پریزهای LINE IN2 در پنل جلویی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر استفاده کنید. می توانید وسیله وصل شده ضبط کنید.



مرحله ۵ : اتصال وسایل خارجی

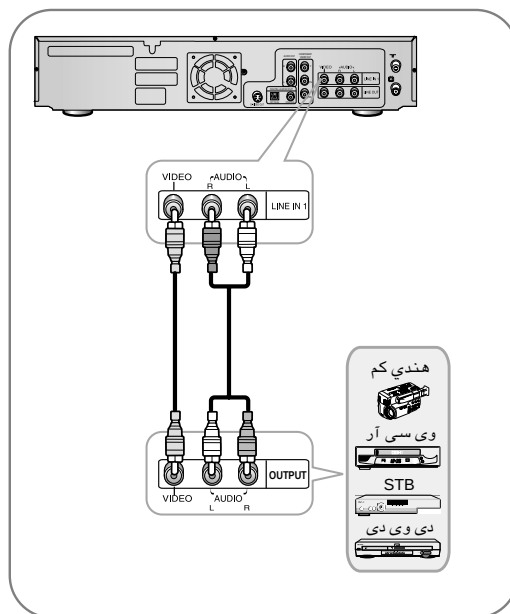
این به شما امکان می دهد تا دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را به وسایل خارجی دیگر وصل کرده و خروجی های آنها را تماشا و یا ضبط کنید.

- روش ۱ : اتصال یک وسیله خارجی به پریزهای LINE IN1
- روش ۲ : اتصال یک وسیله خارجی به پریزهای LINE IN2
- روش ۳ : اتصال یک هندی کم به پریز DV IN.

روش ۱ : اتصال یک وسیله خارجی به پریزهای LINE IN1

می توانید وسایل صوتی و/یا تصویری دیگر را به دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به روش های مختلف وصل کنید. تصاویر زیر چند مثال در مورد اتصالاتی های ممکن ارائه می کنند.

- اتصالاتی های ورودی/خروجی خط (A/V) در پشت دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر برای وسایلی از قبیل هندی کم، وی سی آر و سیستم های صوتی بکار می روند.



مرحله ۶: آماده کردن کنترل از راه دور

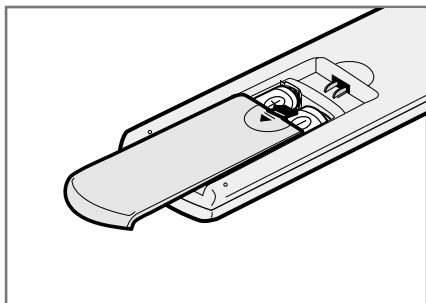
باتری ها را در کنترل از راه دور نصب کنید

- دریچه باتری را در پشت کنترل از راه دور باز کنید.
- دو باتری AAA را وارد کنید. مطمئن شوید که قطبیت ها بطور صحیح (+ و -) ردیف شده اند.
- دریچه باتری را سرچایش بگذارید.

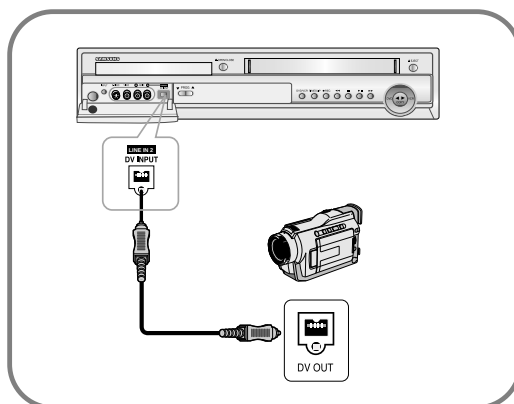
اگر کنترل از راه دور بطور صحیح کار نمی کند:

- قطبیت + - باتری ها را کنترل کنید (پیل خشک)
- کنترل کنید که آیا باتری ها خالی شده اند.
- کنترل کنید که آیا سنسور کنترل از راه دور بوسیله مانعی سد کشده است.
- کنترل کنید که آیا هیچگونه چراغ فلورسنت در نزدیکی وجود دارد.

باتری را برطبق مقرارت محیط زیستی محلی به دور بیاورید. آنها را در زباله خانگی نگذارید.



- اگر هندی کم شما یک پرینز خروجی DV دارد، آنرا به پرینز ورودی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر وصل کنید.
- اگر هندی کم شما یک پرینز خروجی DV دارد، برای اطلاعات بیشتر به صفحه ۷۴ رجوع کنید.



تنظیم کنترل از راه دور

کنترل از راه دور دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما با تلویزیون های Samsung و مارک های سازگار کار خواهد کرد.

برای اینکه مشخص کنید که آیا تلویزیون شما سازگار است، دستورالعمل های زیر را دنبال کنید.

۱. تلویزیون خود را روشن کنید.
۲. کنترل از راه دور را بطرف تلویزیون بگیرید.
۳. دکمه تلویزیون را پایین نگه داشته و کد دو رقمی که با نشان تجاری تلویزیون شما جور در می آید را با فشردن دکمه های رقمی مربوطه وارد کنید.

کدها	نشان تجاری	کدها	نشان تجاری
02, 20, 22	PHILIPS	01 to 06	SAMSUNG
13, 14, 22 to 24	SABA	09, 23	AKAI
15, 16	SONY	09, 17, 21	GRUNDIG
13, 14, 24	THOMSON	02	LOEWE
07, 16 to 19, 21	TOSHIBA	08, 23 to 27	PANASONIC

نتیجه: اگر تلویزیون شما با کنترل از راه دور سازگار باشد، خاموش خواهد شد. حالا برنامه ریزی شده تا با کنترل از راه دور کار کند.

■ اگر چندین کد برای نشان تجاری تلویزیون شما ذکر شده، هرکدام از آنها را بترتیب وارد کنید تا آن که کار می کند را پیدا کنید.



تذکر

سپس می توانید با استفاده از دکمه های زیر تلویزیون را کنترل کنید.

دکمه	عملکرد
TV STANDBY/ON	برای روشن و خاموش کردن تلویزیون بکار می رود.
INPUT SEL.	برای انتخاب یک منبع خارجی بکار می رود.
VOL + or -	برای تنظیم میزان صدای تلویزیون بکار می رود.
PROG/TRK (∧ و ∨)	برای انتخاب کانالهای لازم بکار می رود.
TV MUTE	برای روشن و خاموش کردن صدا بکار می رود.

■ عملکردهای مختلف لزوماً در همه تلویزیون ها کار نخواهند کرد. اگر با مشکلی روبرو شدید، از تلویزیون بطور مستقیم استفاده کنید.

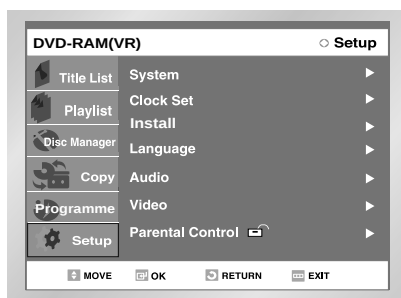


تذکر



مسیریابی در منوی روی صفحه

منوهای روی صفحه به شما امکان می دهند تا عملکردهای مختلف را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فعال و یا غیرفعال کنید. از دکمه های زیر برای باز کردن و مسیریابی در منوهای روی صفحه استفاده کنید.



۱ دکمه MENU

این دکمه را در حالیکه دی وی دی وی سی آر در حالت توقف و یا پخش هستند بر روی کنترل از راه دور فشار دهید تا MAIN MENU (منوی اصلی) روی صفحه را باز کنید.

۲ بالا/پایین و چپ/راست

از این دکمه ها برای حرکت دادن نوار انتخاب برای دوره کردن در گزینش های منو استفاده کنید.

۳ دکمه OK

این دکمه را برای تأیید هر تنظیم جدید بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

۴ دکمه RETURN

این دکمه را برای بازگشت به آخرین صفحه MENU (منو) نمایش داده شده و یا خروج کامل از MENU (منو) روی صفحه فشار دهید.

تنظیم سیستم

- مسیریابی در منوی روی صفحه ۲۳
- وصل و تنظیم اتوماتیک ۲۴
- تنظیم تاریخ و وقت ۲۵
- تنظیم از قبل ایستگاهها بطور اتوماتیک ۲۶
- تنظیم از قبل ایستگاهها بطور غیراتوماتیک ۲۷
- پاک کردن یک ایستگاه از قبل تنظیم شده ۲۸
- تغییر جدول تنظیم از قبل تنظیم شده
- غیراتوماتیک ۲۹
- انتخاب حالت صدای RF OUT
- (B/G-D/K) ۳۰
- تنظیم کانال خروجی وی سی آر ۳۱
- تنظیم خاصیت های زبان ۳۲
- تنظیم گزینش های صوتی ۳۶
- تنظیم گزینش های نمایش (تصویر) ۳۷
- تنظیم کنترل والدین ۳۸
- تنظیم وی سی آر ۳۹
- کنترل تصویر باهوش (IPC) ۴۱
- انتخاب حالت رنگ ۴۲
- نمایش جلویی ۴۳
- NICAM ۴۴

وصل و تنظیم اتوماتیک

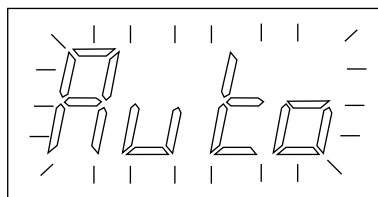
دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر هنگامیکه برای اولین بار به پریز برق زده شود بطور اتوماتیک خودش را تنظیم خواهد کرد. ایستگاههای تلویزیونی در حافظه ذخیره خواهند شد. این جریان چند دقیقه طول می کشد. سپس دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر برای استفاده آماده خواهد بود.

کابل RF را بطوریکه در صفحه ۱۶ نشان داده شده متصل کنید.

- اتصال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر به تلویزیون با استفاده از کابل RF.

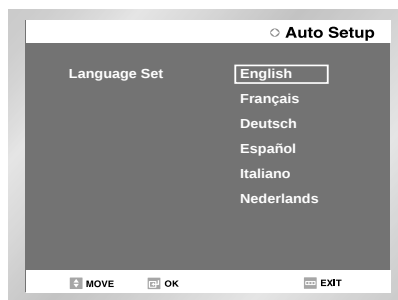
دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را به پریز برق بزنید.

- "Auto" ("اتوماتیک") بر روی پنل نمایش جلویی سوسو می زند.

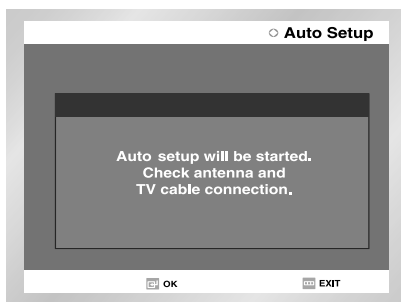


منوی Language Set (تنظیم زبان) نمایان میشود.

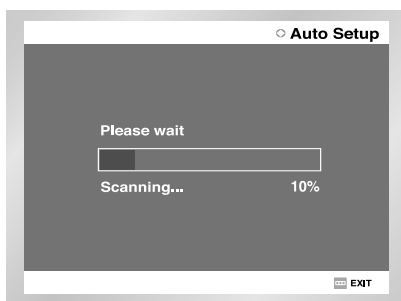
- با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را برای انتخاب زبان مورد نظر حرکت داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.



تنظیم اتوماتیک را شروع کنید.

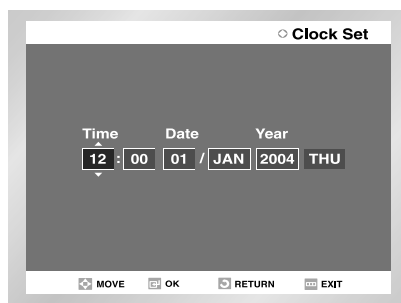


اسکن کردن اتوماتیک را شروع کنید.



تاریخ و وقت را کنترل کنید.

هنگامیکه می خواهید تاریخ و وقت را عوض کنید، به منوی "تنظیم تاریخ و وقت" رجوع کنید.



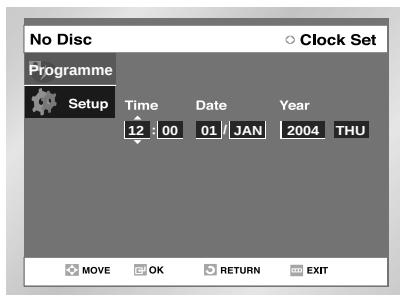
تنظیم تاریخ و وقت

دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما حاوی یک ساعت ۲۴ ساعته و تقویم به منظورهای زیر است:

- متوقف کردن اتوماتیک ضبط برنامه
- تنظیم از قبل دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما برای ضبط اتوماتیک یک برنامه
- هنگامیکه دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را خریداری می کنید بایستی تاریخ و وقت را تنظیم کنید.
- فراموش نکنید زمانیکه ساعت را از وقت زمستانی به تابستانی و برعکس تغییر می دهید، وقت را دوباره تنظیم کنید.

۴ برای انتخاب ساعت، دقیقه، روز، ماه، و سال، دکمه ◀ ▶ را فشار دهید.

- گزینش انتخاب شده پرنور می شود.



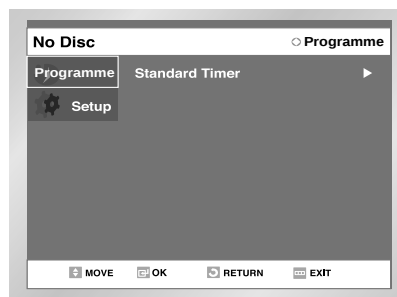
۵ جهت افزایش یا کاهش مقدار، دکمه ▲ ▼ را فشار دهید.

- روز هفته بطور اتوماتیک نمایان می شود.
- می توانید دکمه های ▲ ▼ را پایین نگه دارید تا بطور سریع تر در بین مقادیر اسکرول کنید.

۶ دکمه OK را فشار دهید، سپس تاریخ و وقت ذخیره خواهند شد، اگر دکمه OK را فشار ندهید، ذخیره نخواهد شد.

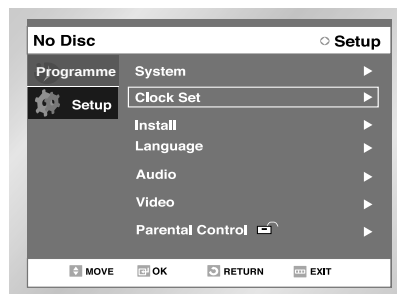
۷ وقتی کارتان تمام شد، RETURN را برای خروج از منو فشار دهید.

۱ در حالیکه دستگاه در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.



۲ با استفاده از دکمه های ▲ ▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

۳ با استفاده از دکمه های ▲ ▼، "Clock Set" (تنظیم ساعت) را انتخاب کرده، سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.



تنظیم از قبل ایستگاهها بطور اتوماتیک

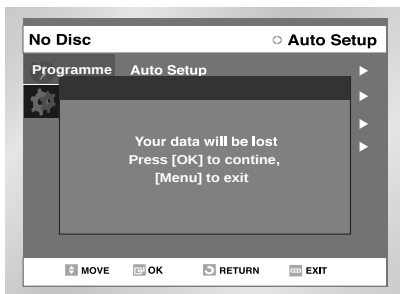
لازم نیست ایستگاهها را از قبل تنظیم کنید، در صورتیکه قبلاً بطور اتوماتیک تنظیم شده اند (به وصل و تنظیم اتوماتیک در صفحه ۲۴ رجوع شود). دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما حاوی یک تونر داخلی است که برای دریافت برنامه های تلویزیونی بکار می رود. بایستی ایستگاههای دریافت شده از طریق تونر را از قبل تنظیم کنید. به این صورت انجام می شود:

- وصل و تنظیم اتوماتیک (به صفحه ۲۴ رجوع شود)
- بطور اتوماتیک
- بطور غیر اتوماتیک (به صفحه ۲۷ تا ۲۸ رجوع شود)

۵

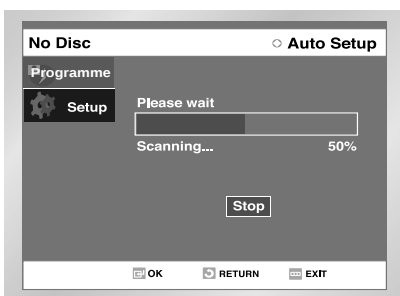
دکمه OK را فشار دهید.

یک پیغام ظاهر می کند، خاطر نشان می کند که هر کانالی که در دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر از قبل تنظیم شده حذف خواهد شد.



دکمه OK را برای شروع اسکن اتوماتیک فشار دهید.

- اولین باند فرکانس اسکن شده و اولین ایستگاه یافت شده نمایش داده شده و ذخیره می کند.
- و دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر برای ایستگاه دوم و غیره جستجو می کند.
- زمانی که جریان اسکن اتوماتیک تمام شد، دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر بطور اتوماتیک بر روی برنامه ۱ تنظیم می شود.
- تعداد ایستگاههایی که بطور اتوماتیک توسط دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر ذخیره می شوند بستگی به تعداد ایستگاههایی دارد که پیدا کرده است.



- اگر مایلید که اسکن اتوماتیک را قبل از تمام شدن لغو کنید، دکمه OK را فشار دهید.
- زمانی که جریان اسکن اتوماتیک تمام شد، ممکن است که بعضی ایستگاهها بیشتر از یکبار ذخیره شده باشند؛ ایستگاههای با بهترین دریافت را انتخاب کرده و آنهایی که دیگر احتیاج نیستند را حذف کنید.

۷

"MENU" (منو) را باز کنید

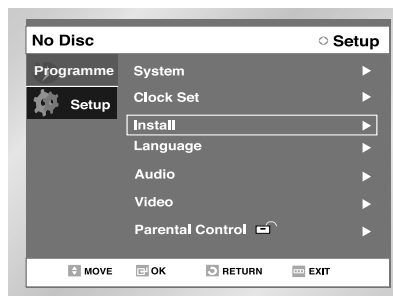
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

"Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

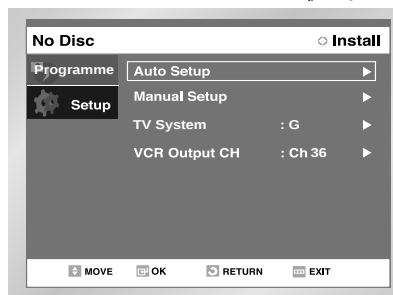
"Install" (نصب) را انتخاب کنید

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

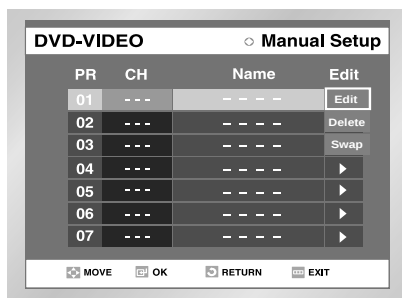


"Auto Setup" (تنظیم اتوماتیک) را انتخاب کنید.

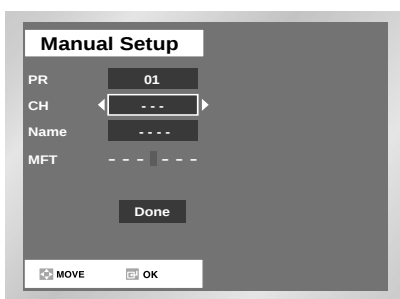
با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Auto Setup" (تنظیم اتوماتیک) حرکت داده، سپس OK را برای انتخاب کردن از گزینش های زیر فشار دهید:



جهت گزینش شماره PR بطوریکه احتیاج است، دکمه ▲▼ را فشار داده، و دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



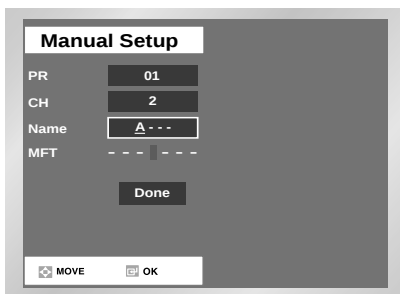
جهت انتخاب Edit (ویرایش)، دکمه ▲▼ را فشار دهید. سپس برای نمایش منوی "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک)، دکمه ► یا OK را فشار دهید.



جهت شروع اسکن کانالها، دکمه های ◀▶ را فشار دهید. اولین باند فرکانس اسکن شده و اولین ایستگاه یافت شده نمایش داده می کشد.

دکمه ▲▼ را فشار دهید تا NAME (اسم) انتخاب شود. اسم ایستگاه بطور اتوماتیک از سیگنال پخش شده تنظیم می شود.

برای تغییر اسم برنامه، دکمه ► را فشار دهید. اولین حرف اسم چشمک می زند.



تنظیم از قبل ایستگاهها بطور غیر اتوماتیک

اگر قبلاً آنها را بطور اتوماتیک تنظیم کرده اید، لازم نیست که ایستگاهها را بطور غیر اتوماتیک از قبل تنظیم کنید.

۱ "MENU" (منو) را باز کنید

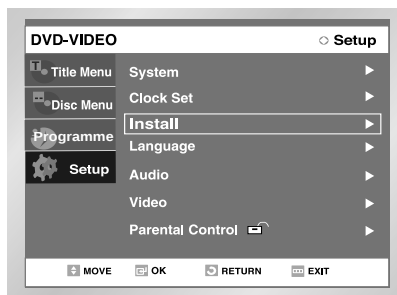
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

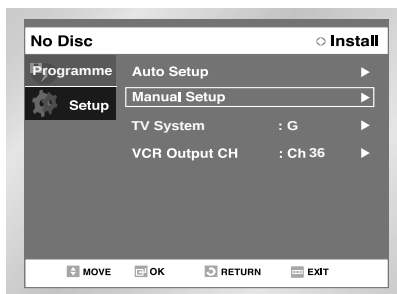
۳ "Install" (نصب) را انتخاب کنید

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



۴ "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



پاک کردن یک ایستگاه از قبل تنظیم شده

اگر یک ایستگاه تلویزیونی را ذخیره کرده اید:
• کسه به آن احتیاج ندارید
• در جای برنامه اشتباه می توانید آنرا لغو کنید.

۱ "MENU" (منو) را باز کنید

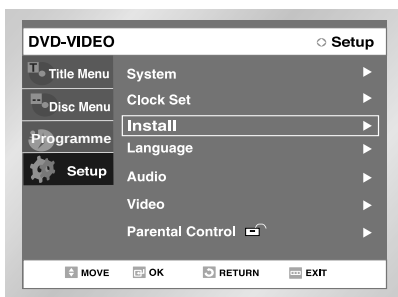
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

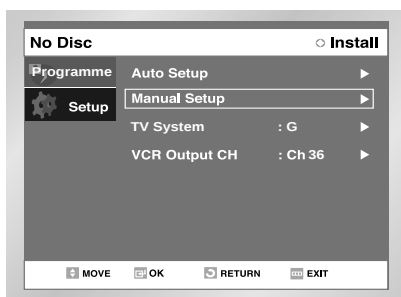
۳ "Install" (نصب) را انتخاب کنید

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



۴ "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



اینکار را بکنید...	برای...
دکمه ▲▼ را تا هنگامیکه کاراکتر اسم مورد نیاز نشان داده شود فشار دهید (حروف، اعداد ویا کاراکتر "-")	انتخاب یک حرف
دکمه ►◀ را به ترتیب فشار دهید.	رفتن به کاراکتر بعدی یا قبلی

اینکار را بکنید...	اگر...
• دکمه ▲▼ را فشار دهید تا ایستگاهی که MFT را نشان می دهد انتخاب شود. • در صورت لزوم، جهت تنظیم تصویر، دکمه ►◀ را فشار دهید. • برای ذخیره ایستگاه "Done" را انتخاب کنید.	مایلید ایستگاه نمایش داده شده را ذخیره کنید
• دکمه ▲▼ را فشار دهید تا CH انتخاب شود. • برای ادامه اسکن کردن باند فرکانس و نمایش ایستگاه بعدی، دکمه های ►◀ را فشار دهید. • به شروع مرحله برگردید.	مایل نیستید ایستگاه نمایش داده شده را ذخیره کنید

۱۲ برای انتخاب "Done" دکمه های ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه OK را برای تأیید تنظیم غیر اتوماتیک فشار دهید.
• این جریان را از مرحله ۵ به بعد تکرار کرده، تا اینکه همه ایستگاههای مورد نظر ذخیره شوند.

تغییر جدول تنظیم از قبل تنظیم شده غیر اتوماتیک

می توانید ترتیب جدول تنظیم غیر اتوماتیک را تغییر داده و برطبق ترجیحات خودتان شماره های برنامه را به تنظیم غیر اتوماتیک فهرست شده بدهید.

۱ "MENU" (منو) را باز کنید

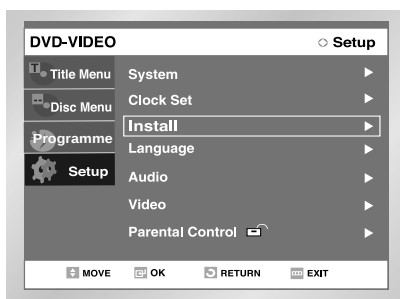
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

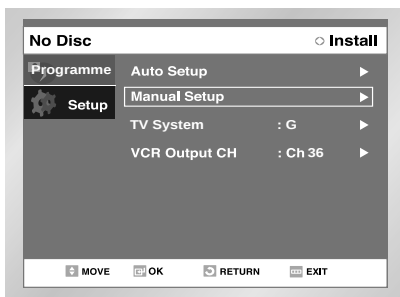
۳ "Install" (نصب) را انتخاب کنید

با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

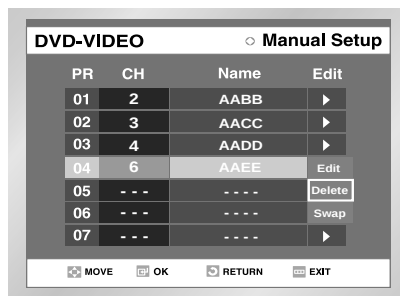


۴ "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) را انتخاب کنید.

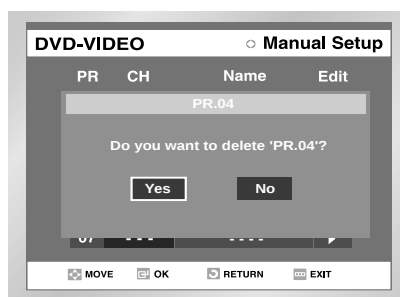
با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "Manual Setup" (تنظیم غیر اتوماتیک) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



جهت گزینش شماره PR بطوریکه احتیاج است، دکمه ▼▲، را فشار داده، و دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



جهت انتخاب Delete (حذف)، دکمه ▼▲ را فشار دهید. سپس برای حذف کردن دکمه OK را فشار دهید.

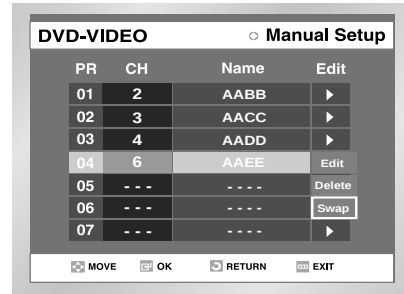


جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ►◀ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

این جریان را از مرحله ۵ به بعد تکرار کرده، تا اینکه همه ایستگاههای مورد نظر پاک شوند.

وقتی کارتان تمام شد، RETURN را چهار بار برای خروج از منو فشار دهید.

دکمه ▲▼ را فشار داده، تا اینکه برنامه تلویزیونی از قبل تنظیم شده لازم انتخاب شود سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



جهت انتخاب Swap (معاوضه)، دکمه ▼ یا ▲ را فشار دهید. برای تغییر شماره برنامه که به یک ایستگاه داده شده، دکمه OK را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.
• برای مثال، برای رفتن به یک ایستگاه تلویزیونی در برنامه ۱ تا برنامه ۳.

جهت انتخاب موقعیت لازم، دکمه ▲▼ را فشار دهید. و سپس دوباره دکمه OK را برای معاوضه موقعیت فشار دهید.

وقتی کارتان تمام شد، RETURN را چهار بار برای خروج از منو فشار دهید.

انتخاب حالت صدای RF OUT (B/G-D/K)

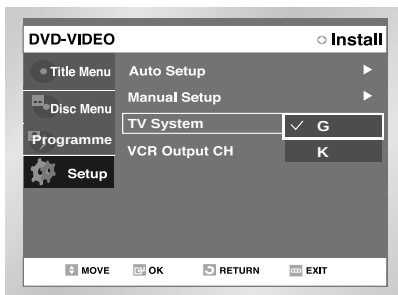
می توانید حالت صوتی (D/K یا B/G) را برطبق تلویزیونی که به وی سی آر شما وصل شده انتخاب کنید.

"MENU" (منو) را باز کنید
در حالیکه وی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

"Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.
با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

"Install" (نصب) را انتخاب کنید
با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

"TV System" (سیستم تلویزیون) را انتخاب کنید.
با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "TV System" (سیستم تلویزیون) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



جهت انتخاب G یا K، دکمه ▼ یا ▲ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

وقتی کارتان تمام شد، RETURN را برای خروج از منو فشار دهید.

با فشار دکمه ▼ یا ▲ کانال خروجی لازم (Ch21~Ch69) را انتخاب کرده سپس OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

→ Ch21 → ..Ch36 → ..Ch69 →

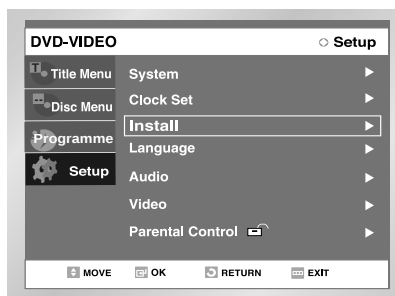
وقتی کارتان تمام شد، RETURN را چهار بار برای خروج از منو فشار دهید.
سپس تلویزیون خود را دوباره تنظیم کنید.

تنظیم کانال خروجی وی سی آر

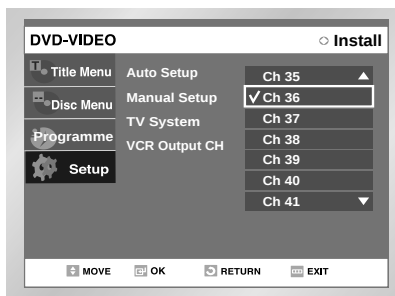
۱ "MENU" (منو) را باز کنید
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.
با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

۳ "Install" (نصب) را انتخاب کنید
با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "Install" (نصب) حرکت داده، سپس دکمه OK یا برای انتخاب کردن فشار دهید.



۴ "VCR Output CH" (کانال خروجی وی سی آر) را انتخاب کنید.
با استفاده از دکمه های ▲، ▼، نوار انتخاب را به "VCR Output CH" (کانال خروجی وی سی آر) حرکت داده، سپس OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



تنظیم خاصیت های زبان

اگر منوی دستگاه پخش، منوی دیسک، زبان صوتی و زیرنویس را از قبل تنظیم می کنید، هرباری که یک فیلم را تماشا می کنید بطور اتوماتیک نشان داده خواهند شد.

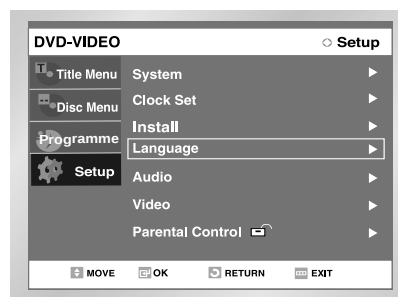
صد

در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

۱

با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۲

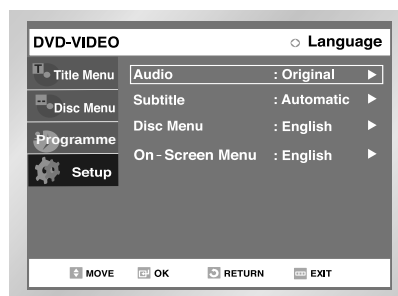


با استفاده از دکمه های ▲▼، "Language" (زبان) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
منوی تنظیم زبان نمایان خواهد شد.

۳

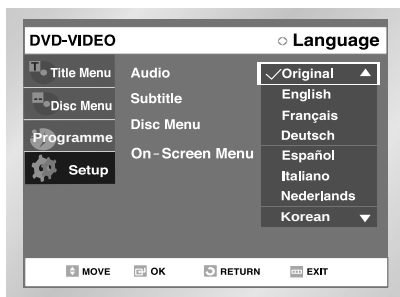
جهت انتخاب "Audio" (صدا)، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۴



با استفاده از دکمه های ▲▼، زبان مورد نظر را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۵



■ برای بازگشت به منوی قبلی دکمه RETURN یا
◀ را فشار دهید. دکمه MENU را برای خروج از
منو فشار دهید.

تذکر



۱ زیرنویس

در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

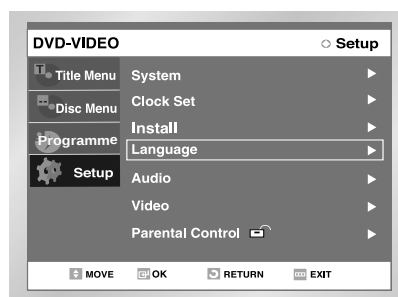
۱

با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۲

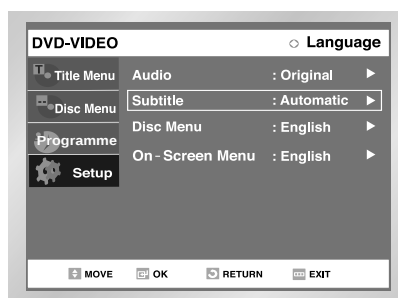
با استفاده از دکمه های ▲▼، "Language" (زبان) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
منوی تنظیم زبان نمایان خواهد شد.

۳



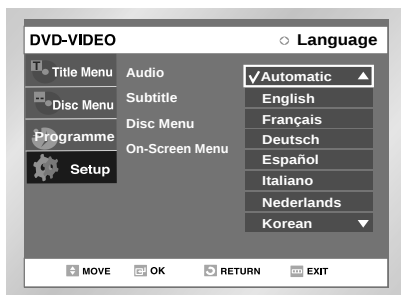
جهت انتخاب "Subtitle" (زیرنویس)، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۴



از دکمه های ▲▼ برای انتخاب "Subtitle" (زبان زیرنویس) استفاده کنید.

۵



• بعضی دیسکها ممکن است که حاوی زبانی که بعنوان زبان اولیه خود انتخاب می کنید نباشند؛ در این صورت دیسک از تنظیم زبان اصلی خود استفاده خواهد کرد.

دکمه ► یا OK را فشار دهید.
• زیر نویس انتخاب شده و صفحه نمایش به منوی تنظیم زبان باز می گردد.

۶

۱ | منوی دیسک

در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

۱

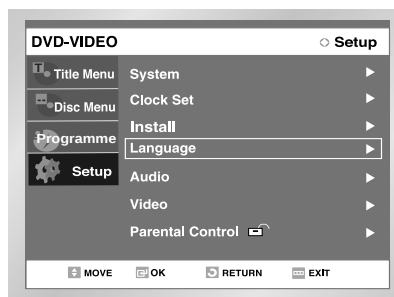
با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۲

با استفاده از دکمه های ▲▼، "Language" (زبان) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

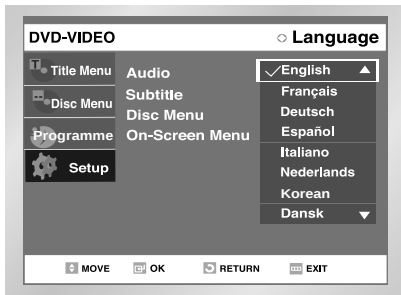
۳

منوی تنظیم زبان نمایان خواهد شد.



از دکمه های ▲▼ برای انتخاب زبان منوی دیسک استفاده کنید.

۵

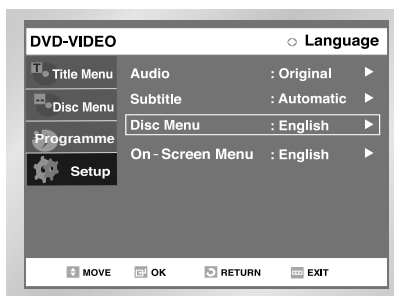


دکمه ► و یا OK را فشار دهید.
• زبان منوی دیسک انتخاب شده و صفحه نمایش به منوی تنظیم زبان باز می گردد.

۶

جهت انتخاب "Disc Menu" (منوی دیسک)، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۴

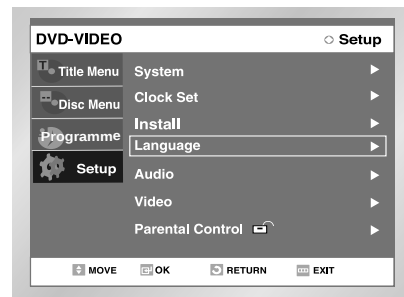


۱ منوی بر روی صفحه

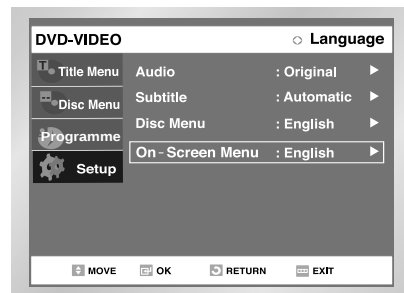
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

۲ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

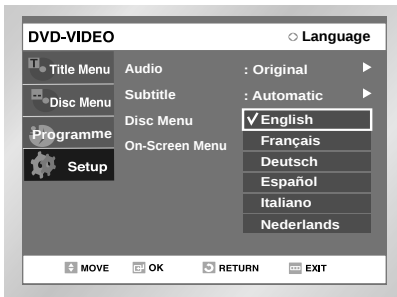
۳ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Language" (زبان) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
منوی تنظیم زبان نمایان خواهد شد.



۴ جهت انتخاب "On-Screen Menu" (منوی بر روی صفحه)، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و دکمه ► یا OK را فشار دهید.



۵ از دکمه های ▲▼ برای انتخاب زبان منوی بر روی صفحه استفاده کنید.



۶ دکمه ► و یا OK را فشار دهید.
• منوی بر روی صفحه انتخاب شده و صفحه نمایش به منوی تنظیم زبان باز می گردد.

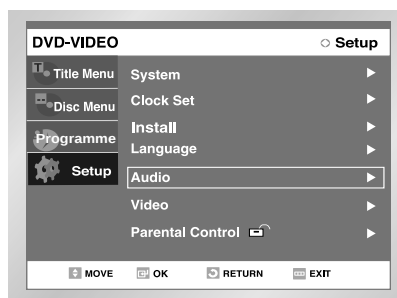
تنظیم گزینش های صوتی

به شما امکان می داد تا وسیله صوتی و وضعیت صدا را بستگی به سیستم صوتی در حال استفاده تنظیم کنید.

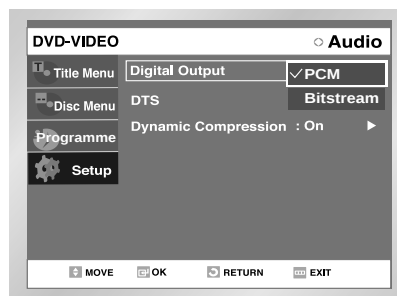
۱ در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

۲ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Audio" (صدا) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید. منوی تنظیم صدا نمایان خواهد شد.



۴ جهت انتخاب منوی فرعی مورد نظر، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و دکمه ► یا OK را فشار دهید.



۵

جهت انتخاب مورد دلخواه، از دکمه های ▲▼ استفاده کنید. سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

تذکر ■ برای بازگشت به منوی قبلی دکمه RETURN یا ► را فشار دهید. دکمه MENU را برای خروج از منو فشار دهید.

خروجی دیجیتال

۱ PCM : به صدای 48kHz PCM(2CH) تبدیل می کند. PCM را هنگام استفاده از خروجی های صوتی آنالوگ انتخاب کنید.
۲ Bitstream : به Dolby Digital/MPEG Bitstream (5.1CH) تبدیل می کند. Bitstream را هنگام استفاده از خروجی های صوتی دیجیتال انتخاب کنید.

DTS

۱ Off (خاموش) : سیگنال دیجیتال را پخش نمی کند.
۲ On (روشن) : DTS Bitstream را تنها از طریق خروجی دیجیتال پخش می کند.
DTS را هنگام وصل کردن به یک رمزگشای DTS انتخاب کنید.

تذکر ■ هنگامیکه شیار صوتی DTS پخش می شود، صدا از خروجی صوتی آنالوگ پخش نمی شود.

فشرده گی پویا

۱ On (روشن) : برای انتخاب فشرده گی پویا.
۲ Off (خاموش) : برای گزینش گستره استاندارد.

- جهت انتخاب مورد دلخواه، از دکمه های ▲ ▼ استفاده کنید.
سپس دکمه ► و یا OK را فشار دهید.

۵

■ برای بازگشت به منوی قبلی دکمه RETURN یا
◀ را فشار دهید.
تذکر
دکمه MENU را برای خروج از منو فشار دهید.

گزینه های نمایش (تصویر)

این عملکرد بستگی به نوع دیسک دارد.
ممکن است برای بعضی انواع دیسک کار نکند.

TV Aspect (ابعاد تلویزیون)

بستگی به نوع تلویزیونی که دارید، ممکن است بخواهید
که تنظیم صفحه نمایش را تغییر دهید. (نسبت ابعاد)

4:3 Letter Box (صندوق پست):

زمانیکه می خواهید ببینید که کل نسبت ابعاد که
دی وی دی فراهم می کند 16:9 باشد، حتی اگر
تلویزیونی دارید که نسبت ابعاد 4:3 دارد. نوارهای
مشکی در بالا و پایین صفحه نمایان خواهند شد.

• 4:3 Pan - Scan (پن - اسکن)

برای تلویزیون های اندازه عادی انتخاب کنید
هنگامیکه می خواهید بخش مرکزی صفحه 9:16 را
ببینید. (سر حد چپ و راست تصویر فیلم نمایش
داده نخواهد شد.)

• 16:9 Wide (عریض):

می توانید تصویر 16:9 کامل را بر روی تلویزیون
پرده عریض خود تماشا کنید.

3D Noise Reduction (کاهش پارازیت ۳ بعدی)

- Off (خاموش): عادی
- On (روشن): برای حذف پارازیت از تصویر انتخاب کنید.

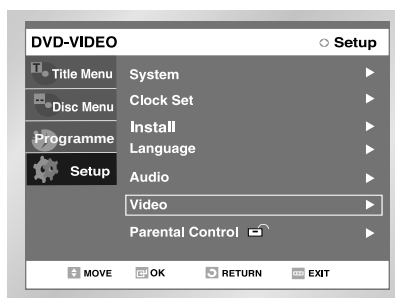
تنظیم گزینه های نمایش (تصویر)

این عملکرد به شما امکان می دهد تا تنظیمات صفحه
نمایش تلویزیون را تنظیم کنید.

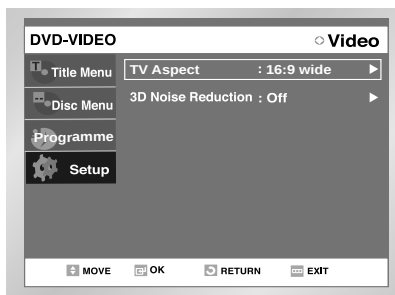
در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه
MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.
از عملکردهای تنظیم نمی توانید در هنگام پخش
کردن استفاده کنید.

با استفاده از دکمه های ▲ ▼، "Setup" (تنظیم) را
انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

با استفاده از دکمه های ▲ ▼، "Video" (تصویر) را
انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
منوی گزینه های تصویر نمایان خواهد شد.



با استفاده از دکمه های ▲ ▼، منوی فرعی را
انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



تنظیم کنترل والدین

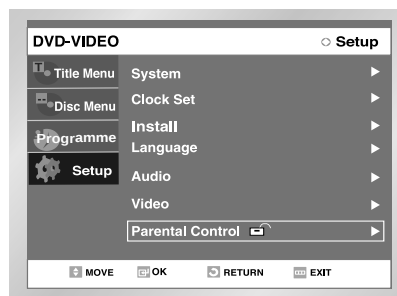
عملکرد کنترل والدین توأم با دی وی دی هایی که یک طبقه بندی به آنها داده شده کار می کند - که به شما کمک می کند نوع دی وی دی هایی را که خانواده شما تماشا می کنند کنترل کنید.

حداکثر ۸ درجه طبقه بندی بر روی یک دیسک وجود دارد.

در حالیکه دی وی دی در حالت توقف است، دکمه MENU را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

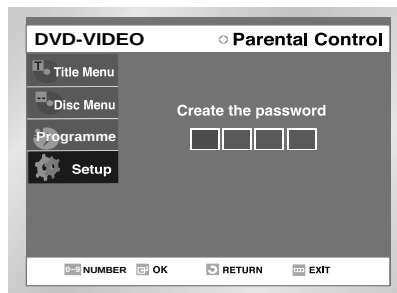
با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، "Parental control" ("کنترل والدین") را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



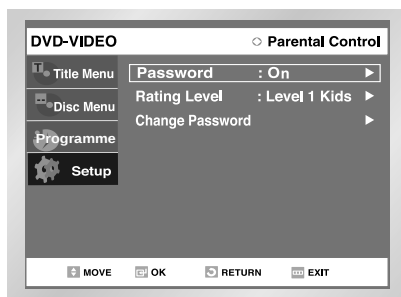
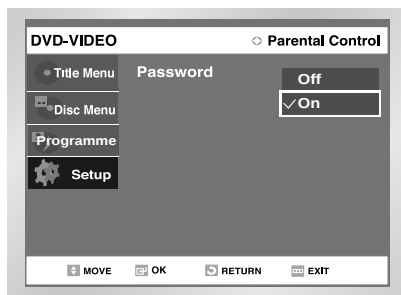
کلمه رمز ۴ رقمی را با استفاده از دکمه های ۰ تا ۹ بر روی کنترل از راه دور وارد کنید.

- پیغام "Confirm the password" (کلمه رمز را تأیید کنید) نمایان خواهد شد. کلمه رمز خود را دوباره وارد کنید.



۵

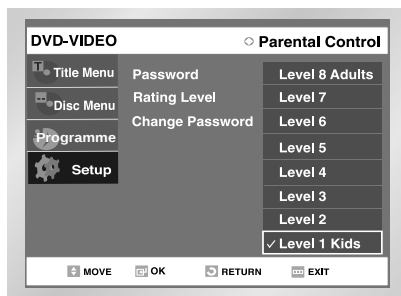
با استفاده از دکمه های ▲▼، "Password On, Off" (کلمه رمز روشن، خاموش) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



۶

با استفاده از دکمه های ▲▼، "Rating Level" (درجه طبقه بندی) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

- برای مثال، اگر تا حداکثر درجه ۶ را انتخاب کنید، دیسک هایی که حاوی درجه ۷، ۸ هستند پخش نخواهند شد. شماره بالاتر نشان می دهد که برنامه بیشتر برای استفاده تنها بزرگسالان در نظر گرفته شده است



تذکر

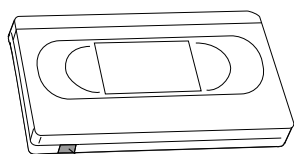
- برای بازگشت به منوی قبلی دکمه RETURN یا ► را فشار دهید. دکمه MENU را برای خروج از منو فشار دهید.
- اگر کلمه رمز خود را فراموش کردید، به عیبیابی رجوع کنید.

در باره تغییر کلمه رمز:



اگر می خواهید که نوارهای ویدئوی VHS شما بمحض وارد کردن بطور اتوماتیک پخش شوند، پخش اتوماتیک را روشن کنید.

تنها نوارهایی که زبانه ایمنی ضبط کردن آنها جدا شده اند بمحض وارد کرده بطور اتوماتیک پخش خواهند شد.  تذکر



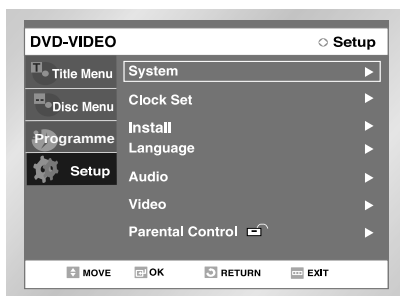
زبانه ایمنی ضبط کردن

۱ "MENU" (منو) را باز کنید
در حالیکه وی سی آر در حالت توقف ویا پخش است، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Setup" (تنظیم) را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳ "System" (سیستم) را انتخاب کنید.

جهت پرنور کردن "System" (سیستم)، از دکمه های ▲▼ استفاده کرده سپس دکمه OK را فشار دهید.



۱ با استفاده از دکمه های ▲▼، "Change Password" ("تغییر کلمه رمز") را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
• پیام "Enter the password." (کلمه رمز را وارد کنید) نمایان خواهد شد.

۲ کلمه رمز ۴ رقمی را با استفاده از دکمه های ۰ تا ۹ بر روی کنترل از راه دور وارد کنید.
• پیام "Confirm the password." (کلمه رمز را تأیید کنید) نمایان خواهد شد.

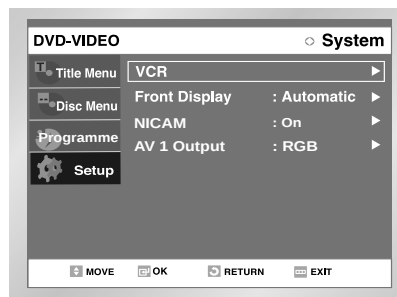
۳ کلمه رمز را با استفاده از دکمه های ۰ تا ۹ بر روی کنترل از راه دور دوباره وارد کنید.

■ برای بازگشت به منوی قبلی دکمه RETURN یا ► را فشار دهید.
دکمه MENU را برای خروج از منو فشار دهید.  تذکر

۴

"VCR" (وی سی آر) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "VCR" (وی سی آر) حرکت داده، سپس ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



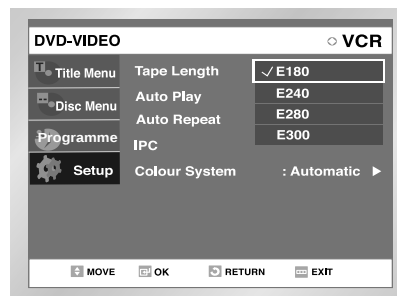
۵

"Tape Length" (طول نوار) را انتخاب کنید.

جهت انتخاب طول نوار، دکمه ► را فشار دهید. این اطلاعات معمولاً بر روی جعبه نوار چاپ شده است.

منو در بین این مقادیر تغییر می کند: E180، E240، E280 یا E300.

زمانیکه نوع کاست تنظیم شد، وی سی آر می تواند مقدار زمان باقی مانده بر روی نوار را زمانیکه دکمه INFO فشار داده شود نشان دهد.

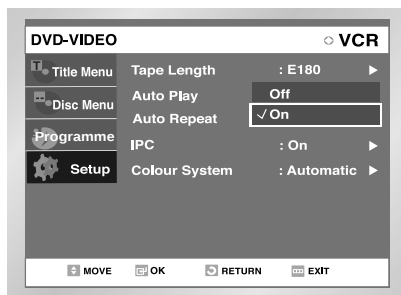


۶

"Auto Play" (پخش اتوماتیک) را انتخاب کنید.

نوار انتخاب را به "Auto Play" (پخش اتوماتیک) حرکت داده، سپس دکمه ► را برای انتخاب کردن از گزینه های زیر فشار دهید:

- On (روشن) - هنگامیکه یک نوار ویدئو وارد وی سی آر شود بطور اتوماتیک شروع به پخش خواهد کرد، تا زمانیکه زبان ایمنی از کاست جدا شده باشد.
- Off (خاموش) : پخش اتوماتیک غیرفعال شده است.

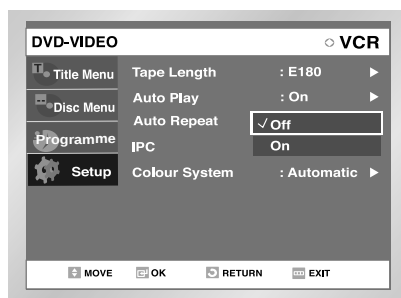


۷

"Auto Repeat" (تکرار اتوماتیک) را انتخاب کنید.

نوار انتخاب را به "Auto Repeat" (تکرار اتوماتیک) حرکت دهید.

اینکار باعث می شود که وی سی آر بطور مکرر یک نوار را پخش کند [مگر اینکه کنترل نوار فعال شود (توقف، بطرف جلو و یا بطرف عقب)].



کنترل تصویر باهوش (IPC)

خاصیت کنترل تصویر باهوش به شما امکان می دهد تا دقت تصویر را بستگی به ترجیحات خودتان بطور اتوماتیک تنظیم کنید.

۱ "MENU" (منو) را باز کنید

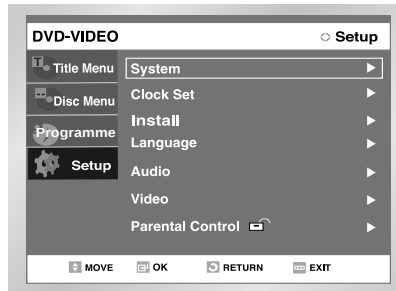
در حالیکه وی سی آر در حالت پخش است. دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

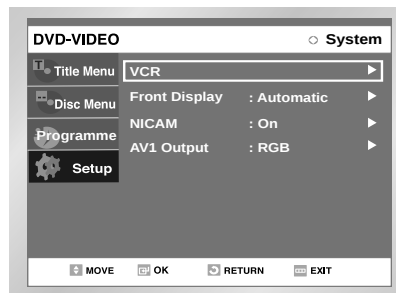
۳ "System" (سیستم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "System" (سیستم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



۴ "VCR" (وی سی آر) را انتخاب کنید.

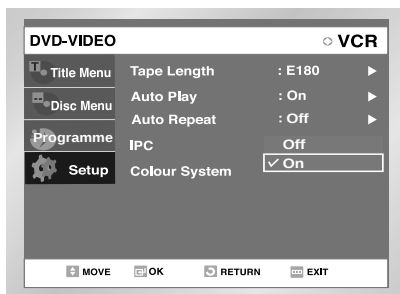
نوار انتخاب را به "VCR" (وی سی آر) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



۵ "IPC" را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "IPC" حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب گزینش IPC فشار دهید.

- هنگامیکه حالت کنترل تصویر باهوش ON (روشن) است، دقت تصویر بطور اتوماتیک تنظیم می شود.



برای تنظیم دقت تصویر بطور غیر اتوماتیک، دکمه ▼ را فشار داده و حالت IPC را OFF (خاموش) کنید.

دکمه ◀▶ را فشار دهید تا تصویر بنابر ترجیحاتتان نمایش داده شود.

- اگر یک دکمه را در ظرف ده ثانیه فشار ندهید، منوی IPC بطور اتوماتیک ناپدید می شود.

وقتی کارتان تمام شد، دکمه RETURN را برای خروج از منو فشار دهید.

■ می توانید این عملکرد را با استفاده از دکمه IPC بر روی کنترل از راه دور بطور مستقیم انتخاب کنید.

تذکر

انتخاب حالت رنگ

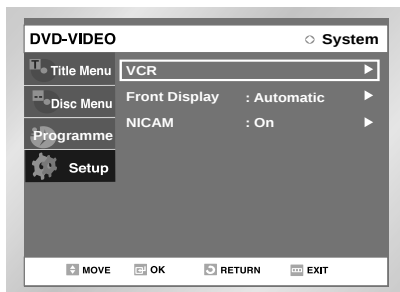


قبل از ضبط یا پخش یک نوار، می توانید استاندارد سیستم لازم را انتخاب کنید. در غیر اینصورت، سیستم هنگامیکه اتوماتیک را انتخاب می کنید بطور اتوماتیک استاندارد دریافت را انتخاب می کند.

- هنگام پخش یک نوار، استاندارد بطور اتوماتیک توسط دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر انتخاب می شود.

"VCR" (وی سی آر) را انتخاب کنید.

نوار انتخاب را به "VCR" (وی سی آر) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



"MENU" (منو) را باز کنید

در حالیکه وی سی آر در حالت پخش است. دکمه MENU را فشار دهید.

"Colour System" (سیستم رنگ) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Colour System" (سیستم رنگ) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب گزینش سیستم رنگ فشار دهید.

B/W ► MESECAM ► PAL ► Automatic

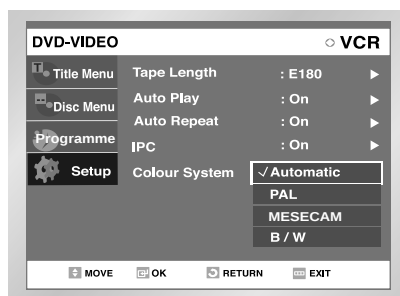
• Automatic (اتوماتیک) :

هنگام پخش یک نوار، استاندارد سیستم بطور اتوماتیک توسط دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر انتخاب می شود.

• MESECAM :

MESECAM را نمی توان بطور اتوماتیک انتخاب کرد. اگر می خواهید MESECAM را انتخاب کنید، "MESECAM" را بطور غیراتوماتیک در گزینش سیستم رنگ انتخاب کنید.

• B/W : سیاه و سفید

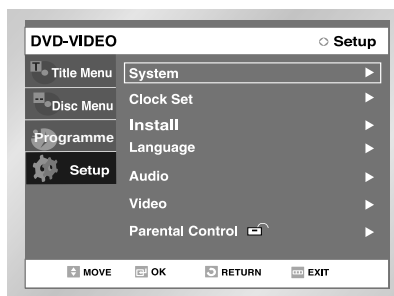


"Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" ("تنظیم") حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

"System" (سیستم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "System" (سیستم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



وقتی کارتان تمام شد، RETURN را سه بار برای خروج از منو فشار دهید.

نمایش جلویی

می توانید نمایش پنل جلویی را طوری تنظیم کنید که همیشه روشن باشد، همیشه کم نور باشد، در حین خاموش بودن کم نور باشد.

"MENU" (منو) را باز کنید

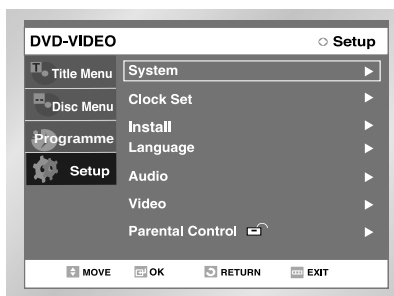
در حالیکه وی سی آر در حالت پخش است، دکمه MENU را فشار دهید.

"Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" (تنظیم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

"System" (سیستم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "System" (سیستم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

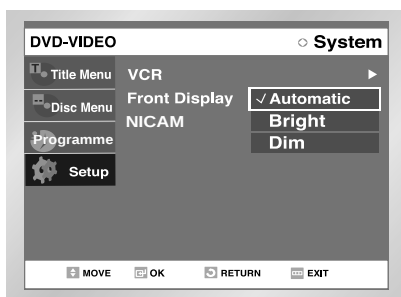


"Front Display" (نمایش جلویی) را

تنظیم کنید

نوار انتخاب را به "Front Display" (نمایش جلویی) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن از گزینه های زیر فشار دهید:

- Automatic (اتوماتیک) - نمایش پنل جلویی بطور اتوماتیک در حین خاموش بودن کم نور خواهد شد.
- Bright (روشن) - نمایش پنل جلوی همیشه روشن خواهد بود.
- Dim (کم نور) - نمایش پنل جلویی همیشه کم نور خواهد بود.



NICAM



برنامه های NICAM به سه نوع تقسیم شده اند. NICAM استریو، NICAM مونو و دوزبانه (پخش به زبان دیگر). برنامه های NICAM همیشه با پخش صدای مونوی استاندارد همراه است و می توانید صدای مورد نظر را انتخاب کنید.

۱ "MENU" (منو) را باز کنید

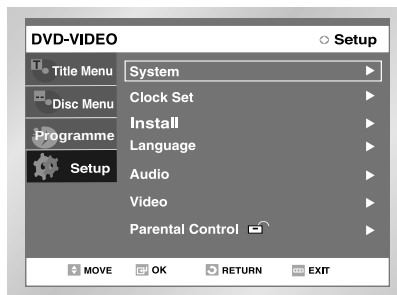
در حالیکه وی سی آر در حالت پخش است. دکمه MENU را فشار دهید.

۲ "Setup" (تنظیم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "Setup" ("تنظیم") حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.

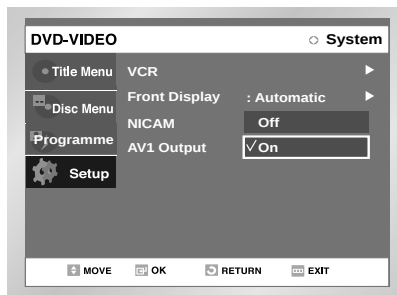
۳ "System" (سیستم) را انتخاب کنید.

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "System" (سیستم) حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را برای انتخاب کردن فشار دهید.



۴ "NICAM" را انتخاب کنید

با استفاده از دکمه های ▲▼، نوار انتخاب را به "NICAM" حرکت داده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید تا گزینش NICAM انتخاب شود.



برای...	▲ و یا ▼ را فشار دهید، تا اینکه...
حالت Mono (مونو)	Off (خاموش) نمایان می شود. خاموش: تنها زمانیکه بر روی این وضعیت تنظیم کنید که می خواهید صدای مونوی استاندارد را در حین پخش NICAM ضبط کنید در صورتیکه صدای استریو بخاطر شرایط دریافت نامساعد تحریف شده باشد.
حالت NICAM	On (روشن) نمایان می شود. روشن: معمولاً بر روی این وضعیت بگذارید.

وقتی کارتان تمام شد، RETURN را سه بار برای خروج از منو فشار دهید.

قبل از پخش

مقدماتی

اطلاعات زیر را قبل از پخش یک دیسک بخوانید.

کد منطقه (تنها دی وی دی - ویدئو)

دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر و دیسک ها برطبق منطقه کدگذاری شده اند.

این کدهای منطقه ای بایستی برای اینکه دیسک پخش شود جور باشند.

اگر این کدها جور نباشند، دیسک پخش نخواهد شد.

شماره منطقه برای این دستگاه ضبط دی وی

دی - وی سی آر در پنل پشتی دستگاه ضبط

دی وی دی - وی سی آر تشریح شده است.



انواع دیسکی که می توان پخش کرد

انواع دیسک	نشان تجاری دیسک	مضمون ضبط شده	شکل دیسک	حداکثر زمان پخش
DVD-VIDEO		AUDIO + VIDEO	یکطرفه (۵ اینچ) دوطرفه (۵ اینچ)	در حدود ۲۴۰ در حدود ۴۸۰
AUDIO-CD		AUDIO	یکطرفه (۵ اینچ) دوطرفه (۵ اینچ)	در حدود ۸۰ در حدود ۱۶۰
JPEG CD-R/RW		تصاویر JPEG	یکطرفه (۵ اینچ) یکطرفه (۲,۵ اینچ)	در حدود ۷۴ در حدود ۲۰
MP3 CD-R/RW		MP3 صوتی	یکطرفه (۵ اینچ) یکطرفه (۲,۵ اینچ)	- -
DVD-RAM		AUDIO + VIDEO	یکطرفه (۵ اینچ) (4.7GB)	۱) (XP کیفیت عالی) ۲) (SP کیفیت استاندارد) ۳) (LP پخش طولانی) ۴) (EP تغذیل لغزنده)
DVD-RW		AUDIO + VIDEO	دوطرفه (۵ اینچ) (9.4GB)	۱) (XP کیفیت عالی) ۲) (SP کیفیت استاندارد) ۳) (LP پخش طولانی) ۴) (EP تغذیل لغزنده)
DVD-R		AUDIO + VIDEO	۵ اینچ (4.7GB)	۱) (XP کیفیت عالی) ۲) (SP کیفیت استاندارد) ۳) (LP پخش طولانی) ۴) (EP تغذیل لغزنده)

پخش

این بخش عملکردهای ابتدایی پخش را برطبق نوع دیسک معرفی می کند.



صدای دیجیتال



DTS



دولبی دیجیتال



MP3



سیستم رنگ پال
در استرالیا،
زلاند نو و غیره



استریو

- قبل از پخش ۴۵
- پخش یک دیسک ۴۶
- استفاده از عملکردهای جستجو و رد شدن ۴۸
- پخش حرکت آهسته / پخش حرکت مرحله ای ۴۸
- در مورد ANYKEY ۴۹
- پخش دوباره ۵۰
- استفاده از عملکرد تکرار A-B ۵۱
- رفتن مستقیم به یک صحنه ۵۱
- انتخاب زبان زیرنویس و صدا ۵۲
- تغییر زاویه دوربین ۵۳
- استفاده از علامتگذاری ۵۴
- بزرگنمایی ۵۵
- کنترل وقت باقی مانده ۵۶
- استفاده از منوی دیسک و عنوان ۵۶
- پخش یک دیسک فشرده صوتی (CDDA) ۵۷
- حالت گزینش پخش ۵۸
- برای برنامه ریزی شیارها ۵۹
- پخش دیسک فشرده عکس ۶۰
- پخش یک دیسک فشرده MP3 ۶۱
- استفاده از تصویر در تصویر ۶۲
- پخش وی سی آر ۶۳
- حذف خطوط سفید ۶۴
- خواص ویژه پخش وی سی آر ۶۴
- سیستم جستجوی متغیر ۶۵

پخش یک دیسک



دیسک هایی که نمی توان پخش کرد

- دی وی دی - ویدئو که یک شماره منطقه بغیر از "۲" ویا "ALL" دارد.
- دیسک 3.9 GB DVD-R برای نویسندگی.
- DVD-RAM ضبط نشده با دنبال کردن استاندارد ضبط ویدئو
- DVD-R که نهایی نشده در وسایل دیگر ضبط شود
- DVD-RW, DVD-R دو لایه ای
- دیسک ویدئو DVD-ROM/DVD+RW
- PD/MV-Disc/DivX Video و غیره
- ویدئو-CD/CVD/SVCD/CD-ROM/CDV/CD-G/CD-I



■ از دستگاه ضبط دی وی دی - ویدئو تنها می توان با دیسک های سازگار با DVD-RAM استاندارد نسخه 2.0 استفاده کرد.

■ پخش و/یا ضبط ممکن است با بعضی انواع دیدک کار نکند، ویا هنگامیکه کاربردهای خاصی، از قبیل تغییر زاویه و تنظیم نسبت ابعاد در حال اجرا شدن است. اطلاعات در مورد دیسک ها بطور مشروح بر روی جعبه نوشته شده است. لطفاً در صورت لزوم به آن رجوع کنید.

■ اجازه ندهید که دیسک کثیف بشود ویا خراش بردارد، اثر انگشت، کثافت، خراش ویا خاکستر دود سیگار بر روی سطح ضبط کردن ممکن است استفاده از دیسک را برای ضبط کردن غیرممکن کند.

■ برای محافظت از یک دیسک DVD-RAM در مقابل آسیب، از یک کارتریج استفاده کنید.

■ ممکن است نتوان دیسک های DVD-RAM/DVD-RW را بر روی بعضی دستگاههای پخش دی وی دی پخش کرد که بستگی به دستگاه پخش، دیسک و شرایط ضبط دارد.

■ دیسک هایی که برنامه های NTSC بر روی آنها ضبط شده اند را نمی توان با استفاده از این محصول ضبط کرد.

دکمه OPEN/CLOSE را فشار دهید.

۱

یک دیسک را در حالیکه برچسب دیسک بطرف بالاست باملایمت در سینی بگذارید.

۲

دکمه OPEN/CLOSE را برای بستن سینی دیسک فشار دهید.

۳

- دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما سینی دیسک را بسته و دیسک را بطور اتوماتیک پخش می کند.
- زمانیکه از یک دیسک قابل ضبط (DVD-RAM، DVD-R، DVD-RW و غیره) استفاده شود، نمی توان پخش اتوماتیک را بدون فشردن دکمه Play فعال کرد. هنگامیکه دکمه STANDBY/ON را در حالیکه یک دیسک در سینی است فشار می دهید، دستگاه فعال خواهد شد. PLAY را برای شروع پخش فشار دهید.
- اگر دیسک MP3 را وارد کنید، دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما فهرست فایل را بر روی صفحه نمایش خواهد داد و شروع می شود.
- هنگامیکه یک دیسک JPEG وارد شده، پوشه ها و فهرست فایل به فرمت آلبوم نمایان می شوند.

برای متوقف کردن پخش دکمه STOP را فشار دهید.

۴

- هنگامیکه پخش دیسک را متوقف می کنید، دستگاه ضبط بیاد می آورد که در کجا متوقف کرده اید، بنابراین هنگامیکه دکمه PLAY را دوباره فشار می دهید، از جایی که متوقف کرده بودید دوباره شروع به پخش می کند. (مگر اینکه دیسک خارج شده و یا دستگاه ضبط از پریش خارج شده باشد، و یا در صورتیکه دکمه STOP را دوبار فشار دهید.) این عملکرد تنها برای دی وی دی - ویدئو، DVD-RAM/ DVD-RW/ DVD-R و یا دیسک های فشرده صوتی (CDDA) اطلاق پذیر است.

تذکر

- دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را در هنگام پخش کردن حرکت ندهید، چون ممکن است به دیسک آسیب وارد کند.
- مطمئن شوید که دکمه OPEN/CLOSE را برای باز یا بسته کردن سینی دیسک فشار دهید.
- سینی دیسک را هنگامیکه باز یا بسته می شود فشار ندهید، چون ممکن است باعث خراب کار کردن محصول شود.
- مواد خارجی را بر روی و یا در داخل سینی دیسک قرار ندهید.
- بعضی عملکردها ممکن است بستگی به نوع دیسک بطور متفاوت رفتار کنند و یا غیرفعال شوند. اگر چنین اتفاقی افتاد، به دستورالعمل هایی که بر روی جلد دیسک نوشته شده رجوع شود.
- مخصوصا مراقبت باشید که انگشت های کودکان بین سینی دیسک و قاب سینی در موقع بسته شدن گیر نکنند
- بعد از روشن کردن دستگاه، چند ثانیه ای طول می کشد تا دی وی دی شروع بکار کند.



احتیاط

استفاده از عملکردهای جستجو و رد شدن

جستجو در یک فصل ویا شیار

در حین پخش، دکمه **SEARCH** یا **◀** بر روی کنترل از راه دور را فشار دهید. سرعت پخش بترتیب زیر تغییر خواهد کرد.

DVD-VIDEO DVD-RAM/DVD-RW DVD-R	→ X4 سریع → X16 سریع → X128 سریع
AUDIO CD(CDDA)	→ X4 سریع → X8 سریع

• می توانید برنامه را بترتیب معکوس اسکن کنید. برای بازگشت به پخش به سرعت عادی، دکمه **||** را فشار دهید.

پخش حرکت آهسته / پخش حرکت مرحله ای

پخش حرکت آهسته

DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/)
(DVD-R

در حین حالت مکث، دکمه **SEARCH** یا **◀** بر روی کنترل از راه دور را فشار دهید.

- هر بار که دکمه **▶** را فشار می دهید :
◀ آهسته 1/8 ← ◀ آهسته 1/4 ← ◀ آهسته 1/2
- هر بار که دکمه **◀** را فشار می دهید :
▶ آهسته 1/8 ← ▶ آهسته 1/4 ← ▶ آهسته 1/2

برای بازگشت به پخش به سرعت عادی، دکمه **||** را فشار دهید.

پخش حرکت مرحله ای

DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/)
(DVD-R

در حین حالت مکث، دکمه **F.ADV/SKIP** را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

- هر بار که دکمه فشار داده شود، یک قاب جدید نمایان خواهد شد.

برای بازگشت به پخش به سرعت عادی، دکمه **||** را فشار دهید.

رد شدن از فصل ها ویا شیارها

در حین پخش، دکمه **▶** یا **◀** بر روی کنترل از راه دور را فشار دهید.

- اگر دکمه **◀** را فشار دهید، به شروع فصل ویا شیار حرکت می کند. فشار دادن دوباره دکمه در ظرف 3 ثانیه، به شروع فصل ویا شیار قبلی بر می گردد.
- اگر دکمه **▶** را فشار دهید، اگر دکمه **▶** را فشار دهید، به شروع فصل ویا شیار بعدی حرکت می کند.

■ در حین حالت STEP (مرحله) یا SLOW (آهسته) صدایی شنیده نمی شود.



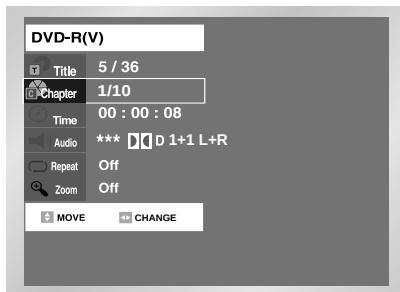
تذکر

۳۰ ثانیه به جلو رفتن

در حین پخش، دکمه **F.ADV/SKIP** را برای پریدن به جلو برای دقیقاً ۳۰ ثانیه فشار دهید.

DVD-R

Title (عنوان)/Chapter (فصل)/Time (وقت)/Audio (صدا)
Zoom (بزرگنمایی)

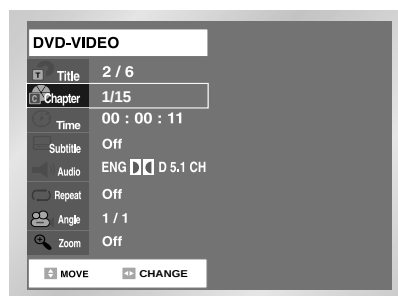


عملکردهای ANYKEY به شما امکان می دهند تا براحتی برای صحنه های مورد نظر با دسترسی پیدا کردن به عنوان، فصل، شیار و وقت جستجو کنید. همچنین می توانید تنظیمات زیرنویس و صدا را تغییر داده و بعضی خاصیت ها از قبیل تکرار، زاویه و بزرگنمایی را تنظیم کنید.

دکمه ANYKEY بر روی کنترل از راه دور را فشار دهید.

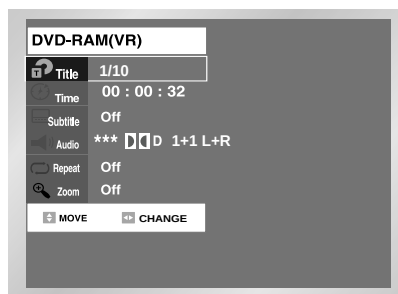
DVD-VIDEO

Title (عنوان)/Chapter (فصل)/Time (وقت)/Subtitle (زیرنویس)/Audio (صدا)/Repeat (تکرار)/Angle (زاویه)/Zoom (بزرگنمایی)



DVD-RAM/DVD-RW

Title (عنوان)/Time (وقت)/Subtitle (زیرنویس)/Audio (صدا)/Repeat (تکرار)/Zoom (بزرگنمایی)



■ شیار چیست؟

شیار معمولاً یک آهنگ بر روی یک دیسک فشرده صوتی (CDDA) یا دیسک MP3 است.

■ فصل چیست؟

تیتزر بر روی یک دیسک دی وی معمولاً به چند فصل تقسیم شده است.

■ عنوان چیست؟

عنوان معمولاً به معنی فیلمی است که بر روی یک دیسک دی وی است.

■ ممکن است برای بعضی دیسک ها کار نکند. هنگامیکه یک دیسک فشرده صوتی (CDDA) و یا دیسک MP3 وارد شود، بستگی به نوع دیسک، اطلاعات ممکن است نمایان نشود.

■ در مورد حالت دی وی دی - ویدئو، عملکرد جستجوی وقت در بعضی دیسک ها کار نمی کند.

■ برای ناپدید کردن صفحه نمایش، ANYKEY را دوباره فشار دهید.



تذکر

پخش دوباره



استفاده از پخش دوباره (برای دیسک فشرده صوتی / MP3)

۱ دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.
تکرار پرنور می شود.

۲ دکمه OK را فشار دهید.

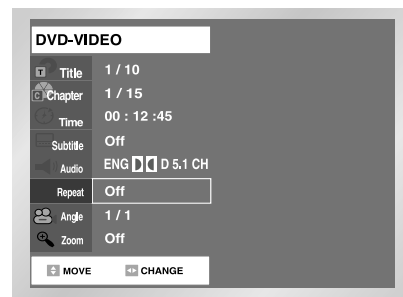
۳ برای انتخاب شیار و یا دیسکی که می خواهید
بطور مکرر پخش کنید، دکمه های ▲▼ را فشار
دهید. برای دیسک های MP3، می توانید شیار،
پوشه یا دیسک را انتخاب کنید.

۴ دکمه OK را فشار دهید.
پخش دوباره به شما اجازه می دهد که یک شیار،
پوشه یا تمام دیسک تکرار کنید.

استفاده از پخش دوباره DVD-VIDEO/DVD-RAM/ (برای) (DVD-RW/ DVD-R)

"Chaper repeat" (تکرار فصل) تنها در DVD-Video
موجود است.

۱ دکمه ANYKEY را فشار دهید.



۲ از دکمه های ▲▼ برای انتخاب تکرار استفاده
کرده و از دکمه ► برای انتخاب A-B، عنوان یا
فصلی که می خواهید مکرراً پخش شود استفاده
کنید.

۳ دکمه OK را فشار دهید.
پخش دوباره به شما امکان می دهد تا عنوان، فصل
یا A-B را تکرار کنید.
• برای ناپدید کردن صفحه نمایش، دکمه ANYKEY
یا RETURN را فشار دهید.

رفتن مستقیم به یک صحنه

می‌توانید با استفاده از عملکرد ANYKEY صحنه مورد نظر را براحتی پیدا کنید.

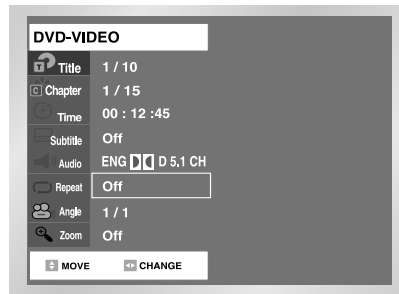
دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.



استفاده از عملکرد تکرار A-B

برای DVD-VIDEO/DVD-RAM/ DVD-RW/ DVD-R

دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.

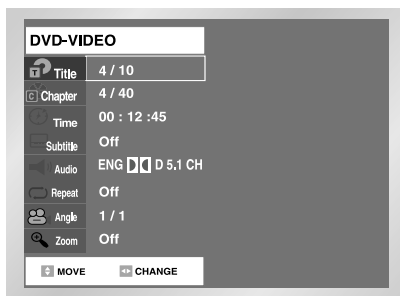


از ▲▼ برای انتخاب عنوان، فصل یا وقتی استفاده کنید که می‌خواهید صحنه مورد نظر را پیدا کنید.

برای انتخاب تکرار از ▲▼ استفاده کرده و از دکمه ► برای انتخاب A-B استفاده کنید.

اگر می‌خواهید یک عنوان یا فصل را انتخاب کنید، آنرا با استفاده از دکمه‌های ►◀ انتخاب کنید. سپس دکمه OK را فشار دهید.
• می‌توانید مورد دلخواه را با استفاده از دکمه‌های رقمی مستقیماً وارد کنید.

دکمه OK را فشار دهید.



دکمه OK را در نقطه‌ای فشار دهید که می‌خواهید پخش را تا شروع (A) تکرار کنید و سپس دکمه OK را در نقطه‌ای فشار دهید که می‌خواهید پخش را تا توقف (B) تکرار کنید.

- حداقل وقت تکرار A-B، ۵ ثانیه می‌باشد.
- دستگاه پخش دی‌وی دی - وی سی آر شما قسمت انتخاب شده را بطور مکرر پخش خواهد کرد.

برای بازگشت به پخش عادی

خاموش را در مورد تکرار انتخاب کنید یا دکمه CLEAR را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

اگر می خواهید به یک وقت مورد نظر بروید، وقت را به ترتیب ساعت، دقیقه و ثانیه با استفاده از دکمه های رقمی وارد کرده و سپس دکمه OK را فشار دهید.



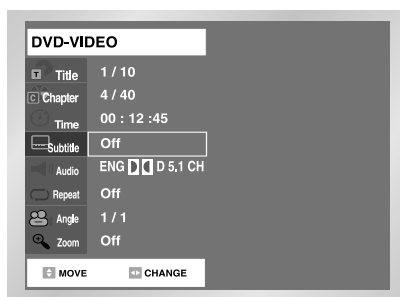
انتخاب زبان زیرنویس و

صدا

زبانهای صوتی و زبانهای زیرنویس ممکن است بستگی به نوع دیسک کار نکنند. تنها در حین پخش موجود است.

انتخاب زبان زیرنویس

دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.



از دکمه های ▲▼ برای انتخاب زیرنویس استفاده کرده و از دکمه های ◀▶ برای انتخاب زبان زیرنویس موردنظر استفاده کنید.

• اگر دیسک حاوی زیرنویس می باشد، می توانید زیرنویس موردنظر را با فشردن دکمه های ◀▶ انتخاب کنید.

• بستگی به نوع دیسک ممکن است نمایش زیرنویس متفاوت باشد.

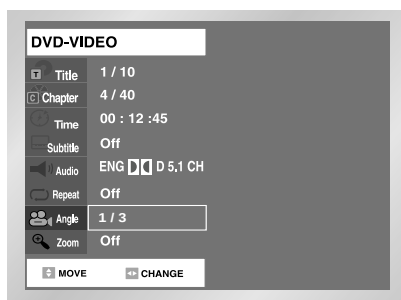
• بعضی دیسک ها به شما امکان می دهند تا زبانها را تنها از منوی دیسک انتخاب کنید.

تغییر زاویه دوربین

هنگامیکه یک دی وی دی حاوی چند زاویه از یک صحنه بخصوص است، می توانید عملکرد دوربین را انتخاب کنید.

۱ دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.

۲ از دکمه های ▲▼ برای انتخاب زاویه استفاده کرده و از دکمه های ◀▶ برای انتخاب زاویه موردنظر استفاده کنید.



■ این عملکرد وابسته به دیسک است و ممکن است با همه دی وی دی ها کار نکند.
این عملکرد هنگامیکه یک دی وی دی با یک سیستم زاویه چند دوربینی ضبط نشده است کار نمی کند.



تذکر

۱ دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.



۲ از دکمه های ▲▼ برای انتخاب صدا استفاده کرده و از دکمه های ◀▶ برای انتخاب زبان صوتی موردنظر استفاده کنید.

- زبانهای صوتی ممکن است بخاطر اینکه منحصر به دیسک هستند متفاوت باشند.
- بعضی دیسک ها به شما امکان می دهند تا زبانها را تنها از منوی دیسک انتخاب کنید.

علامتگذاری با دیسک DVD-RAM/ DVD-RW(VR)

- صفحه "Marker" (علامت) را در محل "Bookmark" (علامتگذاری) نشان خواهد داد در صورتیکه یک DVD-RAM/DVD-RW(VR) را پخش می کنید.
- می توان تا حداکثر ۹۹ صحنه را علامت زد.
- اگر دکمه OK را در حین پخش فشار دهید، علامتگذاری ها به ترتیب عنوان ذخیره می شوند.

پخش دوباره یکس علامتگذاری

دکمه MARKER را فشار دهید.

جهت انتخاب صحنه علامتگذاری شده، دکمه های ◀▶ را فشار دهید.

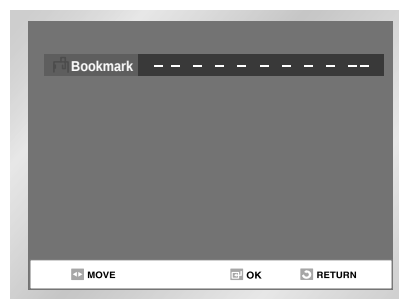
برای شروع پخش صحنه انتخاب شده، دکمه OK یا ▶|| را فشار دهید.

استفاده از علامتگذاریها (Bookmarks)

علائم را در صحنه هایی که می خواهید دوباره ببینید می گذارید تا بتوانید پخش را از محل علامتگذاری شده شروع کنید.

گذاشتن یک علامت

دکمه MARKER را در حین پخش فشار دهید.



هنگامیکه صحنه موردنظر ظاهر می شود دکمه OK را فشار دهید.

- شماره ۱ نمایان شده و صحنه به حافظه سپرده می شود.

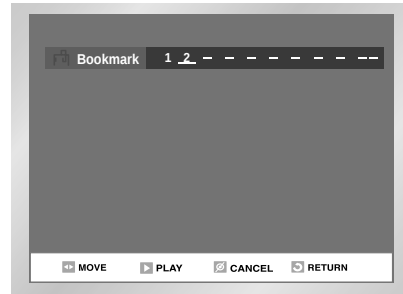
جهت رفتن به موقعیت بعدی، دکمه ▶ را فشار دهید.

هنگامیکه صحنه موردنظر ظاهر می شود دکمه OK را دوباره فشار دهید.

- شماره ۲ نمایان شده و صحنه به حافظه سپرده می شود. برای علامتگذاری همه موقعیت ها مراحل فوق را تکرار کنید. می توانید تا حداکثر ۱۰ صحنه را علامتگذاری کنید.

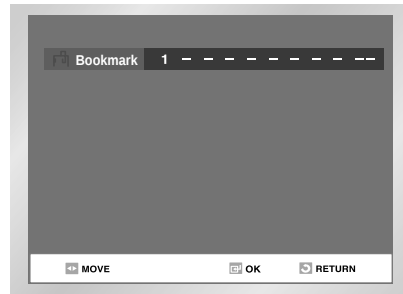
پاک کردن یک علامتگذاری

دکمه MARKER را فشار دهید.



جهت انتخاب صفحه علامتگذاری شده که می خواهید حذف کنید، دکمه های ◀ ▶ را فشار دهید.

دکمه CLEAR را برای حذف علامتگذاری انتخاب شده فشار دهید.

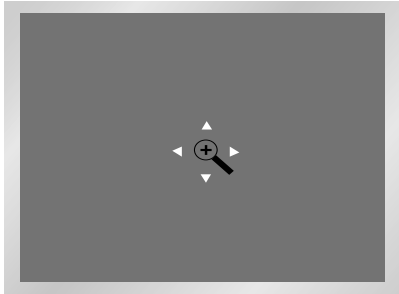


بزرگنمایی

دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.



جهت انتخاب بزرگنمایی، دکمه ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
• نمایان خواهد شد.



دکمه های ▲ ▼ ◀ ▶ را برای حرکت به ناحیه ای که می خواهید بزرگ کنید فشار دهید.

دکمه OK را فشار دهید.
• صفحه دو برابر اندازه عادی بزرگ خواهد شد.
• اگر دکمه OK را بعد از اینکه صفحه دو برابر بزرگ شد دوباره فشار دهید، اندازه صفحه چهار برابر اندازه عادی بزرگ خواهد شد.

DVD-VIDEO	اندازه عادی ← 2X ← 4X ← 2X
DVD-RAM/DVD-RW	اندازه عادی
DVD-R	

برای بازگشت به اندازه عادی، دکمه OK را مکرراً فشار دهید تا اینکه اندازه صفحه عادی شود.

■ هنگامیکه ضبط کردن در حالت EP انجام می شود، عملکرد بزرگنمایی پشتیبانی نخواهد شد. (فقط حالت VR)



تذکر

دکمه TITLE MENU را برای رفتن به منوی عنوان دیسک فشار دهید.

- اگر دیسک بیشتر از یک عنوان دارد، از این دکمه استفاده کنید. بعضی دیسک ها ممکن است از عملکرد منوی عنوان پشتیبانی نکنند.

برای دیسک DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R

دکمه TITLE LIST را برای نمایش فهرست فشار دهید.

■ فهرست عنوان : عنوان به یک سیستم ویدئویی ضبط شده مربوط می شود.

(Title List)



فهرست عنوان برای کمک به شما در انتخاب یک عنوان فهرستی را نشان می دهد. چون فهرست عنوان حاوی اطلاعاتی در مورد جریانی که در واقع ضبط شده می باشد، اگر یک عنوان حذف شود، آن عنوان را نمی توان دوباره پخش کرد.

■ فهرست پخش : این به یک واحد پخش مربوط می شود که با انتخاب صفحه موردنظر در کل فهرست عنوان درست شده است.

(Play List)

هنگام پخش یک فهرست پخش، تنها صفحه ای که توسط کاربر انتخاب شده پخش خواهد شد و سپس متوقف می شود. چون تنها اطلاعات لازم برای پخش یک صفحه مورد نظر در فهرست پخش گنجانده شده، حتی اگر آن فهرست پخش حذف شود، داده های اصلی حذف نخواهند شد.

کنترل وقت باقی مانده

دکمه INFO را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید. اطلاعات زیر نمایان خواهد شد. (وضعیت فعلی دک، شمارشگر فعلی، سرعت ضبط، وقت باقیمانده، کانال ورودی، وقت فعلی.)



استفاده از منوی دیسک و عنوان

بعضی انواع دیسک حاوی یک سیستم منوی اختصاصی هستند که به شما امکان می دهد عملکردهای خاصی را برای عنوان، فصل، شیار صوتی، زیرنویس، پیش پرده فیلم، اطلاعات در مورد شخصیتها و غیره را انتخاب کنید.

برای دیسک DVD-VIDEO

دکمه DISC MENU را برای وارد شدن به منوی دیسک فشار دهید.

- به منوی تنظیم که مربوط به کاربرد پخش می شود بروید.
- می توانید زبان صوتی و زیرنویس و غیره که توسط دیسک فراهم شده را انتخاب کنید.

عوامل صفحه دیسک فشرده صوتی (CDDA)

۱ ▲▼ : یک شیار (آهنگ) را انتخاب کنید.

۲ ► : شیار (آهنگ) انتخاب شده را پخش کنید.

۳ دکمه (OK) : شیار (آهنگ) انتخاب شده را پخش کنید.

۴ دکمه (►►) : شیار بعدی را پخش کنید.

۵ دکمه (◀◀) : هنگامیکه در حین پخش فشرده شود به ابتدای شیار فعلی برمی گردد. اگر این دکمه را در ظرف سه ثانیه بعد از شروع پخش فشار دهید، شیار قبلی پخش خواهد شد. اگر این دکمه را بعد از سه ثانیه فشار دهید، شیار فعلی از ابتدا پخش خواهد شد.

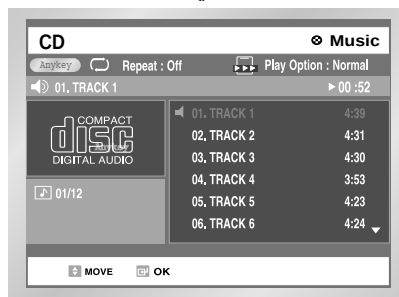
۶ دکمه (◀◀/►►) را فشار دهید:
X2 سریع ►► ►► X4 سریع ►►►► X8 سریع ►►►►►►

پخش یک دیسک صوتی (CDDA)

هر دیسک حاوی عملکردهای منوی مختلف است.

۱ یک دیسک فشرده صوتی را در سینی دیسک وارد کنید.

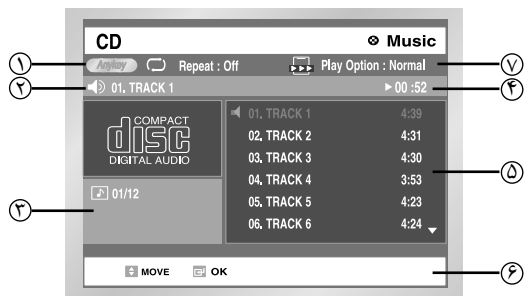
• منوی دیسک فشرده نمایان شده و شیارها (آهنگ ها) پخش می شوند.



۲ جهت انتخاب شیار (آهنگ) برای شروع پخش، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• همچنین می توانید با فشردن دکمه های رقمی بر روی کنترل از راه دور شیار (آهنگ) را انتخاب کنید.

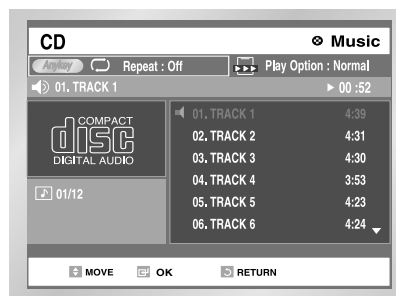
عوامل صفحه دیسک فشرده صوتی (CDDA)



- ① حالت تکرار : تکرار خاموش/تکرار شیار/تکرار دیسک
- ② شیار (آهنگ) فعلی: عنوان شیار که در حال حاضر پخش می شود را نشان می دهد.
- ③ فهرست پخش فعلی و تعداد کل شیارها را نشان می دهد.
- ④ این وضعیت کار دیسک و وقت پخش در رابطه با بخشی که در حال حاضر پخش می شود را نشان می دهد.
- ⑤ فهرست شیار (فهرست آهنگ) و زمان پخش هر شیار را نشان می دهد.
- ⑥ نمایش دکمه.
- ⑦ گزینش پخش: عادی، راندوم، معرفي یا فهرست پخش

حالت گزینش پخش

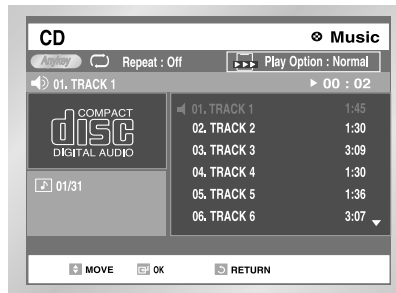
دکمه ANYKEY را در حین پخش فشار دهید.
حالت تکرار پرنور می شود.



- در حین پخش، حالت تکرار پرنور خواهد شد.
- در حین توقف، گزینش پخش پرنور خواهد شد.

با استفاده از دکمه های ◀ ▶ ، "Play Option Mode" (حالت گزینش پخش) را انتخاب کرده و دکمه OK را فشار دهید.

- صفحه گزینش پخش نمایان خواهد شد:



با استفاده از دکمه های ▲ ▼ ، یک گزینش پخش موردنظر را انتخاب کرده و دکمه OK را فشار دهید.



شیارهای روی دیسک بترتیبی که بر روی دیسک ضبط شده بودند پخش می شوند.

• Normal
(عادی)

گزینش پخش فهرست پخش به شما امکان می دهد تا ترتیبی که می خواهید شیارها پخش شوند را انتخاب کنید.

• Playlist
(فهرست پخش)

10 ثانیه اول هر شیار پخش می شود. اگر دکمه ▶ را در حین پخش معرفی فشار دهید، پخش عادی از شیار که در حال حاضر پخش می شوند اجرا خواهد شد. هنگامیکه پخش معرفی کامل شد، پخش عادی اجرا می شود.

• Intro
(معرفی)

گزینش راندوم شیارهای دیسک را بترتیب راندوم پخش می کند. بعد از اینکه یک فهرست راندوم ایجاد شد و کاملاً پخش شد، فهرست راندوم دیگری ایجاد شده و پخش می شود. پخش راندوم تا زمانی که گزینش پخش تغییر کند ادامه پیدا می کند.

• Random
(راندوم)

همین کار را می توان با یک دیسک MP3 انجام داد.



تذکر

برای تغییر حالت تکرار

دکمه ANYKEY را در ظمین پخش برای پرنور کردن Repeat Mode (حالت تکرار) فشار دهید.
OK را زمانی که Repeat Mode (حالت تکرار) پرنور شد فشار دهید.



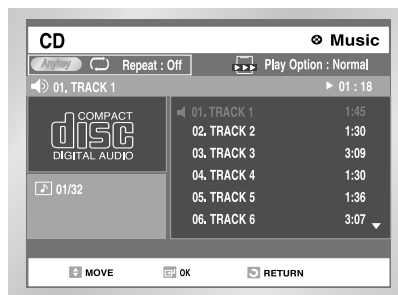
با استفاده از دکمه های ▲ ▼ ، "Repeat Mode" (حالت تکرار) را انتخاب کرده و دکمه OK را فشار دهید.

- یک صفحه که به شما امکان می دهد حالت تکرار را تغییر دهید Off (خاموش)، Track (شیار) ، Disc (دیسک) نمایان خواهد شد.

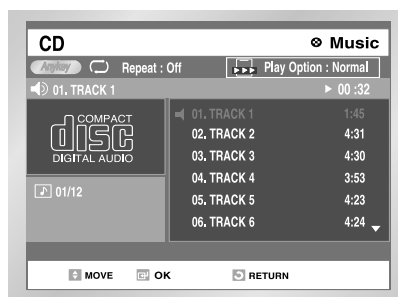
برای برنامه ریزی شیارها

می توانید تا حداکثر 30 شیار را در فهرست پخش ثبت کنید.

در حین پخش، دکمه ANYKEY را فشار دهید.
Repeat Mode (حالت تکرار) پرنور می شود.



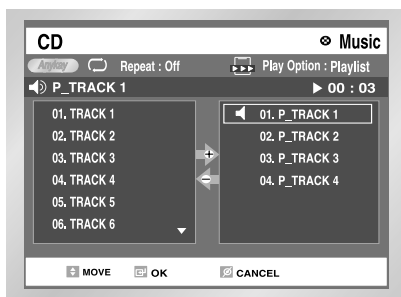
Play Option (گزینه پخش) را با استفاده از دکمه های ◀ ▶ انتخاب کنید.



دکمه OK را فشار دهید.
صفحه گزینش پخش نمایان خواهد شد:
با استفاده از دکمه های ▲ ▼، "Playlist" (فهرست پخش) را انتخاب کرده و دکمه OK را فشار دهید.
• صفحه playlist (فهرست پخش) نمایان خواهد شد.

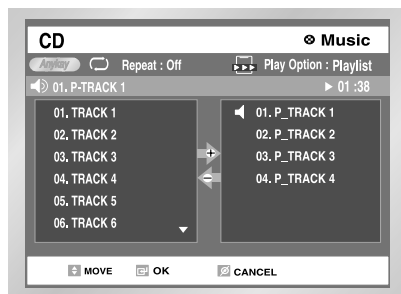


با استفاده از دکمه های ▲ ▼ شیارها را بترتیبی که می خواهید پخش شوند انتخاب کنید.
دکمه OK را فشار دهید.



دکمه ▶▶ (پخش/مکث) را برای پخش فهرست پخش فشار دهید.

اگر یک شیار اشتباهی را در فهرست پخش قرار دادید، با استفاده از دکمه های ▲ ▼ شیار اشتباهی را انتخاب کرده و دکمه CLEAR را فشار دهید. شیار اشتباهی حذف خواهد شد.



پخش دیسک فشرده عکس

۱ یک دیسک فشرده عکس (JPEG) را در سینی دیسک وارد کنید.

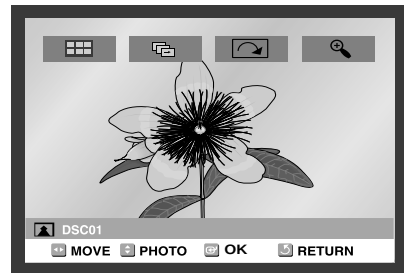
۲ صفحه ای که در زیر نشان داده شده بطور اتوماتیک نمایان خواهد شد. (دکمه **▶▶** (پخش/مکث) را برای تغییر دادن به حالت نمایش اسلاید فشار دهید.)



برای مشاهده 6 عکس بعدی، دکمه **▶▶** را فشار دهید.

برای مشاهده 6 عکس قبلی، دکمه **◀◀** را فشار دهید.

۳ با استفاده از دکمه های **▲▼**، عکس را انتخاب کرده، سپس دکمه **OK** را فشار دهید.



۴

جهت انتخاب منوی کلیپ ها، دکمه **▶** را فشار داده و سپس دکمه **OK** را فشار دهید.

: به صفحه آلبوم برمی گردد.

: دستگاه وارد حالت نمایش اسلاید می شود.

قبل از اینکه نمایش اسلاید بتواند شروع شود، بایستی فاصله بین عکس ها (سرعت نمایش اسلاید) تنظیم شود.

: هر بار که دکمه **OK** فشار داده شود، تصویر ۹۰ درجه در جهت عقربه ساعت چرخش می کند.

: هر بار که دکمه **OK** فشار داده شود، تصویر به میزان حداکثر 4X بزرگ می شود. (عادی 2X → 4X → 2X عادی)

هنگامیکه از یک دیسک مرکب MP3/JPEG استفاده می شود

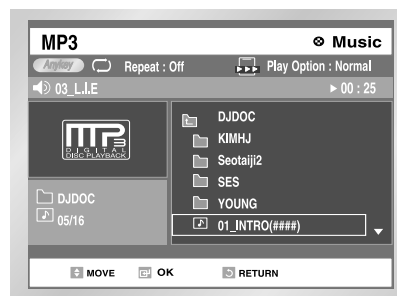
۱ اگر می خواهید به فایل های MP3 گوش دهید، ولی در حال حاضر در حالت عکس هستید، دکمه **■** (توقف) را دوبار فشار داده و سپس دکمه **MENU** را برای نشان دادن صفحه منو فشار دهید.

۲ با استفاده از دکمه های **▲▼**، موسیقی را انتخاب کرده، سپس دکمه **▶** یا **OK** را فشار دهید. صفحه MP3 نمایش داده خواهد شد.

پخش یک دیسک فشرده MP3

۱ یک دیسک فشرده MP3 را در سینی دیسک وارد کنید.

- منوی MP3 نمایش داده شده و شیارها (آهنگ ها) پخش می شوند.



۲ جهت انتخاب پوشه ای که می خواهید بشنوید، دکمه های ▲▼ را فشار داده، و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- جهت انتخاب شیار (آهنگی) که می خواهید بشنوید، دکمه های ▲▼ را فشار داده، و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- همچنین می توانید با فشردن دکمه های رقمی بر روی کنترل از راه دور شیار (آهنگ) مورد نظر را انتخاب کنید.

دکمه ها بر روی کنترل از راه دور

۱ ▲▼ : یک شیار (آهنگ) را انتخاب می کند.

۲ ► : شیار (آهنگ) انتخاب شده را پخش کنید.

۳ دکمه (OK) : شیار (آهنگ) انتخاب شده را پخش می کند یا فایل ها را در پوشه انتخاب شده نمایش می دهد.

۴ دکمه بازگشت (C) : به "پدر" پوشه ای که آهنگ فعلی تعلق دارند حرکت می کند.

۵ دکمه (▶▶) : شیار بعدی را پخش می کند.

۶ دکمه (◀◀) : هنگامیکه در حین پخش فشرده شود به ابتدای شیار فعلی برمی گردد. اگر دوباره فشرده شود، دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما شیار قبلی را پخش می کند.

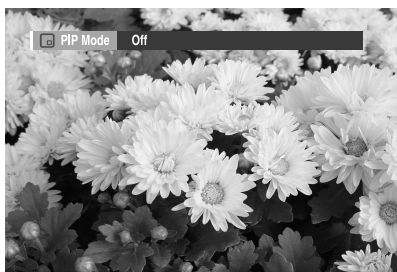
هنگامیکه از یک دیسک مرکب MP3/JPEG استفاده می شود

۱ اگر می خواهید فایل های عکس را تماشا کنید، ولی در حال حاضر در حالت MP3 هستید، دکمه STOP را دوبار فشار داده و سپس دکمه MENU را برای نشان دادن صفحه منو فشار دهید.

۲ با استفاده از دکمه های ▲▼، عکس را انتخاب کرده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید. صفحه عکس نمایش داده خواهد شد.

غیرفعال کردن تصویر در تصویر

- دکمه PIP را دوباره فشار دهید.
- تصویر در تصویر غیرفعال خواهد شد.



استفاده از تصویر در تصویر

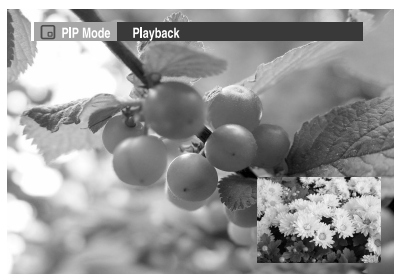
عملکرد تصویر در تصویر به شما امکان می دهد تا صفحه فرعی را به همراه صفحه اصلی در حالت دی وی دی تماشا کنید. می توانید هر دی وی دی و تلویزیون را با هم تماشا کنید.

تصویر در تصویر در حالت وی سی آر کار نمی کند.



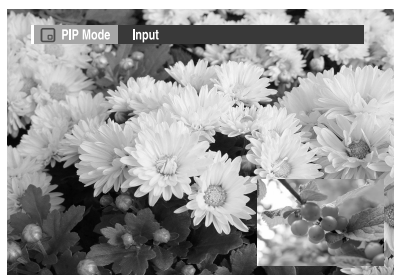
در حین پخش، دکمه PIP را فشار دهید.

- دیسک فعلی در صفحه تصویر در تصویر که در پایین صفحه قرار دارد پخش می شود.



تغییر دادن بین تصویر در تصویر و صفحات اصلی

- دکمه PIP را دوباره فشار دهید.
- صفحه اصلی و تصویر در تصویر عوض خواهند شد.



حذف خطوط سفید

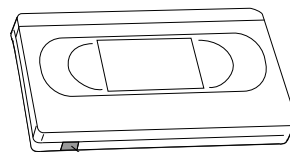
تنظیم حذف خطوط سفید باعث می شود که خطوط سفیدی که بعضی اوقات در حین پخش بخاطر تغییرات جزئی در دکمهای ضبط نمایان می شود را حذف کند. همچنین می توانید حفظ خطوط سفید را بطور غیر اتوماتیک تنظیم کنید.

۱ تنظیم حفظ خطوط سفید بطور غیر اتوماتیک

در حین پخش دکمه های ۷ / ۸ PROG/TRK را برای حذف خطوط سفید از تصویر فشار دهید.

پخش وی سی آر

برای پخش یک نوار ویدئوی VHS استاندارد، نوار ویدئو، تنها لازم است که آنرا وارد دک وی سی آر کرده و دکمه PLAY را فشار دهید. می توانید پخش اتوماتیک را برای فعال کردن دک وی سی آر روشن کنید تا هنگامی که یک نوار ویدئو که زبانه ایمنی ضبط کردن را ندارد وارد می کنید، آنرا بطور اتوماتیک پخش کند. به صفحات ۳۹ تا ۴۰ رجوع شود.



زبانه ایمنی ضبط کردن

۱ نوار ویدئوی VHS را وارد کنید

یک نوار ویدئوی VHS استاندارد را وارد دک وی سی آر کنید.

- هنگامیکه یک نوار ویدئو وارد شد، ماشین بطور اتوماتیک روشن خواهد شد.

۲ نوار را پخش کنید

دکمه II ► (پخش/مکث) بر روی کنترل از راه دور ویا بر روی پنل جلویی دستگاه را فشار دهید. در صورتیکه نوار ویدئو زبانه ایمنی ضبط کردن ندارد و پخش اتوماتیک روشن شده است، بطور اتوماتیک شروع به پخش خواهد کرد. به صفحات ۳۹ تا ۴۰ رجوع شود.

۳ پخش را متوقف کنید

دکمه ■ (توقف) بر روی کنترل از راه دور ویا بر روی پنل جلویی دستگاه را فشار دهید.

خواص ویژه پخش وی سی آر

در حین پخش یک نوار ویدئو، می توانید از خاصیت های پخش ویژه مختلفی، از قبیل ثابت، جلوبری قاب، رد شدن، حرکت آهسته و غیره لذت ببرید که پخش را برای از سرگیری پخش عادی دوباره فشار دهید.

۵

حرکت آهسته

در حالت مکث، دکمه ►► را برای حرکت آهسته فشار دهید.
دکمه ►► را مکرراً فشار دهید تا حرکت آهسته را از ۵/۱ تا ۳۰/۱ پخش عادی تغییر دهید.
دکمه II► (پخش/مکث) را برای از سرگیری تماشای عادی دوبار فشار دهید.

۱ ثابت

در حالت پخش، دکمه II► (پخش/مکث) را برای ثابت کردن یک قاب تنها فشار دهید.

۲ جلو بری قاب

در حالت مکث، دکمه F.ADV/SKIP را برای جلوبري کردن به قاب بدي فشار دهید.

۳ FPS/RPS

در حالت پخش، بسمت جلو (►►) تا بسمت عقب (◄◄) را برای FPS/RPS در دو سرعت فشار دهید.

- جستجوی تصویری - برای جلو و یا عقب بردن نوار به ۵ برابر سرعت عادی فشار داده و رها کنید.
- جستجوی جت - برای جلو و یا عقب بردن نوار به ۷ برابر سرعت عادی فشار داده و نگه دارید.

۴ رد شدن

در حالت پخش، دکمه F.ADV/SKIP را برای پریدن به جلو برای دقیقاً ۳۰ ثانیه فشار دهید.
F.ADV/SKIP را مکرراً تا حداکثر ۴ بار فشار دهید تا برای دقیقه ۲ به جلو بپرید.

سیستم جستجوی متغیر



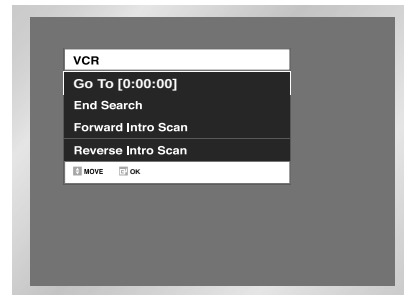
دکمه ANYKEY را برای نمایش صفحه جستجو در حالت توقف فشار دهید.

هنگامیکه یک برنامه ضبط می شود، به نقطه شروع برای پیدا کردن آسان یک علامت فهرست داده می شود. با این وجود، سیستم جستجوی فهرست (VISS (VHS نمی تواند علامت های فهرستی که توسط وی سی آر های قدیمی ایجاد شده را شناسایی کند. اگر وی سی آر در پیدا کردن یک علامت مشکل دارد، احتمالاً بخاطر اینستکه کاست بر روی وی سی آر ضبط شده که VISS نداشته است. اگر می خواهید دو برنامه را در یک ردیف فهرست بندی کنید، وی سی آر خود را متوقف کرده، سپس شروع به ضبط هر برنامه کنید.

رفتن به [0:00:00] توقف

از این خاصیت زمانی استفاده کنید که می خواهید برای موقعیت شمارش [00:00:0] بر روی کاست جستجو کنید.

دکمه CLEAR را در نقطه ای بر روی نوار که می خواهید شمارشگر را بر روی [0:00:00] تنظیم کنید فشار دهید.



در حالیکه کاست متوقف شده، دکمه ANYKEY را فشار دهید.

"Go To [0:00:00]" (رفتن به [0:00:00]) را انتخاب کرده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

وی سی آر به عقب یا جلو رفته و برای موقعیت شمارشگر [0:00:00] جستجو می کند و سپس بطور اتوماتیک در آن موقعیت متوقف می شود.

تذکر

خاتمه جستجو

از این خاصیت زمانی استفاده کنید که می خواهید برای یک جای خالی برای ضبط کردن یک برنامه بر روی کاست جستجو کنید.

در حالیکه کاست متوقف شده، دکمه ANYKEY را فشار دهید.

"End Search" (خاتمه جستجو) را انتخاب کرده و دکمه OK را فشار دهید.

وی سی آر به جلو رفته و برای یک جای خالی جستجو خواهد کرد و سپس بطور اتوماتیک در آن موقعیت متوقف می شود. اگر وی سی آر در حین جستجو به آخر نوار برسد، نوار بیرون زده می شود.



تذکر

اسکن و پخش

هنگامیکه نمی دانید یک برنامه دقیقاً در کجای نوار کاست قرار دارد، از اسکن و پخش استفاده کنید.

- اسکن معرفی بسمت جلو
"Forward Intro Scan" (اسکن معرفی بسمت جلو)
را پرنور کرده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

- اسکن معرفی بسمت عقب
"Reverse Intro Scan" (اسکن معرفی بسمت عقب)
را پرنور کرده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

ضبط کردن

قبل از ضبط کردن

مقدماتی

این دستگاه می تواند بر روی دیسک های نوع مختلف ضبط کند. قبل از ضبط کردن، دستورالعمل های زیر را خوانده و نوع دیسک را بستگی به ترجیحاتتان انتخاب کنید.

دیسک های قابل ضبط

این دستگاه می تواند بر روی دیسک های نوع زیر ضبط کند.

DVD-R	DVD-RW	DVD-RAM
		

- DVD-RW و DVD-RAM قابل دوباره نوشتن هستند.
- DVD-R قابل دوباره نوشتن نیست.

سازگاری بین دستگاه ضبط Samsung و دستگاه های ضبط شرکت های دیگر.

انواع دیسک	فرمت ضبط کردن	وسیله ضبط کردن	نهایی کردن	ضبط کردن اضافی در دستگاه ضبط Samsung
DVD-RAM	حالت VR	Samsung	X	قابل ضبط
		شرکت دیگر	X	قابل ضبط
DVD-RW	حالت VR	Samsung	نهایی کردن	قابل ضبط نیست
			نهایی نشده	قابل ضبط
		شرکت دیگر	نهایی کردن	قابل ضبط نیست
	حالت V	Samsung	نهایی نشده	قابل ضبط
			نهایی کردن	قابل ضبط نیست
		شرکت دیگر	نهایی نشده	قابل ضبط نیست
DVD-R	حالت V	Samsung	نهایی کردن	قابل ضبط نیست
			نهایی نشده	قابل ضبط
		شرکت دیگر	نهایی کردن	قابل ضبط نیست
			نهایی نشده	قابل ضبط نیست

نهایی کردن

- این DVD-RW/DVD-R را می بندد تا بتوان ضبط اضافی انجام داد.



تذکر

غیرنهایی کردن

- این امکان ضبط اضافی بر روی دیسک DVD-RW نهایی نشده را می دهد.
- یک دیسک DVD-RW که توسط DAO در یک PC ضبط شده است را نمی توان نهایی نشده کرد.
- یک دیسک DVD-RW که در حالت ویدئویی دستگاه ضبط سازنده دیگری ضبط شده است را نمی توان نهایی نشده کرد.
- یک دیسک DVD-R را نمی توان نهایی نشده کرد.

این بخش روش های ضبط دی وی دی مختلفی را نشان می دهد.

- قبل از ضبط کردن ۶۶
- ضبط برنامه فعلی که تماشا می کنید ۶۸
- ضبط کردن با فشار یک دکمه (OTR) ۶۹
- استفاده از خاصیت برنامه ریزی با تایمر ۶۹
- ویرایش خاصیت برنامه ریزی با تایمر ۷۱
- حذف یک برنامه ریزی با تایمر ۷۲
- تماشای تصاویر در حال ضبط شدن (گذشت زمان) ۷۳
- ضبط از وسایل خارجی ۷۳
- ضبط از طریق یک پرز DV ۷۴
- ضبط وی سی آر ابتدایی ۷۴
- خواص ویژه ضبط کردن ۷۵
- سرعت ضبط ۷۵
- به دی وی دی وی سی آر کپی کردن ۷۶

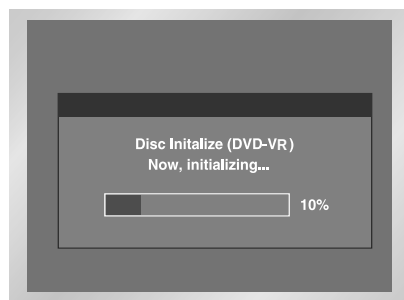
فرمت های ضبط کردن

هنگامیکه یک دیسک استفاده نشده را وارد می کنید، پیام زیر نمایان می شود. چون عملکردهای موجود بستگی به نوع دیسک تفاوت می کند، دیسکی را انتخاب کنید که با ترجیحات شما سازگار است.

DVD-RAM : بعد از فرمت کردن دیسک استفاده کنید.



DVD-RW : هنگامیکه اولین بار دیسک استفاده نشده وارد می شود، پیام "Do you want to initialize this disc" (آیا می خواهید به این دیسک مقدار اولیه بدهی) نمایان خواهد شد. اگر بله را انتخاب کنید، دیسک در حالت VR فرمت خواهد شد. اگر می خواهید حالت را تغییر دهید، به فرمت کردن دیسک در صفحه ۹۶ رجوع شود.



DVD-R : فرمت کردن دی وی دی لازم نبوده و تنها از ضبط حالت ویدئو پشتیبانی می شود.

DVD-R / (حالت Video) DVD-RW

- این حالت بطور اتوماتیک فصلهایی را در فواصلی که در حین نهایی کردن مشخص شد ایجاد می کند.
- ویرایش ساده (پاک کردن عنوان ها/تغییر اسم عنوان).

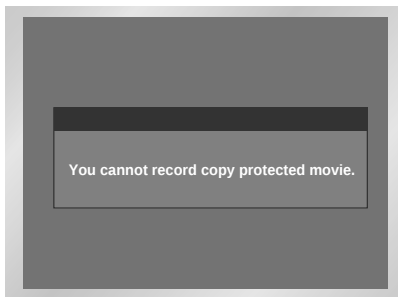
DVD-RAM/DVD-RW (حالت VR)

- این حالت شامل عملکردهای ویرایش چندگانه می شود (از قبیل حذف یک عنوان کامل، حذف ناتمام یک عنوان و غیره).
- گزینه های ویرایش مختلف با استفاده از یک فهرست پخش ایجاد شده.

تصاویر غیرقابل ضبط

تصاویری که در مقابل کپی کردن محافظت شده اند را نمی توان در این دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر ضبط کرد.

هنگامیکه دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر یک سیگنال محافظت در مقابل کپی کردن را در حین ضبط کردن دریافت می کند، ضبط متوقف شده و پیام زیر بر روی صفحه نمایان می شود.



در مورد سیگنال های کنترل کپی کردن

برنامه هایی که حاوی سیگنال های کنترل کپی کردن هستند ممکن است یکی از سه نوع سیگنال زیر را داشته باشند، قابل کپی کردن، یکبار کپی کردن، هرگز کپی نکردن.

اگر می خواهید یکس برنامه نوع یکبار کپی کردن را ضبط کنید، از DVD-RW با CPRM در حالت VR و DVD-RAM استفاده کنید.

قابل کپی کردن	یکبار کپی کردن	هرگز کپی نکردن	
O	-		DVD-RW (نسخه 1.1)
O	O*		DVD-RW (نسخه 1.1) یا CPRM
O	-		حالت VR
O	-		حالت Video
O	-		DVD-R
O	O*		DVD-RAM (نسخه 2.0)

زمانیکه بر روی "Copy Once" (یکبار کپی کردن) ضبط شد، نمی توان ضبط دیگری انجام داد. قطعات با علامت * با CPRM سازگار می باشند.

مکث / شروع دوباره

- دکمه REC PAUSE را برای بوجود آوردن مکث در یک ضبط در حال پیشرفت فشار دهید.
- دکمه REC PAUSE را در حین مکث دوباره فشار دهید تا ضبط از سر گرفته شود.
- می توانید با فشردن دکمه های ۸ / ۷ PROG/TRK در حالیکه ضبط کردن متوقف شده، ایستگاهها را عوض کنید.



تذکر

- نمی توانید در حین ضبط کردن سرعت ضبط و برنامه را عوض کنید.
- اگر باندازه کافی فضا برای ضبط کردن وجود نداشته باشد، ضبط بطور اتوماتیک متوقف خواهد شد.
- می توان تا حداکثر ۹۹ عنوان را بر روی یک دیسک ضبط کرد.
- اگر بدلیل رفتن برق ویا دلایل دیگر برق قطع شود، عنوانی که در حال ضبط است بر روی دیسک ذخیره نخواهد شد.
- در صورتیکه یک تصویر محافظت شده در مقابل کپی کردن وارد شود، ضبط بطور اتوماتیک متوقف خواهد شد.
- از دیسک های نویسنده DVD-R بر روی این دستگاه استفاده نکنید.

ضبط برنامه فعلی که تماشا می کنید



مقدماتی

۱. کنترل کنید که کابل آنتن وصل شده است.
۲. وقت باقیمانده بر روی دیسک را کنترل کنید.
۳. دیسک های DVD-RAM/DVD-RW بایستی پیش از شروع ضبط از قبل فرمت شده باشند. بیشتر دیسک های جدید بصورت فرمت نشده بفروش می رسند. مطمئن شوید که دیسک های فرمت نشده خود را قبل از ضبط کردن فرمت کنید.
۴. بایستی ایستگاه مربوطه از قبل تنظیم شود.

۱ دکمه OPEN/CLOSE را فشار داده و یک دیسک قابل ضبط را در سینی دیسک قرار دهید.

۲ دکمه OPEN/CLOSE را برای بستن سینی دیسک فشار دهید.

- دکمه های ۸ / ۷ PROG/TRK را برای انتخاب ایستگاهی که می خواهید ضبط کنید فشار دهید.
- LINE IN 1, LINE IN 2 یا DV با استفاده از دکمه INPUT SEL. برای تونر ماهواره یا منبع تصویر خارجی.

۴ دکمه REC SPEED را بر روی کنترل از راه دور فشار داده تا سرعت (کیفیت) ضبط انتخاب شود.

- XP (بالا، تقریباً ۱ ساعت) ← SP (استاندارد، تقریباً ۲ ساعت) ← LP (پایین، تقریباً ۴ ساعت) ← EP (پخش تمديد شده، تقریباً ۶ ساعت)

۵ دکمه ● (ضبط) را فشار دهید.

۶ دکمه ■ (توقف) را برای متوقف کردن ویا اتمام یک ضبط در حال پیشرفت فشار دهید.

• پیغام "Updating the information of disc.Please wait for a moment" (بروز آوردن اطلاعات دیسک. لطفاً لحظه ای تأمل فرمایید) نمایان می شود.

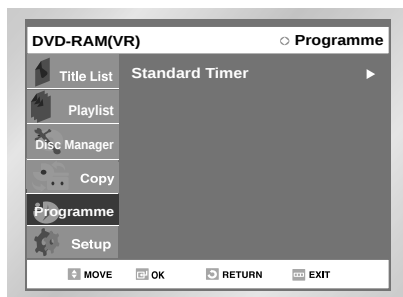
استفاده از خاصیت برنامه ریزی با تایمر

مقدماتی

۱. کنترل کنید که کابل آنتن وصل شده است.
 ۲. وقت باقیمانده بر روی دیسک را کنترل کنید.
 ۳. کنترل کنید که تاریخ و وقت صحیح است.
- قبل از انجام ضبط توسط تایمر، مطمئن شوید که ساعت تنظیم شده است (تنظیم - تنظیم ساعت).

۱ دکمه TIMER REC را فشار دهید.

- منوی برنامه نمایان می شود.
- با استفاده از دکمه MENU :
- ① دکمه MENU را فشار دهید.
- ② جهت انتخاب Programme (برنامه)، دکمه ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
- ③ تایمر استاندارد را انتخاب کنید.
- اگر وقت فعلی تنظیم نشده است.
- ابتدا وقت فعلی را تنظیم کنید.



۲ "Standard Timer" (تایمر استاندارد) را انتخاب کرده و سپس دکمه ► و یا OK را فشار دهید.

ضبط کردن با فشار یک دکمه (OTR)



ضبط کردن با فشار یک دکمه (OTR) به شما امکان می دهد تا مدت ضبط را به فواصل زمانی ۳۰ دقیقه ای تا حداکثر ۹ ساعت با فشار یک دکمه اضافه کنید.

۱ دکمه های ۸ / ۷ PROG/TRK ویا دکمه های رقمی را برای انتخاب ایستگاهی که می خواهید ضبط کنید فشار دهید.

۲ ضبط کردن را شروع کنید.

دستورالعمل ها را در صفحه ۶۶ برای شروع ضبط دنبال کنید.

۳ OTR را فعال کنید.

در حالیکه در حالت ضبط است، دوباره دکمه REC را برای فعال کردن ضبط کردن با فشار یک دکمه (OTR) فشار دهید.

- طول ضبط ۰:۳۰ بر روی صفحه نمایان می شود و دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر برای دقیقاً ۳۰ دقیقه ضبط می کند.

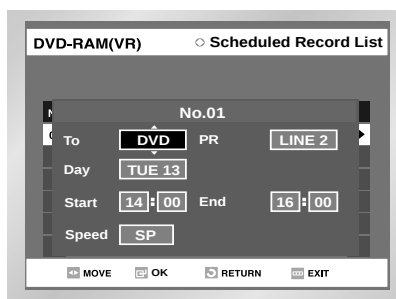
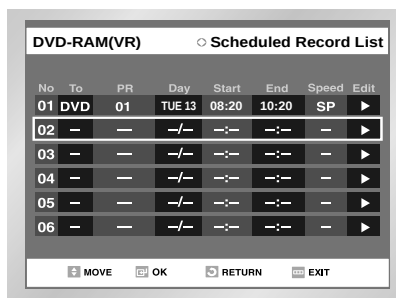
۴ افزودن وقت ضبط کردن

به فشردن دکمه REC ادامه دهید تا وقت ضبط کردن را به میزان ۳۰ دقیقه تا حداکثر ۹ ساعت اضافه کنید.

- دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر هنگامیکه وقت گذاشت بطور اتوماتیک به ضبط کردن خاتمه می دهد.

→ REC → 30 → 1'00 → 1'30 → 2' → 2'30 → 3' → 3'30 ← 4' ← 5' ← 6' ← 7' ← 8' ← 9'

جهت انتخاب فهرست ضبط برنامه ریزی شده،
دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را
فشار دهید.



دی وی دی

AUTO (اتوماتیک): هنگامیکه می خواهید کیفیت تصویر را بطور اتوماتیک تنظیم کنید انتخاب شود. بستگی به وقت باقیمانده بر روی دی وی دارد.

XP (کیفیت بالا): هنگامیکه کیفیت تصویر مهم است انتخاب شود. (تقریباً ۱ ساعت)

SP (کیفیت استاندارد): برای ضبط کردن به کیفیت استاندارد انتخاب شود. (تقریباً ۲ ساعت)

LP (کیفیت پایین): هنگامیکه به وقت ضبط طولانی نیاز است انتخاب شود. (تقریباً ۴ ساعت)

EP (حالت تمدید شده): هنگامیکه به وقت ضبط طولانی تر نیاز است انتخاب شود. (تقریباً ۶ ساعت در حدود ۱/۲ Mbps)

وی سی آر

AUTO (اتوماتیک): هنگامیکه می خواهید کیفیت تصویر را بطور اتوماتیک تنظیم کنید انتخاب شود. بستگی به وقت باقیمانده بر روی نوار وی سی آر دارد.

SP: پخش استاندارد، برای بهترین کیفیت تصویر.

LP: پخش طولانی، برای حداکثر وقت ضبط (۳ برابر SP).

دکمه OK را فشار دهید.

اگر اشتباهی کردید.
جهت انتخاب موردی که می خواهید تغییر دهید،
دکمه های ◀▶ را فشار دهید.

اگر تنظیمات تایمر روی هم بیافتند

برنامه ها به ترتیب اولویت ضبط می شوند.
اگر ضبط توسط تایمر برای برنامه اول و سپس دوباره برای برنامه دوم تنظیم شده و هر دو برنامه روی هم می افتند، برنامه اول اولویت دارد.
بعد از اینکه ضبط برنامه اول کامل شد، برنامه دوم شروع به ضبط شدن می کند.

برای خروج بدون ذخیره کردن تنظیم فعلی

دکمه MENU را فشار دهید.

برای بازگشت به منوی قبلی

اگر نمی خواهید یک ضبط توسط تایمر را تنظیم کنید، دکمه RETURN را فشار دهید.

برای خاتمه ضبط توسط تایمر، ماشین را خاموش کنید.

- ⊕ بر روی پنل جلویی ظاهر خواهد شد.
معنی اش اینست که یک ضبط توسط تایمر ثبت شده است.
- اگر دیسک ویا نوار وارد نشده باشد، ⊕ چشمک می زند.

گزینش ضبط توسط تایمر را تنظیم کنید.

• صفحه ضبط توسط تایمر نمایان میشود.
با استفاده از دکمه های فلش دار اقلام ورودی را
پر کنید.

◀▶ : به مورد قبلی/بعدی حرکت می کند،
▲▼ : یک مقدار را تنظیم کنید.

• **TO (بر روی):** انتخاب کنید که بر روی دی وی دی یا وی سی آر ضبط شود.

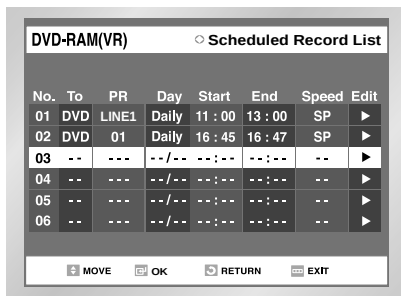
• **PR:** منبع ورودی تصویر LINE IN1 یا LINE IN2 یا کانال پخشی که می خواهید یک ضبط توسط تایمر را از آن ایجاد کنید.

• **Day (روز):** روز ضبط را تنظیم کنید.

• **Start/End Time (وقت شروع/پایان):** وقت شروع و پایان ضبط توسط تایمر.

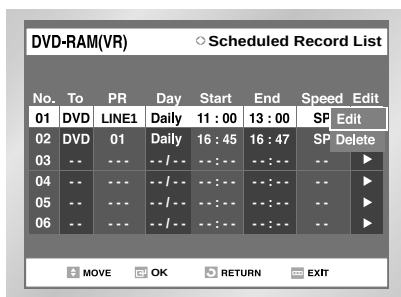
• **Speed (سرعت):** سرعت ضبط را انتخاب کنید.

۳ "Standard Timer" (تایمر استاندارد) را انتخاب کرده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



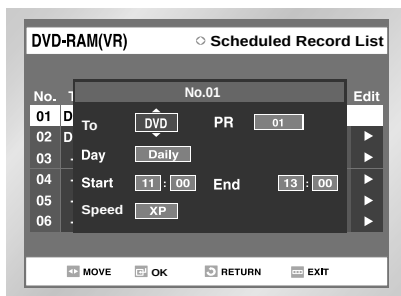
۴ جهت انتخاب تعداد برنامه تایمری که می خواهید ویرایش کنید، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• اقسام Edit (ویرایش) و Delete (حذف) نمایان می شوند.



۵ جهت انتخاب Edit (ویرایش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• صفحه برنامه تایمر نمایان می شود. اقلامی که می خواهید تغییر دهید را ویرایش کنید. برای اطلاعات بیشتر در مورد منابع ورودی برنامه تایمر به قسمت برنامه تایمر رجوع شود. (صفحه ۷۰)



۶ برای تأیید تنظیم ویرایش شده، دکمه OK را فشار دهید.

■ وقت برنامه تایمر ممکن است بستگی به وضعیت دیسک و وضعیت کلی ضبط توسط تایمر با وقت تنظیم شده تفاوت داشته باشد (برای مثال، روی هم افتادن وقت های ضبط و یا زمانیکه ضبط قبلی کمتر از دو دقیقه قبل از وقت شروع ضبط بعدی تمام می شود).



تذکر

ویرایش خاصیت برنامه ریزی با تایمر



این رهنمودها را برای ویرایش فهرست ضبط توسط تایمر دنبال کنید.

ویرایش تنظیمات برای یک ضبط با تایمر

۱ دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب "Programme" (برنامه)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



حذف یک برنامه ریزی با تایمر



این رهنمودها را برای حذف یک مورد از فهرست ضبط توسط تایمر دنبال کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.

جهت انتخاب Programme (برنامه)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

"Standard Timer" (تایمر استاندارد) را انتخاب کرده و سپس دکمه ► و یا OK را فشار دهید.

DVD-RAM(VR) Scheduled Record List									
No.	To	PR	Day	Start	End	Speed	Edit		
01	DVD	LINE1	Daily	11:00	13:00	SP	▶		
02	DVD	01	Daily	16:45	16:47	SP	▶		
03	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
04	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
05	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
06	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		

جهت انتخاب تعداد برنامه تایمری که می خواهید حذف کنید، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• اقلام Edit (ویرایش) و Delete (حذف) نمایان می شوند.

DVD-RAM(VR) Scheduled Record List									
No.	To	PR	Day	Start	End	Speed	Edit		
01	DVD	LINE1	Daily	11:00	13:00	SP	Edit		
02	DVD	01	Daily	16:45	16:47	SP	Delete		
03	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
04	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
05	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		
06	--	--	--/--	--:--	--:--	--	▶		

ضبط از وسایل خارجی

مقدماتی

وقت باقیمانده بر روی دیسک و نوار را برای ضبط کردن کنترل کنید. سرعت ضبط را تنظیم کنید.

۱ پریز خروجی وسایل خروجی خود را به اتصالی ورودی LINE در پنل جلو و یا پشتی با استفاده از کابل صوتی/تصویری متصل کنید.

۲ دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را روشن کرده و به حالت منبع ورودی با فشار INPUT SEL بر روی کنترل از راه دور تغییر دهید. نمایش پنل جلوی به ترتیب زیر تغییر پیدا می کند

→ PR → LINE1 → LINE1 → DV

۳ هنگامیکه دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما در وضعیت توقف است، حالت کار وسایل خارجی را به حالت پخش تغییر دهید.

۴ زمانیکه تصویری که می خواهید از آن ضبط را شروع کنید نمایش داده شد، دکمه ● (ضبط) را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فشار دهید.

۵ هنگامیکه ضبط تمام شد، دکمه ■ (توقف) را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فشار دهید.

■ همچنین هنگامیکه از طریقه حالت ورودی با استفاده از کابل صوتی/تصویری ضبط می کنید، به راهنمای استفاده برای وسایل خارجی خود مراجعه کنید.



تذکر

تماشای تصاویر در حال ضبط شدن (گذشت زمان)



این عملکرد به شما امکان می دهد تا تصویری که ۱۰ ثانیه قبل ضبط شد را بر روی صفحه تصویر در تصویر تماشا کنید، در حالیکه ضبط در حال پیشرفت است.

۱ در حین ضبط دکمه TIME SLIP را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• تصویری که در ۱۰ ثانیه گذشته ضبط شد بر روی صفحه تصویر در تصویر پخش می شوند.

• عملکرد در ظرف ۱۰ ثانیه از زمانی که دکمه ● (ضبط) را فشار دادید شروع بکار می کند.

• بر روی صفحه TIME SLIP، می توانید برنامه های ضبط شده را با استفاده از دکمه های مربوطه پخش کنید، اسکن کنید و یا کارهای دیگری را انجام دهید.

برای اسکن کردن ضبط بترتیب معکوس، از آخر به اول، دکمه ◀ را فشار دهید.

دکمه ▶ را برای اسکن کردن تصویری که در ظرف ۱۰ ثانیه اخیر ضبط شده اند فشار دهید.

۲ دکمه ■ (توقف) را برای پاک کردن عملکرد TIME SLIP یکبار فشار دهید.

• برای متوقف کردن ضبط در حالیکه عملکرد TIME SLIP در حال اجراست، دکمه ■ (توقف) را دوبار فشار دهید.



■ خاصیت گذشت زمان تنها با دیسک های DVD-RAM کار می کند.

■ عملکرد گذشت زمان در حالت ضبط DV پشتیبانی نمی شود.



تذکر

ضبط از طریق یک پریز DV



این رهنمودها را برای ضبط کردن تصاویر یک هندی کم که پریز خروجی DV دارد بر روی یک دیسک دنبال کنید.

۱ پریز خروجی هندی کم خود را به پریز ورودی DV در جلوی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود با استفاده از یک کابل DV وصل کنید.

۲ دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را روشن کرده و با فشار INPUT SEL بر روی کنترل از راه دور به حالت DV تغییر دهید.

۳ در حالیکه دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر شما متوقف شده، حالت کار هندی کم خود را روی حالت پخش تنظیم کنید.

۴ زمانیکه تصویری که می خواهید از آن ضبط را شروع کنید نمایش داده شد، دکمه ● (ضبط) را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فشار دهید.

۵ هنگامیکه ضبط تمام شد، دکمه ■ (توقف) را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فشار دهید.

■ بعضی هندی کم ها ممکن است با دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر کار نکنند، حتی اگر یک پریز ورودی DV داشته باشند.

■ همچنین به راهنمای استفاده کننده هندی کم خود در هنگام ضبط از طریق پریز DV رجوع کنید.

ضبط وی سی آر ابتدایی

مقدماتی

۱. برنامه تلویزیونی و اتصالاتی های آننت را کنترل کنید.
۲. وقت باقیمانده بر روی نوار را کنترل کنید.

می توانید یک برنامه تلویزیونی که در حال پخش است را با وارد کردن یک نوار خالی و فشردن دکمه ● (ضبط) ضبط کنید. حتی می توانید با فشردن مکرر دکمه ● (ضبط)، به فواصل ۳۰ دقیقه تا حداکثر ۹ ساعت به وقت اضافه کنید؛ به صفحه ۶۹ رجوع شود.

■ مطمئن شوید که نوار ویدئو یک زبانه ایمنی ضبط دارد. اگر زبانه سرچایش نیست، می توانید روزنه را با یک قطعه نوار چسب بپوشانید. **تذکر** **اخطار:** این روزنه را نپوشانید مگر اینکه مطمئن هستید که می خواهید بر روی نوار ضبط کنید.

۱ نوار را وارد کنید

یک نوار ویدئوی خالی را وارد دک وی سی آر کنید.

- مطمئن شوید که نوار باندازه کافی طولانی هست که تمام برنامه را ضبط کند.
- برای تغییر سرعت ضبط، به صفحه ۶۸ رجوع شود.

۲ یک برنامه را برای ضبط کردن انتخاب کنید.

از دکمه های ۰-۹ ویا دکمه های ۸/۷ برای انتخاب برنامه مورد نظر استفاده کرده ویا دکمه INPUT SEL. را برای انتخاب LINE1، LINE2 یا DV فشار دهید، در صورتیکه از یک وسیله خارجی که به ورودی های جلو ویا پشتی بترتیب وصل شده استفاده می کنید.

۳ ضبط کردن را شروع کنید.

دکمه REC را بر روی کنترل از راه دور یا پنل جلویی فشار دهید.
برای گزینش ها در حالیکه ضبط در جریان است، به "خواص ویژه ضبط کردن" رجوع شود.

۴ مکث/شروع دوباره ضبط

دکمه ■ (مکث ضبط) را فشار دهید.
برای شروع دوباره ● (ضبط) را دوباره فشار دهید.

۵ متوقف کردن ضبط

دکمه ■ (توقف) را فشار دهید.

سرعت ضبط

می توانید سرعت ضبط را از SP به LP کاهش دهید تا بتوان یک برنامه ۲ ساعته را بر روی یک نوار E-180 جا داد.

۱ ضبط کردن را شروع کنید

ضبط وی سی آر ابتدایی را در صفحه ۷۴ دنبال کنید.

۲ تنظیم سرعت ضبط

دکمه REC SPEED را روی کنترل از راه دور فشار داده تا سرعت ضبط را بر روی یکی از گزینه های زیر تنظیم کنید:

- SP - پخش استاندارد، برای بهترین کیفیت تصویر.
- LP - پخش طولانی، برای حداکثر مدت ضبط (۲ برابر SP).

■ سرعت ضبط انتخاب شده بر روی پنل جلویی و روی صفحه نمایان خواهد شد.



تذکر

حداکثر وقت ضبط

نوع	وقت ضبط (در SP)
E-180	۱۸۰ دقیقه یا ۳ ساعت
E-240	۲۴۰ دقیقه یا ۴ ساعت
E-280	۲۸۰ دقیقه یا ۴ ساعت و ۴۰ دقیقه
E-300	۳۰۰ دقیقه یا ۵ ساعت

■ هنگامیکه در حین ضبط وی سی آر، وی سی آر را تماشا یا ضبط می کنید، بعضی دکمه های عملکرد ممکن است کار نکنند.

پیغام "This function is not available." (این عملکرد موجود نیست) نمایان خواهد شد.



تذکر

خواص ویژه ضبط کردن

هنگامیکه ضبط کردن در جریان است، می توانید مواد تصویری مختلف را تماشا کنید و یا به فواصل ۲۰ دقیقه ای به وقت ضبط اضافه کنید.

۱ تماشای مواد تصویری مختلف در حین ضبط

می توانید در حین ضبط وی سی آر، دی وی دی تماشا کنید و یا هنگام ضبط دی وی دی، نوار ویدئو تماشا کنید.

- در حین ضبط وی سی آر، یک دی وی دی را وارد دک دی وی دی کنید. تصویر خروجی بطور اتوماتیک به دی وی دی تبدیل خواهد شد و شروع به پخش می کند.
- در حین ضبط دی وی دی، یک نوار ویدئو را وارد دک وی سی آر کنید. تصویر خروجی بطور اتوماتیک به وی سی آر تبدیل خواهد شد و شروع به پخش می کند. (تنها در صورتیکه نوار فاقد زبانه ایمنی باشد)

۲ افزودن وقت ضبط کردن

به ضبط با فشار یک دکمه رجوع شود (OTR).

۳ ضبط همزمان دی وی دی و وی سی آر

می توانید دی وی دی و وی سی آر را همزمان ضبط کنید ولی هر دو حالت بایستی به طور جداگانه برای ضبط کردن تنظیم شده باشد.

- دکمه DVD/VCR را برای تنظیم دستگاه بر روی حالت دی وی دی یا وی سی آر فشار دهید.
- حالت ورودی را انتخاب کنید (PR, LINE1, LINE2, DV).
- برای دی وی دی یا وی سی آر، REC SPEED را برای دی وی دی یا وی سی آر انتخاب کنید.
- دکمه REC را برای دی وی دی یا وی سی آر فشار دهید.

■ هنگامیکه دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر با استفاده از کابل S-Video، جزء به تلویزیون وصل شده، صفحه پخش روی نوار ویدئو در حین ضبط دی وی دی نمایان نخواهد شد.



تذکر

■ نمی توانید کانال های مختلف را بطور همزمان ضبط کنید.

■ دی وی دی و وی سی آر نمی توانند دقیقاً همزمان شروع به ضبط کنند. بایستی طوری تنظیم کنید که یک حالت شروع به ضبط کند و بعداً دیگری شروع کند.

به دی وی دی ویا وی سی آر کپی کردن



می توانید از دی وی دی به وی سی آر ویا از وی سی آر به دی وی دی ضبط کنید.
دکمه MENU را فشار داده و Copy (کپی) را انتخاب کنید.



دی وی دی به وی سی آر



حالت VR

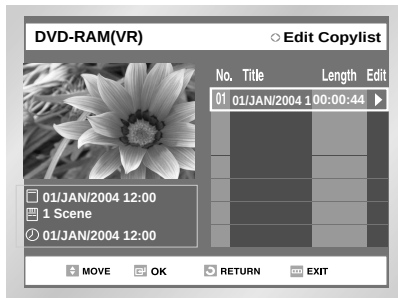
برای کپی کردن از دی وی دی به وی سی آر DVD --> VCR را انتخاب کنید.

• وقت باقیمانده بر روی نوار را کنترل کنید.

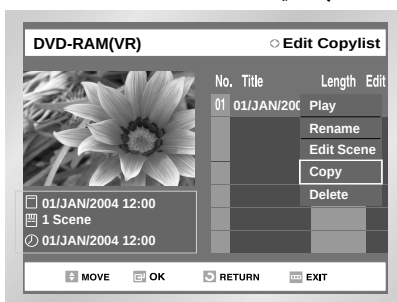
اگر می خواهید از فهرست کپی استفاده کنید، "Edit Copylist" (ویرایش فهرست کپی) را انتخاب کنید.

• برای کپی کردن از "Edit Copylist" (ویرایش فهرست کپی)، نیاز است که یک فهرست کپی ایجاد کنید. برای ایجاد یک "New Copylist" (فهرست کپی جدید) (به صفحات ۸۶ تا ۸۷ رجوع شود).

• اگر می خواهید مستقیماً کپی کنید، "Direct" Copy (کپی مستقیم) را انتخاب کنید.



فهرست کپی که می خواهید برای کپی کردن استفاده کنید را با دکمه های ▲▼ انتخاب کرده و سپس دکمه ► را فشار دهید. برای کپی کردن فهرست پخش، "Copy" (کپی) را انتخاب کنید.



کپی مستقیم دی وی دی به وی سی آر



۱ دیسک دی وی دی که می خواهید کپی شود را وارد کنید.

۲ نوار VHS را وارد کنید

۳ دکمه VCR COPY را در پنل جلویی ویا کنترل از راه دور فشار دهید.

۴ برای خاتمه ضبط، دکمه STOP را فشار دهید.

■ اگر فرمت صوتی یک DTS DVD می باشد، صدا بر روی نوار VHS ضبط نمی شود.



تذکر

وی سی آر به دی وی دی

۱ برای کپی کردن از وی سی آر به دی وی دی VCR -- DVD را انتخاب کنید.

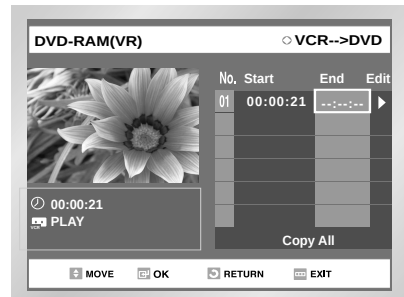
• صحنه VCR -- DVD نمایان خواهد شد.

• وقت باقیمانده بر روی دیسک را کنترل کنید.



۲ دکمه OK را برای انتخاب موقعیت شروع فشار دهید.

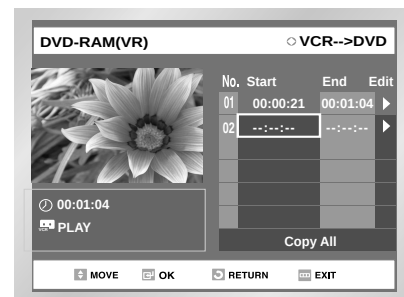
جهت جستجو برای موقعیت شروع، می توانید از دکمه های ||> و <<|| و یا >>> و <<< و یا >> و << استفاده کنید.



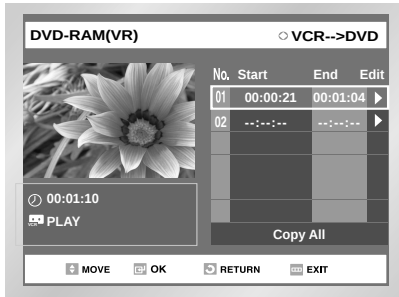
۳ موقعیت پایان را به همین روش انتخاب کنید.

یک فهرست کپی ایجاد خواهد شد.

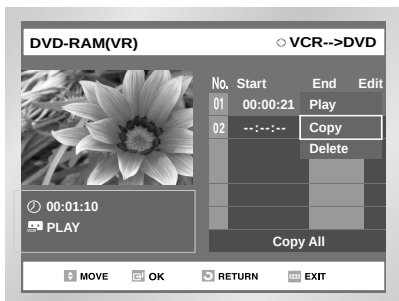
• اگر برای خروج از منو دکمه RETURN یا MENU را فشار دهید، نمی توان فهرست کپی را ذخیره کرد.



۴ برای انتخاب فهرستی که می خواهید کپی کنید، دکمه OK را فشار دهید.



۵ برای کپی کردن فهرست کپی، "Copy" (کپی) را انتخاب کنید.



• وی سی آر به جلو رفته و برای موقعیت شروع جستجو خواهد کرد و سپس بطور اتوماتیک شروع به کپی میکند.

• ممکن است دقیقاً با نقطه شروع و پایان جور نباشد.

• اگر می خواهید همه فهرست را کپی کنید، "Copy All" (همه کپی شود) را انتخاب کنید.

کپی مستقیم وی سی آر به دی وی دی

۱ نوار VHS که می خواهید کپی شود را وارد کنید.

۲ دیسک دی وی دی قابل ضبط را وارد کنید.

۳ دکمه DVD COPY را در پنل جلویی وی کنترل از راه دور فشار دهید.

۴ برای خاتمه ضبط، دکمه STOP را فشار دهید.

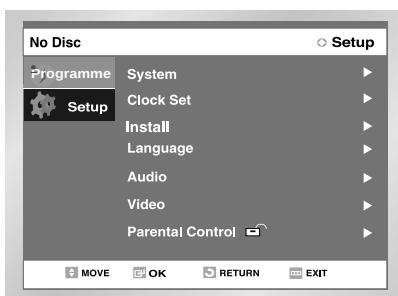
تماشای عملکردهای منو برای یک دیسک



بستگی به نوع دیسک، عملکردهای منوی مختلفی وجود دارد.
دکمه MENU را فشار دهید.

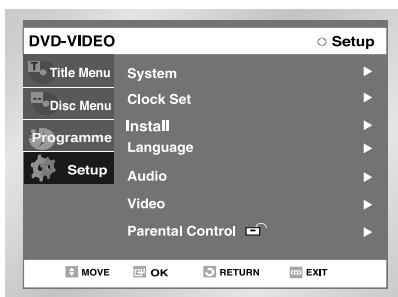
دیسک وجود ندارد

برنامه
تنظیم



DVD-VIDEO

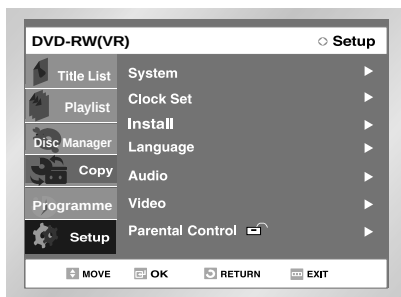
منوی عنوان
منوی دیسک
برنامه
تنظیم



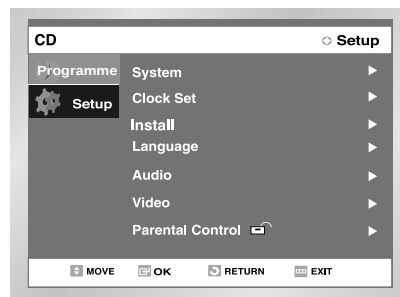
- تماشای عملکردهای منو برای یک دیسک ۷۸
- تماشای فهرست عنوان ۸۰
- بخش یک مورد فهرست عنوان ۸۱
- نامگذاری مجدد یک مورد فهرست عنوان ۸۲
- حذف یک مورد فهرست عنوان ۸۳
- قفل کردن یک مورد فهرست عنوان ۸۴
- حذف یک قسمت از یک مورد فهرست عنوان ۸۵
- درست کردن یک مورد فهرست بخش ۸۶
- ویرایش یک مورد فهرست بخش ۸۸
- ویرایش صحنه برای یک مورد فهرست بخش ۸۹
- کپی کردن یک مورد فهرست بخش به وی سی آر ۹۳
- حذف یک مورد فهرست بخش از فهرست بخش ۹۳
- مدیر دیسک ۹۴

DVD-RW(VR)

فهرست عنوان
فهرست پخش
مدیر دیسک
کپی
برنامه
تنظیم

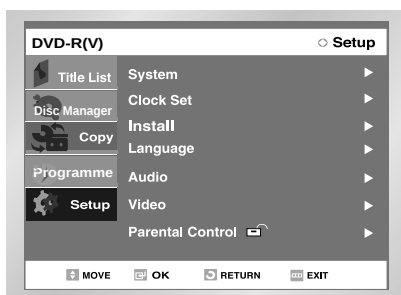


برنامه
تنظیم

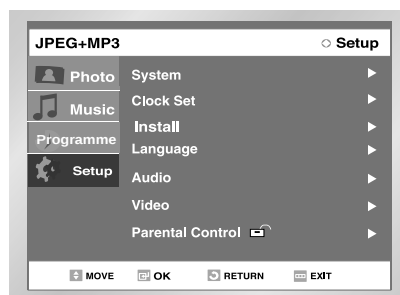


DVD-R(V)

فهرست عنوان
مدیر دیسک
کپی
برنامه
تنظیم



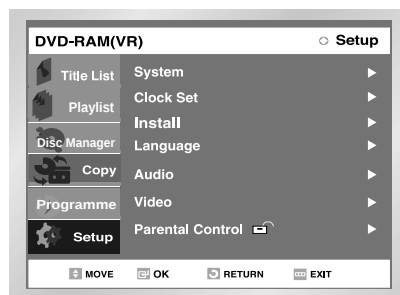
عکس
موسیقی
برنامه
تنظیم



JPEG+MP3

DVD-RAM(VR)

فهرست عنوان
فهرست پخش
مدیر دیسک
کپی
برنامه
تنظیم



■ دکمه MENU را برای پنهان کردن صفحه منو دوباره فشار دهید. می توانید با استفاده از دکمه های فلش دار و OK، تنظیمات را بر روی صفحه تنظیم پیکربندی کنید.



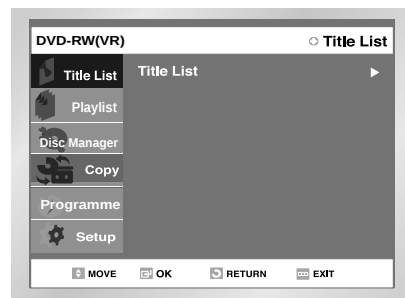
تذکر

■ اگر ضبط ویا ویرایش بخاطر هر گونه خطا، از قبیل قطع شدن برق ناگهانی قادر به تمام شدن صحیح نبود، ممکن است که ضبط ویا ویرایش انجام نشده باشد. لطفاً توجه داشته باشید که موادی که صدمه دیده اند قادر به بازگشت به محتویات اصلی خود نمی باشند.



می توانید عنوان های ضبط شده را پخش کنید، اسم یک عنوان را ویرایش کنید، ورودی های فهرست ضبط را ویرایش کنید و یا فهرست ضبط را قفل و یا باز کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.



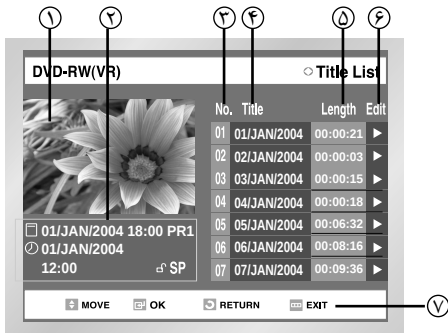
■ فهرست عنوان : عنوان به یک سیستم ویدیوی ضبط شده مربوط می شود. فهرست عنوان برای کمک به شما در انتخاب یک عنوان فهرستی را نشان می دهد. چون فهرست عنوان حاوی اطلاعاتی در مورد داده هایی که در واقع ضبط شده می باشد، اگر یک عنوان حذف شود، آن عنوان را نمی توان دوباره پخش کرد.

تذکر

۲

جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه ▲ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده و یا دکمه LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.



① صفحه پخش برای مورد ضبط شده.

② پنجره اطلاعات برای مورد انتخاب شده: اسم عنوان، تاریخ ضبط، وقت ضبط، وضعیت قفل، حالت ضبط.

③ شماره مورد ضبط شده

④ عنوان مورد ضبط شده

⑤ طول مدت ضبط (یعنی مدت پخش).

⑥ اقلام ویرایش فهرست ضبط

⑦ نمایش دکمه.

اقلام ویرایش فهرست ضبط

جهت انتخاب یک مورد برای ویرایش، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

- پخش : مورد انتخاب شده را پخش می کند.
- نامگذاری مجدد : عنوان مورد انتخاب شده را نامگذاری مجدد می کند.
- حذف : مورد انتخاب شده را از فهرست حذف می کند.
- ویرایش : یک قسمت مورد نظر را حذف می کند. (حالت DVD-RAM/DVD-RW(VR))
- محافظت : مورد انتخاب شده را قفل کرده و یا باز می کند.

بعد از اینکه عملکرد تمام شد، دکمه MENU را فشار دهید. صفحه منو ناپدید خواهد شد.

۲

جهت انتخاب Play (پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.
• مورد (عنوان) انتخاب شده پخش خواهد شد.

۴

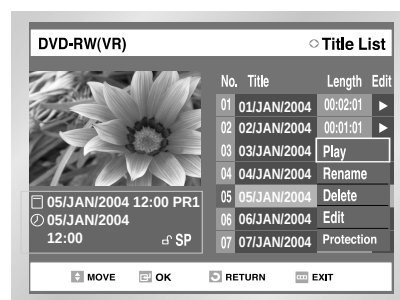
■ همچنین می توانید با فشار دکمه ANYKEY با استفاده از عنوان، فصل و یا اقلام وقت، یک برنامه ضبط شده را پخش کنید.



این رهنمودها را برای پخش یک مورد از فهرست عنوان دنبال کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.

۱



جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار داده ویا دکمه TITLE LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.

۲

جهت انتخاب موردی که می خواهید از فهرست عنوان پخش شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Title List (ویرایش فهرست عنوان) نمایان میشود.

۳

نامگذاری مجدد یک مورد فهرست عنوان



برای نامگذاری مجدد یک مورد فهرست عنوان یعنی برای ویرایش عنوان یک برنامه ضبط شده، این رهنمودها را دنبال کنید.

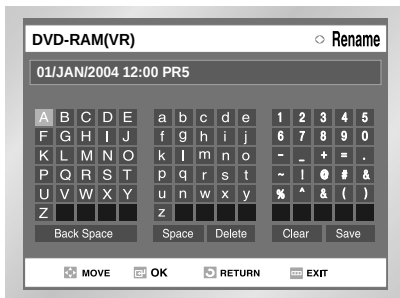
دکمه MENU را فشار دهید.

- ۲ جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه ▲ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده ویا دکمه TITLE LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.
- صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.

- ۳ جهت انتخاب موردی که می خواهید از فهرست عنوان نامگذاری مجدد شود، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.
- منوی Edit Title List (ویرایش فهرست عنوان) نمایان میشود.

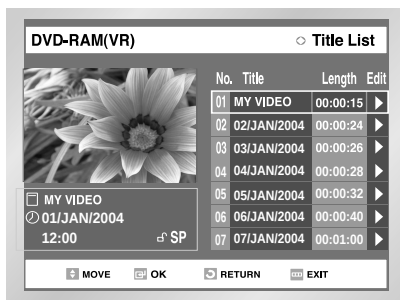


- ۴ جهت انتخاب Rename (نامگذاری مجدد)، دکمه ▲ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.
- صفحه Rename (نامگذاری مجدد) نمایان می شود.



- ۵ با استفاده از دکمه های فلش دار (◀ ▶ ▲ ▼) حروف مورد نظر را وارد کنید.
- یک فاصله به عقب: جانما را به حرف قبلی حرکت می دهد. (مثل CLEAR عمل می کند)
- فاصله: یک فاصله وارد کرده و جانما را به سمت راست حرکت می دهد.
- حذف: حرفی که در موقعیت جانماست را حذف می کند.
- پاک کردن: همه حروف وارد شده را حذف می کند.

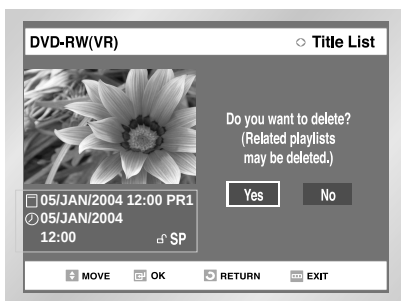
- ۶ جهت انتخاب Save (ذخیره)، دکمه های فلش دار را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
- عنوان عوض شده در مورد عنوان مورد انتخاب شده نمایان می شود.



۴

جهت انتخاب Delete (حذف)، دکمه ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

- (حالت DVD-RAM, DVD-RW(VR) : چون فهرست پخش حضور دارد، پیغام "Do you want to delete? (Related Playlists may be deleted)" (آیا می خواهید حذف کنید؟ (فهرست های پخش مربوطه ممکن است حذف شوند.)) نمایان می شود.
- DVD-RW (حالت Video) : چون فهرست پخش حضور ندارد، پیغام "Do you want to delete? (آیا می خواهید حذف کنید؟)" نمایان می شود.
- نمی توانید یک مورد محافظت شده را حذف کنید.
- اگر می خواهید یک مورد محافظت شده حذف شود، "Off" (خاموشک) را در منوی محافظت انتخاب کنید.



- مراقبت باشید، چون نمی توانید یک مورد را بعد از اینکه از فهرست عنوان حذف شده دوباره بازیابی کنید.



تذکر

جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه های ◀▶ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

۵

حذف یک مورد فهرست عنوان



این رهنمودها را برای حذف یک مورد از فهرست عنوان دنبال کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.

۱

- جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده ویا دکمه TITLE LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.
- صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.

۲

جهت انتخاب موردی که می خواهید از فهرست عنوان حذف شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳

- منوی Edit Title List (ویرایش فهرست عنوان) نمایان میشود.



قفل کردن یک مورد فهرست عنوان



اگر می خواهید از حذف شدن یک مورد در مقابل حذف های غیرمنتظره جلوگیری کنید، این رهنمودها را دنبال کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.

۱

جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه های ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

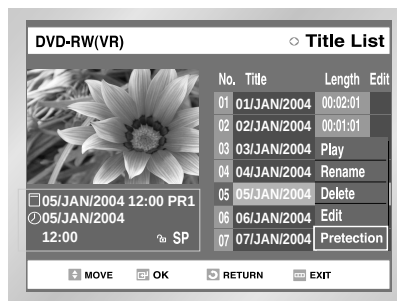
۲

• صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.

جهت انتخاب موردی که می خواهید از فهرست عنوان محافظت شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳

• منوی Edit Title List (ویرایش فهرست عنوان) نمایان می شود.



۴

جهت انتخاب Protection (محافظت)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• پیام تأیید "Title Protection:" (محافظت از عنوان:) به شما نشان داده خواهد شد.



۵

جهت انتخاب On (روشن)، دکمه های ◀▶ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• نماد قفل (🔒) در پنجره اطلاعات برای مورد انتخاب شده به وضعیت قفل تغییر می کند.

حذف یک قسمت از یک مورد فهرست عنوان



حالت VR

این رهنمودها را برای حذف یک قسمت از یک مورد فهرست عنوان دنبال کنید.

دکمه MENU را فشار دهید.

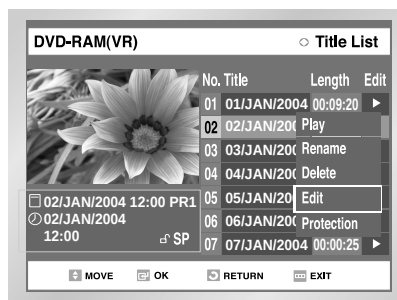
- هنگامیکه یک قسمت از فهرست عنوان حذف شد، دیگر نمی توانید آنرا باز یابی کنید.

جهت انتخاب Title List (فهرست عنوان)، دکمه ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده و با دکمه LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه Title List (فهرست عنوان) نمایان می شود.

جهت انتخاب موردی که می خواهید از فهرست عنوان ویرایش شود، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Title List (ویرایش فهرست عنوان) نمایان می شود.



جهت انتخاب Edit (ویرایش)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید. برنامه Edit (ویرایش) نمایان می شود.

- ① نوار پخش
- ② زمان پخش
- ③ پنجره و زمان نقطه شروع حذف قسمت
- ④ پنجره و زمان نقطه پایان حذف قسمت



با استفاده از دکمه های پخش مربوطه، نقاط شروع قسمتی که می خواهید حذف شود را جستجو کنید.

• دکمه های پخش مربوطه: ►، ◀◀، ▶▶، ▶◀، ▶▶.

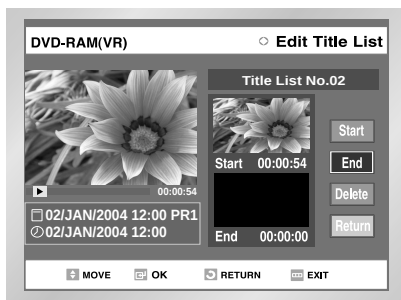
■ مراقبت باشید، چون نمی توانید یک قسمت را بعد از اینکه از فهرست عنوان حذف شده دوباره باز یابی کنید.



تذکر

جهت انتخاب Start (شروع)، دکمه ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• تصویر و زمان در نقطه شروع در پنجره شروع نمایان می شوند.



دکمه OK را در نقطه پایان فشار دهید.

درست کردن یک مورد فهرست پخش

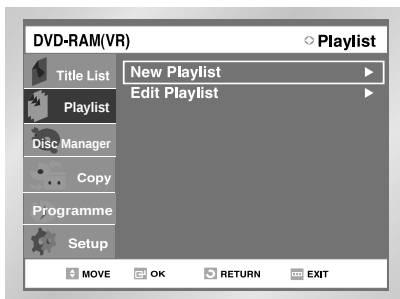


حالت VR

این رهنمودها را برای ایجاد یک مورد فهرست پخش جدید از یک عنوان ضبط شده دنبال کنید.

۱ هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب Playlist (فهرست پخش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



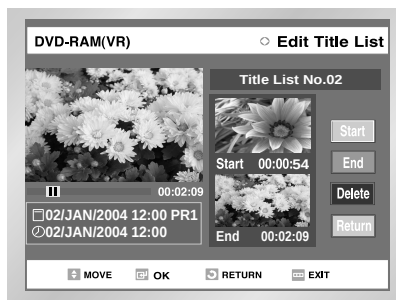
۳ جهت انتخاب New Playlist (فهرست پخش جدید)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• صفحه ایجاد صحنه نمایان می شود.

■ **فهرست پخش:** فهرست پخش یک واحد پخش می باشد که با انتخاب صحنه موردنظر در فهرست عنوان ایجاد شده است. چون تنها اطلاعات لازم برای پخش یک صحنه مورد نظر در فهرست پخش گنجانده شده، حتی اگر آن فهرست پخش حذف شود، داده های اصلی حذف نخواهند شد.



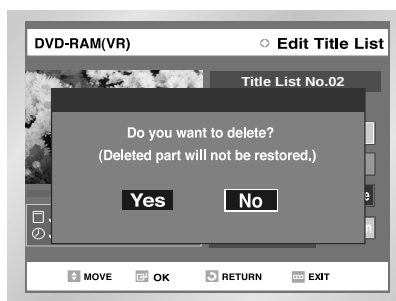
تذکر



۹ جهت انتخاب Delete (حذف)، دکمه ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

• پیام "Do you want to delete?" (آیا می خواهید حذف کنید؟) نمایان خواهد شد.

• اگر می خواهید لغو کنید، دکمه RETURN را برای بازگشت به صفحه فهرست عنوان فشار دهید.



۱۰ جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه های ►◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

۱۱ بعد از اینکه عملکرد تمام شد، دکمه MENU را برای خروج از منو فشار دهید.

صفحه Title List (فهرست عنوان) ناپدید خواهد شد.

■ طول قسمتی که حذف می شود بایستی حداقل ۵ ثانیه باشد.
■ اگر طول قسمتی که حذف می شود کمتر از ثانیه باشد، پیام "The range is too short" (گستره زمانی زیاد کوتاه است) برای شما نمایش داده خواهد شد.
■ اگر زمان پایان قبل از زمان شروع است، پیام "End point cannot be marked earlier than start point" (نقطه پایان نمی تواند قبل از نقطه شروع باشد) برای شما نمایش داده خواهد شد.



تذکر

۴

- نقطه شروع قسمتی که می خواهید از آنجا یک صحنه جدید ایجاد شود را با استفاده از دکمه های پخش مربوطه انتخاب کنید و سپس دکمه **▶▶** را فشار دهید.
- دکمه های پخش مربوطه: **▶▶**، **▶**، **◀**، **◀◀**، **◀◀◀**، **▶▶▶**



۵

- جهت انتخاب Start (شروع)، دکمه **▼▲** را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
- تصویر و زمان در نقطه شروع در پنجره شروع نمایان می شوند.
- نوار انتخاب زرد رنگ به مورد پایانی حرکت می کند.

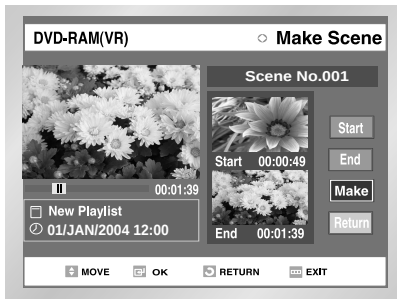


۶

- نقطه پایان قسمتی که می خواهید از آنجا یک صحنه جدید ایجاد شود را با استفاده از دکمه های پخش مربوطه انتخاب کنید و سپس دکمه **▶▶** را فشار دهید.

۷

- دکمه OK را برای انتخاب نقطه پایانی فشار دهید.
- تصویر و زمان در نقطه پایان در پنجره پایان نمایان می شوند.
- نوار انتخاب زرد رنگ به مورد ایجاد حرکت می کند.



۸

- دکمه OK را برای تأیید فشار دهید.
- یک صفحه ایجاد صحنه جدید نمایان می شود.
- صحنه هایی که ایجاد می شوند به فهرست پخش کنونی اضافه می شوند.
- مراحل فوق را تکرار کنید تا بیش از یک صحنه ایجاد شود.

۹

- اگر می خواهید یک فهرست پخش جدید ایجاد کنید، به ابتدای مرحله ۱ برگردید.
- می توانید همه صحنه ها را در صفحه ویرایش کنترل کرده و ببینید. (به صفحه ۸۹ رجوع شود)



تذکر

- جهت انتخاب Return (بازگشت)، دکمه **▼▲** را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
- صفحه ویرایش فهرست پخش نمایان می شود.

۱۰

- دکمه MENU یا RETURN را برای خروج از منو فشار دهید.
- فهرست پخش ناپدید خواهد شد.



تذکر

- می توانید تا حداکثر ۹۹ مورد فهرست پخش ایجاد کنید.

ویرایش یک مورد فهرست پخش



حالت VR

این رهنمودها را برای پخش ویا ویرایش (نامگذاری مجدد، ویرایش صحنه، کپی و حذف) اقلام فهرست پخش تازه بوجود آمده دنبال کنید.

۱. اضبط على الزر MENU عند توقف تشغيل القرص.

۲. جهت انتخاب Playlist (فهرست پخش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

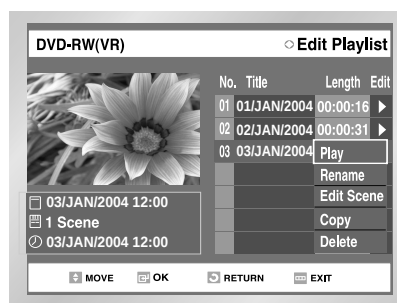
۳. جهت انتخاب Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده ویا دکمه PLAY LIST را بروی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه ویرایش فهرست پخش نمایان می شود.



۴. جهت انتخاب مورد (عنوان) که می خواهید در فهرست پخش ویرایش شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش) نمایان می شود. پخش، نامگذاری مجدد، ویرایش صحنه، کپی، حذف



۵

جهت انتخاب یک عملکرد برای استفاده، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• پخش (Play): مورد انتخاب شده را پخش می کند.

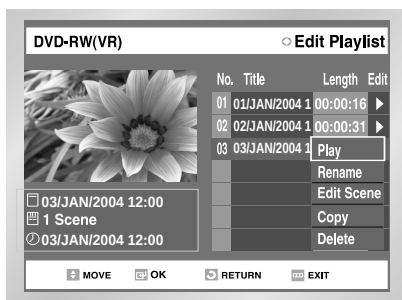
• نامگذاری مجدد: عنوان مورد انتخاب شده را نامگذاری مجدد می کند.

عملکرد مشابه مورد نامگذاری مجدد در ویرایش فهرست ضبط می باشد.

• ویرایش صحنه: صحنه های مورد انتخاب شده ویرایش می شوند.

• کپی (Copy): مورد انتخاب شده را به وی سی آر کپی می کند.

• حذف (Delete): مورد انتخاب شده را از فهرست حذف می کند.



۶. بعد از اینکه عملکرد تمام شد، دکمه MENU یا PLAY LIST را فشار دهید. فهرست پخش ناپدید خواهد شد.

پخش اقلام فهرست پخش

این رهنمودها را برای پخش اقلام فهرست پخش دنبال کنید.

۱. جهت انتخاب Play (پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را انتخاب کنید.

• اقلام فهرست پخش دوباره پخش خواهند شد.

• صفحه هنگامیکه پخش تمام شد به صفحه ویرایش فهرست پخش برمی گردد.

۲. برای متوقف کردن پخش در حال اجرا، دکمه ■ (توقف) را فشار دهید.

• صفحه به صفحه ویرایش فهرست پخش بر می گردد.

نامگذاری مجدد اقلام فهرست پخش

برای نامگذاری مجدد یک مورد فهرست پخش یعنی برای ویرایش عنوان یک مورد فهرست پخش، این رهنمودها را دنبال کنید.

ویرایش صحنه برای یک مورد فهرست پخش



حالت VR

این رهنمودها را برای ویرایش صحنه ها برای یک مورد فهرست پخش دنبال کنید.

۱

جهت انتخاب Rename (نامگذاری مجدد)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• صفحه Rename (نامگذاری مجدد) نمایان می شود.

۲

با استفاده از دکمه های فلش دار ▲▼▶◀ حروف مورد نظر را انتخاب کنید.

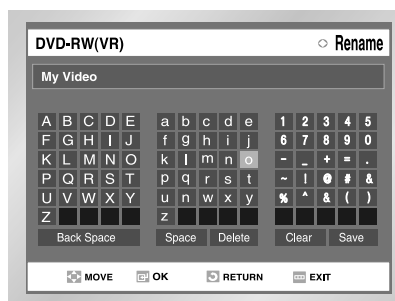
• عملکرد مشابه مورد نامگذاری مجدد در صفحه ویرایش فهرست ضبط می باشد.

۱ هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب Playlist (فهرست پخش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.

۳ جهت انتخاب Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار داده و با دکمه PLAY LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه ویرایش فهرست پخش نمایان می شود.



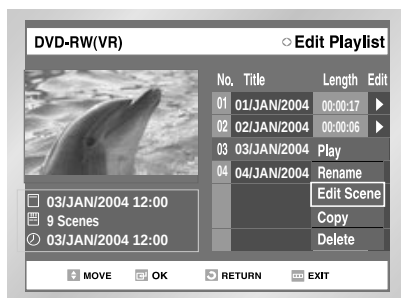
۳

جهت انتخاب Save (ذخیره)، دکمه های فلش دار ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• اسم عوض شده در مورد عنوان مورد فهرست پخش انتخاب شده نمایان می شود.

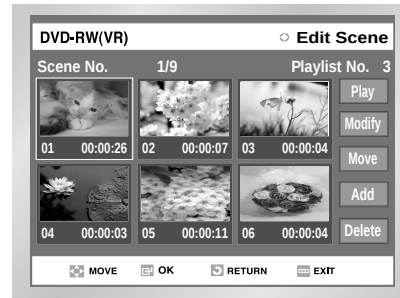
۴ جهت انتخاب مورد (عنوان) که می خواهید در فهرست پخش ویرایش شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش) نمایان می شود.



جهت انتخاب Edit Scene (ویرایش صحنه)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- صفحه ویرایش صحنه نمایان می شود.

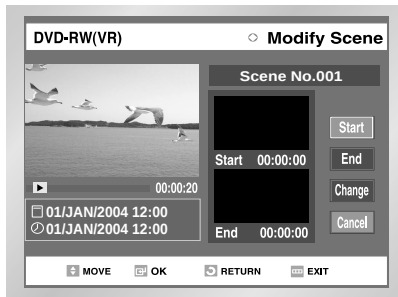


B. تغییر یک صحنه (تعویض یک صحنه)

1 جهت انتخاب صحنه ای که می خواهید تغییر کند، دکمه های ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

2 جهت انتخاب Modify (تغییر)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- صفحه تغییر صحنه نمایان می شود.

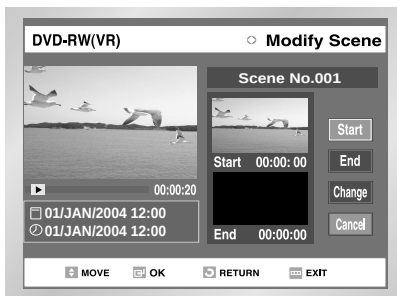


3 با استفاده از دکمه های پخش مربوطه، نقطه شروع قسمتی که می خواهید صحنه انتخاب شده تغییر کند را انتخاب کنید.

- دکمه های پخش مربوطه: ◀◀، ◀، ▶، ▶▶، ▶▶▶

4 جهت انتخاب Start (شروع)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

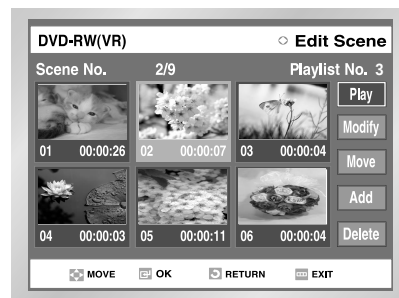
- تصویر و زمان در نقطه شروع در پنجره شروع نمایان می شوند.



A. پخش یک صحنه مورد نظر

1 جهت انتخاب صحنه ای که می خواهید پخش شود، دکمه ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- مورد فهرست پخش برای پخش انتخاب می شود.

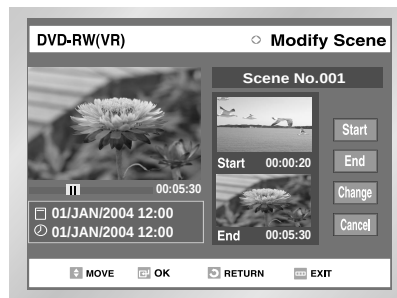


دکمه OK را فشار دهید.

- صحنه انتخاب شده پخش می شود.

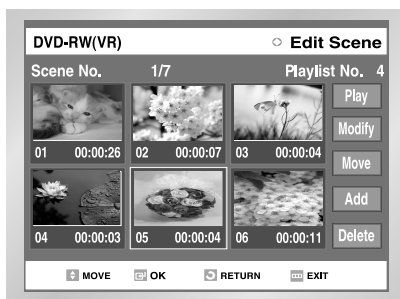
۵

دکمه OK را در نقطه پایان صحنه فشار دهید.



۳

- جهت انتخاب موقعیتی که می خواهید صحنه انتخاب شده حرکت کند، دکمه های ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
- صحنه انتخاب شده به موقعیت جدید حرکت می کند.



۶

جهت انتخاب Change (تغییر)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- صحنه ای که می خواستید تغییر دهید با قسمت انتخاب شده عوض می شود.
- اگر می خواهید که یک تغییر را لغو کنید، Cancel (لغو) را انتخاب کرده و سپس دکمه OK را فشار دهید.



■ نمی توانید صحنه انتخاب شده را به موقعیت صحنه جدید حرکت دهید، چون صحنه انتخاب شده بایستی قبل از آن موقعیت وارد شود.

C. حرکت دادن یک صحنه (تغییر موقعیت یک صحنه)

جهت انتخاب صحنه ای که می خواهید حرکت کند (موقعیتش تغییر کند)، دکمه های ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

۱

جهت انتخاب صحنه ای که می خواهید یک صحنه جدید قبل از آن اضافه کنید، دکمه های ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

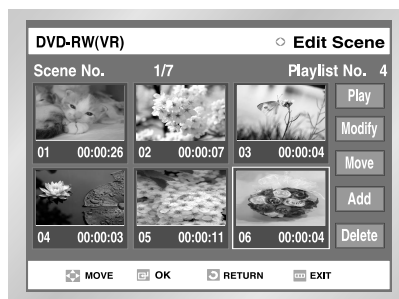
۱

- یک پنجره زرد انتخاب در صحنه ای نمایان می شود که بعنوان صحنه جدید اضافه می شود.

۲

جهت انتخاب Move (حرکت)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- یک پنجره زرد انتخاب در صحنه ای که حرکت می کند نمایان می شود.



۳

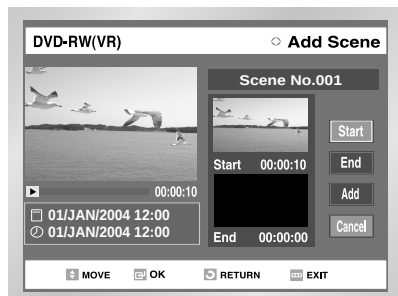
با استفاده از دکمه های پخش مربوطه، نقطه شروع قسمتی که می خواهید صحنه در مرحله ۱ اضافه شود را انتخاب کنید.

- دکمه های پخش مربوطه: ◀◀، ◀، ▶، ▶▶، ▶▶▶

۴

جهت انتخاب Start (شروع)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- تصویر و زمان در نقطه شروع در پنجره شروع نمایان می شوند.



۵

با استفاده از دکمه های پخش مربوطه، نقطه پایان قسمتی که می خواهید بعنوان یک صحنه جدید اضافه شود را انتخاب کنید.

۶

جهت انتخاب End (پایان)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

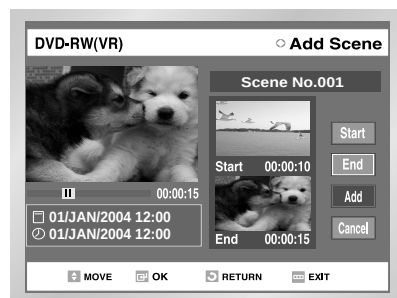
- تصویر و زمان در نقطه پایان در پنجره پایان نمایان می شوند.



۷

جهت انتخاب Add (اضافه)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

- قسمتی که می خواستید اضافه کنید قبل از صحنه انتخاب شده در مرحله ۱ اضافه می شود.



- اگر می خواهید لغو کنید، لغو را انتخاب کرده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

E. حذف یک صحنه از فهرست پخش

جهت انتخاب صحنه ای که می خواهید حذف شود، دکمه های ▲▼►◄ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

جهت انتخاب Delete (حذف)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

حذف یک مورد فهرست پخش از فهرست پخش



حالت VR

۱ هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

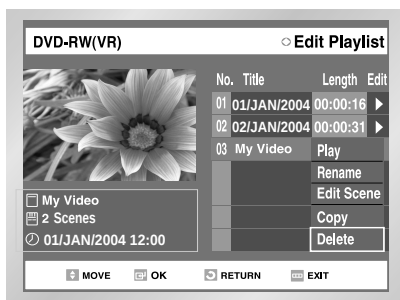
۲ جهت انتخاب Playlist (فهرست پخش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳ جهت انتخاب Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده و یا دکمه PLAY LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه ویرایش فهرست پخش نمایان می شود.

۴ جهت انتخاب مورد (عنوان) که می خواهید از فهرست پخش حذف شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش) نمایان می شود.
پخش، نامگذاری مجدد، ویرایش صحنه، کپی، حذف



کپی کردن یک مورد فهرست پخش به وی سی آر



حالت VR

۱ هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب Playlist (فهرست پخش)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

۳ جهت انتخاب Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار داده و یا دکمه PLAY LIST را بر روی کنترل از راه دور فشار دهید.

• صفحه ویرایش فهرست پخش نمایان می شود.



۴ جهت انتخاب مورد (عنوان) که می خواهید به وی سی آر کپی شود، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• منوی Edit Playlist (ویرایش فهرست پخش) نمایان می شود.
پخش، نامگذاری مجدد، ویرایش صحنه، کپی، حذف

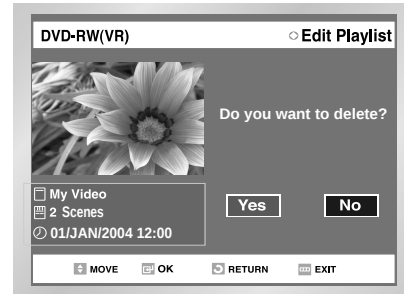
۵ جهت انتخاب Copy (کپی)، دکمه ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.

• عنوانی که انتخاب کردید پخش شده و به نوار وی سی آر کپی می شود.

۵

جهت انتخاب Delete (حذف)، دکمه ▲▼ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

- پیام تأیید حذف 'Do you want to delete?' (آیا می‌خواهید حذف کنید؟) نمایان خواهد شد.



۶

جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ◀▶ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

- صفحه بعد از اینکه عملکرد حذف کامل شد بطور اتوماتیک به صفحه ویرایش فهرست پخش برمی‌گردد.

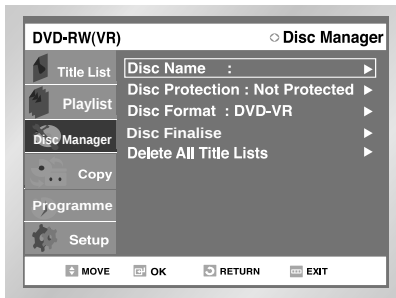


۱

هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

۲

جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.



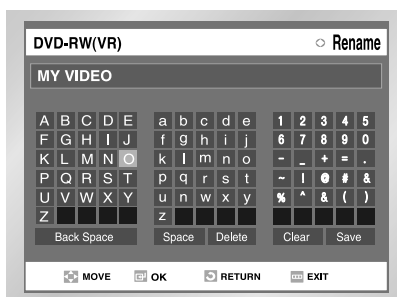
۳

جهت انتخاب Disc Name (اسم دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.

- صفحه Edit Name (ویرایش اسم) نمایان می‌شود.

۴

با استفاده از دکمه های فلش دار حروف مورد نظر را وارد کنید.



مدیر دیسک



ویرایش اسم دیسک

این رهنمودها را برای نام گذاری دیسک دنبال کنید

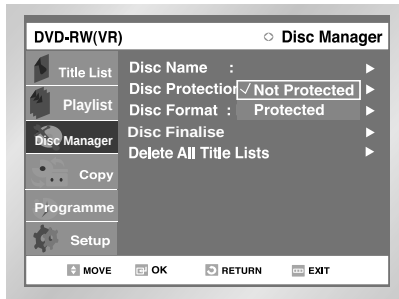
۵

جهت انتخاب Save (ذخیره)، دکمه ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.
• به دیسک یک اسم دیسک داده می شود.



۳

جهت انتخاب Disc Protection (محافظت از دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.



■ ممکن است لازم باشد که قبل از ویرایش، محافظت کارتریج را پاک کنید و یا محافظت را باز کنید.

۴

جهت انتخاب Protected (محافظت شده)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه OK را فشار دهید.



محافظت از دیسک

محافظت از دیسک به شما امکان می دهد تا از دیسکتان در مقابل فرمت دیسک و حذف برنامه در نتیجه عملکردهای ناخواسته محافظت کنید.

۱

هنگامیکه دیسک متوقف شد، دکمه MENU را فشار دهید.

۲

جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲▼▶◀ را فشار داده و سپس دکمه ▶ یا OK را فشار دهید.



■ محافظت از دیسک تنها زمانی کار خواهد کرد که محافظت پاک شده باشد.



تذکر

فرمت کردن یک دیسک DVD-RAM/DVD-RW

از این دستورالعمل ها برای فرمت کردن یک دیسک استفاده کنید.

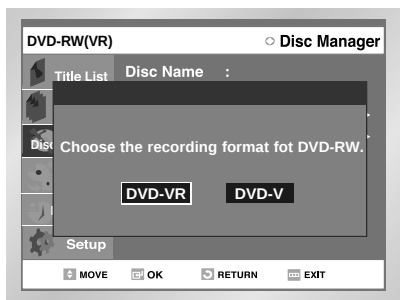
زبانه محافظت در مقابل نوشتن کارتریج بایستی بر روی موقعیت محافظت نشده تنظیم شده باشد.
محافظت از دیسک نیز بایستی پاک شده باشد.

جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ►◀ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

• دیسک فرمت می شود.

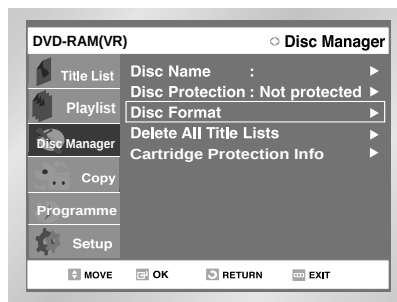
DVD-RW

پیغام تأیید "Choose the recording format for DVD-RW" (فرمت ضبط را برای DVD-RW انتخاب کنید) نشان داده خواهد شد.



در حالیکه دیسک متوقف شده دکمه MENU را فشار دهید.

جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



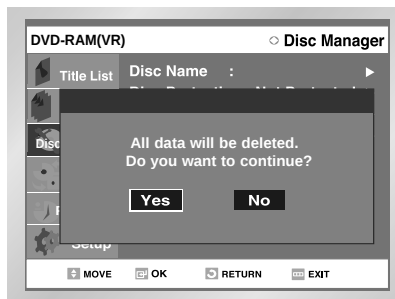
DVD-VR و DVD-V براساس فرمت ضبطشان تعریف شده اند.

DVD-V	DVD-VR	
راحت نیست	ممکن (ویرایش ناتمام ممکن است)	ویرایش
DVD-RW DVD-R	DVD-RAM DVD-RW	دیسک

جهت انتخاب Disc Format (فرمت دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• پیغام تأیید "Do you want to format disc?" (آیا می خواهید دیسک را فرمت کنید؟) نمایان خواهد شد.

• اگر Yes (بله) را انتخاب کنید، پیغام تأیید "All data will be deleted. Do you want to continue?" (همه داده ها حذف خواهند شد. آیا می خواهید ادامه دهید؟) نمایان خواهد شد.



حذف همه فهرست های عنوان



این دستورالعمل ها را برای حذف همه فهرست های عنوان دنبال کنید.

۱ در حالیکه دیسک متوقف شده دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



۳ جهت انتخاب Delete All Title Lists (حذف همه فهرست های عنوان)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده، سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

• پیام تأیید حذف "Do you want to delete all title lists?" (آیا می خواهید همه فهرست های عنوان را حذف کنید؟) نمایان خواهد شد.



- نمی توانید یک مورد محافظت شده را حذف کنید. اگر می خواهید یک مورد محافظت شده حذف شود، محافظت را برای آن در مورد قفل شده غیرفعال کنید.
- محافظت از دیسک: هنگامیکه محافظت شده و یا محافظت از کارتریج تنظیم شده است و یا از یک DVD-RAM استفاده شده، داده ها را نمی توان از دیسک حذف کرد.

۴ جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ► ◀ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

• دیسک حذف می شود.

اطلاعات محافظتی کارتریج (DVD-RAM)

محافظت از دیسک به شما امکان می دهد تا از دیسک ها در مقابل فرمت دیسک و حذف برنامه در نتیجه عملکردهای ناخواسته محافظت کنید. زبانه محافظت در مقابل نوشتن کارتریج بایستی برای امکان ضبط دادن به یک دیسک DVD-RAM بر روی وضعیت محافظت نشده تنظیم شود.

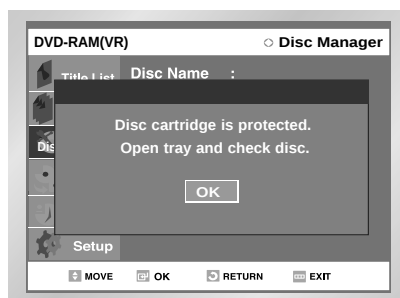
۱ در حالیکه دیسک متوقف شده دکمه MENU را فشار دهید.

۲ جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

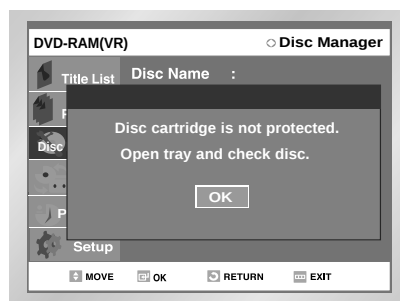
۳ جهت انتخاب Cartridge Protection Info (اطلاعات محافظت از کارتریج)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

- اطلاعات محافظت از کارتریج برای دیسک نمایان می شود.

اگر از کارتریج دیسک محافظت شده، سینی دیسک را باز کرده و دیسک را کنترل کنید.



اگر از کارتریج دیسک محافظت نشده، به ضبط کردن بر روی دیسک بپردازید.



■ محافظت از دیسک تنها زمانی کار خواهد کرد که محافظت از کارتریج بر روی محافظت نشده تنظیم شده باشد.



تذکر

نهایی کردن یک دیسک



پس از اینکه عنوان ها را توسط دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود بر روی یک دیسک DVD-RW/DVD-R ضبط کردید، بایستی قبل از اینکه بتوان آنرا بر روی وسایل خارجی پخش کرد نهایی شود.

در حالیکه دیسک متوقف شده دکمه MENU را فشار دهید.

جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



جهت انتخاب Disc Finalise (نهایی کردن دیسک)، دکمه های ▲ ▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

- پیغام تأیید "Do you want to finalise disc?" (آیا می خواهید دیسک را نهایی کنید؟) نمایان خواهد شد. اگر Yes (بله) را انتخاب کنید، پیغام "Disc will be finalised. Do you want to continue?" ص (دیسک نهایی خواهد شد. می خواهید ادامه دهید؟) نمایان خواهد شد.



- جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ► ◀ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.
- دیسک نهایی می شود.



تذکر

- زمانیکه دیسک نهایی شد، نمی تواند اقلام را از فهرست ضبط حذف کنید.
- بعد از نهایی شدن، DVD-R مانند یک DVD-Video عمل می کند.
- بستگی به نوع دیسک، ممکن است که صفحه نمایش قدری تفاوت داشته باشد.
- نهایی کردن چند دقیقه ای طول خواهد کشید. اگر دستگاه را روشن/خاموش کنید و یا سینی را در حین نهایی کردن باز کنید، دیگر نخواهید توانست از دیسک استفاده کنید.

غیرنهایی کردن یک دیسک (حالت V/VR)



جهت انتخاب Yes (بله)، دکمه ►◀ را فشار داده، سپس دکمه OK را فشار دهید.

- دیسک غیرنهایی می شود.

- یک DVD-RW را می توان در حالت ویدئو نهایی و یا غیرنهایی کرد.

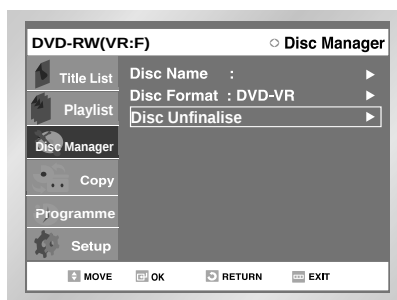
نوع	نهایی کردن	غیرنهایی کردن
DVD-RW(V)	DVD-RW(RW)	
عملکرد	مانند DVD-Video	ضبط اضافی، محافظت و حذف ممکن است.

- یک DVD-RW را می توان در حالت VR نهایی و یا غیرنهایی کرد.

نوع	نهایی کردن	غیرنهایی کردن
DVD-RW(VR)	DVD-RW(VR:F)	
عملکرد	ضبط اضافی، حذف، ویرایش و محافظت ممکن نیست.	ضبط اضافی، حذف، ویرایش و محافظت ممکن است.

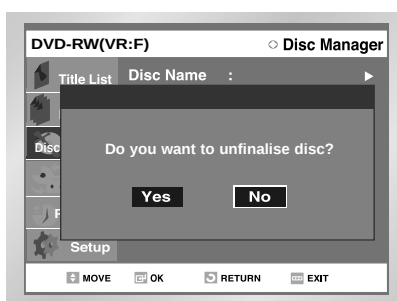
در حالیکه دیسک متوقف شده دکمه MENU را فشار دهید.

جهت انتخاب Disc Manager (مدیر دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.



جهت انتخاب Disc Unfinalise (غیرنهایی کردن دیسک)، دکمه های ▲▼ را فشار داده و سپس دکمه ► یا OK را فشار دهید.

- پیام تأیید "Do you want to unfinalise disc?" (آیا می خواهید دیسک را غیرنهایی کنید؟) نمایان خواهد شد. اگر Yes (بله) را انتخاب کنید، پیام "Disc will be unfinalised. Do you want to continue?" (دیسک غیرنهایی خواهد شد. می خواهید ادامه دهید؟) نمایان خواهد شد.



منابع مراجعه



عیب یابی

(DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R)



عیب یابی



مشکلات و راه حل ها (وی سی آر)



مشخصات

• عیب یابی (DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R)

۱۰۱.....

• عیب یابی

۱۰۲.....

• مشکلات و راه حل ها (وی سی آر)

۱۰۳.....

• مشخصات

۱۰۴.....

عیب یابی

(DVD-VIDEO/DVD-RAM/DVD-RW/DVD-R)

اگر محصولات درست کار نمی کند، موارد زیر را قبل از تماس با مرکز تغییر مجاز Samsung کنترل کنید.

برق نیست.	• کنترل کنید که سیم برق بطور امن به پریز برق زده شده باشد. • آیا دکمه STANDBY/ON را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود فشار دادید.
ورودی برای چند لحظه در هنگام روشن شدن نمایان می شود.	دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر بعد از روشن شدن به مقداری وقت برای نهایی شدن نیاز دارد.
نمی توان برنامه های تلویزیونی را ضبط کرد.	• کنترل کنید که سیم برق بطور امن به پریز برق زده شده باشد. • آیا تنظیمات کانال دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را بطور صحیح تنظیم کردید؟ • فضای خالی را بر روی دیسک DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R خود کنترل کنید. • کنترل کنید که کابل آنتن وصل شده است.
ضبط توسط تایمر بطور صحیح کار نمی کند.	• تنظیمات وقت ضبط، زمان پایان و وقت فعلی را دوباره کنترل کنید. • اگر بخاطر قطع برق ویا دلایل دیگر در حین ضبط کردن برق قطع شود، ضبط لغو خواهد شد.
نمی توان ضبط کرد.	• کنترل کنید که دیسک فرمت شده است. • این محصول تنها می تواند بر روی دیسک های فرمت شده ضبط کند. (به صفحه ۹۶ رجوع شود) • آیا از کارتریج DVD-RAM محافظت شده است؟ • زبانه محافظت در مقابل نوشتن را به موقعیت غیرمحافظت شده تنظیم کنید. • کنترل کنید که فضای خالی کافی بر روی دیسک DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R وجود دارد.
دکمه REC را فشار دادم ولی واکنشی وجود ندارد.	فقط می توان بر روی دیسک های DVD-RAM/DVD-RW/ DVD-R ضبط کرد. اگر برنامه ای در مقابل کپی کردن محافظت شده، نمی توانید آنرا کپی کنید.
کلمه رمز را برای مراقبت والدین فراموش کردم.	هنگامیکه روشن شده، دکمه << و >> را بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود بطور همزمان فشار دهید. همه تنظیمات که شامل کلمه رمز می شود به تنظیمات کارخانه بر می گردند. اگر کاملاً نیاز نیست، از آن استفاده نکنید. (توجه داشته باشید که این عملکرد تنها زمانی موجود است که دیسکی وارد نشده باشد.)
دیسک را نمی توان پخش کرد.	• کنترل کنید که دیسک بطور صحیح در حالیکه برچسبش به سمت بالاست وارد شده است. • کد محلی دیسک دی وی دی خود را کنترل کنید. • دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر نمی تواند بعضی انواع دیسک را پخش کند. (به صفحه ۵ رجوع شود.)
صدا وجود ندارد.	• آیا یک برنامه را در حالت آهسته یا رد شدن تماشا می کنید؟ • اگر یک برنامه را به سرعتی بغیر از سرعت عادی تماشا می کنید، صدا خارج نمی شود. • اتصالی ها و تنظیمات ابتدایی را کنترل کنید. • کنترل کنید که دیسک صدمه دیده است. • در صورت لزوم، دیسک را تمیز کنید. • کنترل کنید که دیسک بطور صحیح در حالیکه برچسبش به سمت بالاست وارد شده است.

عیب یابی

نماد ⊗ بر روی صفحه ظاهر می شود.

به یکی از دلایل زیر نمی توانید از عملکرد استفاده کنید:
(۱) دیسک دی وی شما از این خاصیت پشتیبانی نمی کند (برای مثال، زاویه)
(۲) عنوان، فصل و یا وقت اسکنی را درخواست کرده اید که خارج از گستره صحیح است.

تنظیمات حالت پخش با تنظیماتی که توسط منوی تنظیم پیکربندی شده تفاوت دارند.

دیسک از همه عملکردهای انتخاب شده پشتیبانی نمی کند.
در اینصورت، بعضی تنظیماتی که در منوی تنظیم پیکربندی کرده اید ممکن است درست کار نکنند.

نمی توان نسبت ابعاد را تغییر داد.

نسبت ابعاد برای دیسک دی وی ثابت است.

خروجی صوتی وجود ندارد.

کنترل کنید که آیا گزینش های خروجی دیجیتال صحیح را در منوی گزینش های خروجی صدا انتخاب کرده اید.

خروجی تصویر یا صدا وجود ندارد.
سینی دیسک بعد از ۲ تا ۵ ثانیه بیرون زده می شود.

آیا دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود را بطور ناگهانی از محل سرد به محل گرم حرکت دادید؟
در اینصورت، دیسک ها را خارج کرده و به مدت یک تا دو ساعت صبر کنید تا نیرو روشن شود و سپس دیسک را وارد کرده و دوباره سعی در پخش کنید.
هنگامیکه تقطیر زده شود بطور صحیح کار خواهد کرد.

در حین پخش دیسک دی وی دی، عملکرد زاویه کار نمی کند.

عملکرد زاویه تنها زمانی موجود است که دیسک حاوی تصاویری باشد که از زوایای مختلف گرفته شده باشند.

دیسک گردش می کند، ولی تصویری نیست و یا تصاویر کیفیت بدی دارند.

- کنترل کنید که آیا دیسک آسیب دیده و یا مواد خارجی بر روی دیسک هستند.
- بعضی دیسک ها که کیفیت بد تولید دارند را ممکن است نتوان پخش کرد.
- اگر صحنه بطور ناگهانی از تیره به روشن تغییر می کند، صفحه ممکن است بطور موقت لرزش کند ولی این موضوع یک خرابی نیست.

زبان صوتی و زبان زیرنویس مورد نظر پخش نمی شوند.

زبان صوتی و زبانهای زیرنویس مختص دیسک هستند.
تنها زبانهای صوتی و زیرنویس که در دیسک دی وی دی گنجانده شده موجود بوده و بر روی منوی دیسک نمایان می شوند.

کنترل از راه دور کار نمی کند.

- کنترل از راه دور را به سمت سنسور کنترل از راه دور بر روی دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر خود بگیرید.
- به فاصله مناسب از آن استفاده کنید. (۱۵ فوت)
- موانع را از بین دستگاه دی وی دی - وی سی آر و کنترل از راه دور بردارید.
- کنترل کنید که آیا باتری ها خالی شده اند.

مشکلات دیگر

- فهرست مندرجات را بخوانید و سپس قسمتی که مشکل شما را تشریح می کند پیدا کنید و دستورالعمل های داده شده را دنبال کنید.
- دستگاه را خاموش و روشن کنید.
- اگر مشکل ادامه پیدا کرد، با نزدیکترین مرکز تعمیر Samsung خود تماس بگیرید.

مشکلات و راه حل ها (وي سي آر)

قبل از تماس با مرکز تعمیر مجاز Samsung، کنترل های ساده زیر را انجام دهید.

مشکل	شرح / راه حل
برق نیست	♦ کنترل کنید که دوشاخه برق به پریز برق وصل شده باشد. ♦ آیا دکمه STANDBY/ON را فشار داده اید؟
نمی توانید یک کاست ویدئو را وارد کنید	♦ تنها زمانی می توان یک کاست ویدئو را وارد کرد که پنجره آن بسمت بالا و زبانه ایمنی آن بسمت شما باشد.
برنامه تلویزیونی ضبط نشده است	♦ اتصال های آنتن دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر را کنترل کنید. ♦ آیا تونر دستگاه ضبط کدی وی دی - وی سی آر بطور صحیح تنظیم شده است؟ ♦ کنترل کنید که زبانه ایمنی روی کاست سرجایش باشد.
ضبط توسط تایمر موفقیت آمیز نبود.	♦ تنظیمات وقت شروع/پایان ضبط و وقت فعلی را دوباره کنترل کنید. ♦ کنترل کنید که نواری را وارد کرده اید که بازه کافی برای ضبط کردن وقت دارد
تصویری پخش نمی شود ویا در تصویر تحریف شده است	♦ کنترل کنید که آیا از نوار از قبل ضبط شده استفاده می کنید.
نمی توانید پخش عادی را تماشا کنید نوارهای پارازیت ویا راه راه در موقع پخش	♦ تنظیم TUNER/EXTERNAL را کنترل کنید. بایستی روی TUNER باشد. ♦ اتصال های آنتن تلویزیون را کنترل کنید. ♦ دکمه PROG/TRK (V / A) را برای کاهش این اثر فشار دهید
هنگامیکه دکمه ▶ در حین پخش فشرده می شود، تصویر ثابت خطوط "نوار پارازیت" جدی دارد.	♦ یک تصویر ثابت ممکن است بستگی به وضعیت نوار "نوارهای پارازیت" داشته باشد. دکمه PROG/TRK (V / A) را در حین حرکت آهسته برای کاهش این اثر فشار دهید
تمیز کردن هد ویدئو	♦ اگر در نوارهای مختلف تصویر بد نمایان می شود، ممکن است لازم باشد که هد ویدئو را تمیز کرد. این یک مشکل عادی نیست و مگر اینکه پدیدار شود، هد ها را نبایستی تمیز کرد. زمانی که هد های ویدئو را تمیز می کنید، همه دستوراتی که به همراه کاست تمیز کردن هد فراهم شده را بخوانید. تمیز کردن ناصحیح هد ممکن است به هد های ویدئو صدمه دائمی وارد کند.

اگر نتوانستید بعد از خواندن دستورالعمل های فوق مشکل را حل کنید، نکات زیر را یادداشت کنید:

- ♦ شماره مدل و سریال در پشت دستگاه ضبط دی وی دی - وی سی آر
- ♦ اطلاعات ضمانت نامه
- ♦ شرح واضح مشکل

سپس با نزدیکترین مرکز تعمیر مجاز SAMSUNG خود تماس بگیرید.

مشخصات

عمومي	نیازهاي توليد نيرو	AC 110 - 240V, 50Hz
	مصرف نيرو	۴۵ وات
	وزن	۵/۲ كيلوگرم
	ابعاد	۴۳۰ (عرض) X ۲۲۱ (عمق) X ۸۴ (ارتفاع)
	دماي استفاده	+۵C° تا +۲۵C°
	شرایط ديگر	هنگام استفاده همتراز نگه داريد. رطوبت استفاده کمتر از ۷۵٪ درصد
ورودي	ورودي تصوير (پشت)	پريز RCA1.0 Vp-p : (نامتعادل) 75 Ω
	ورودي صدا (پشت)	پريز RCA : -8dBm , 47Kohm نامتعادل
	ورودي جلو	پريز S-Video , DV , RCA
	RF out	۲۱-۶۹ UHF (اوليه CH36)
خروجي	صدا (دي وي دي، وي سي آر)	پريز RCA
	صدا (فقط دي وي دي)	خروجي صدای دیجیتال (COAXIAL , OPTICAL)
	تصوير (دي وي دي، وي سي آر)	پريز COPMONENT , S-Video , RCA
	فرمت نوار	نوار ويدئوي نوع VHS
وي سي آر	سیستم رنگ	PAL
	سیستم تون کردن	D/K , B/G
	Video S/N	بالاي 43dB (ضبط استاندارد)
	قدرت تفکیک	بالاي 240 خط (ضبط استاندارد)
	Audio S/N	بالاي 68dB (های فاي)، 39dB (مونو)
	مشخصات فرکانس صوتي	20Hz - 20KHz(Hi-Fi)s
دي وي دي	فرمت فشرديگي تصوير	MPEG-II
	فرمت فشرديگي صدا	Dolby AC-3 256kbps
	کیفیت ضبط	XP (8 Mbps), SP (4 Mbps), LP (2 Mbps), EP (1.2 Mbps)
	نسبت S/N ويدئو	حداقل 50dB براي ضبط استاندارد
	نسبت S/N صدا	حداقل 75dB
	مشخصات فرکانس صوتي	20 Hz ~ 20 KHz

خروجي هاي صدا

براي دیسک هاي دي وي دي، سیگنال هاي صوتي که در فرکانس نمونه گيري 96 KHz ضبط شده اند به خروجي دیجیتال 48 KHz تبدیل و خارج مي شوند.

نوع دیسک	دي وي دي	دیسک فشرده صوتي(CDDA)
خروجي صدای آنالوگ	48 / 96KHz	44.1KHz
خروجي صوتي دیجیتال	48KHz	44.1KHz

